



AD 7738

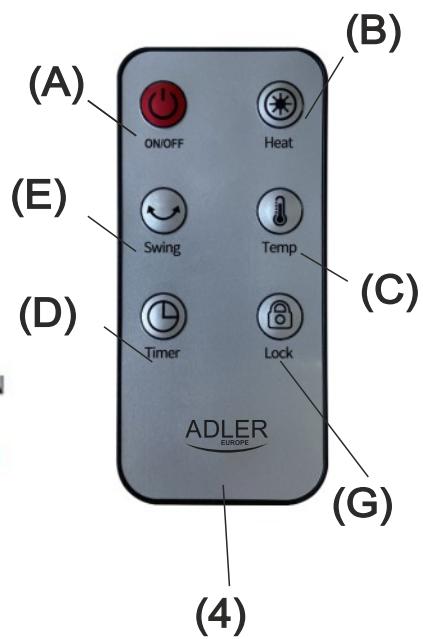
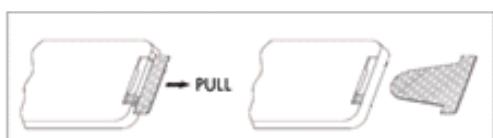
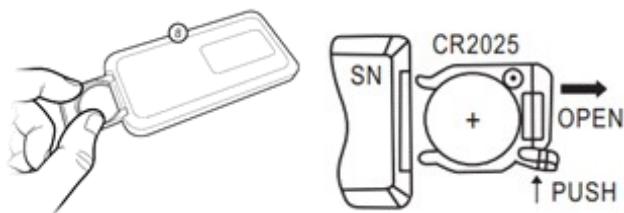
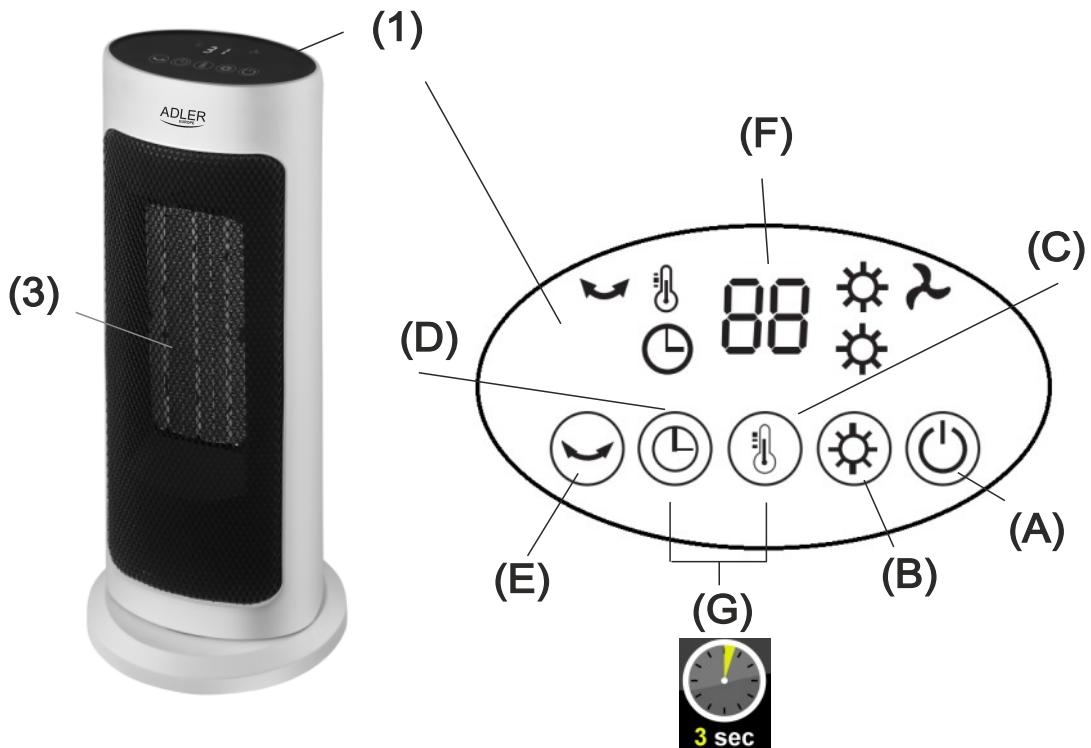
(GB) user manual - 6	(DE) bedienungsanweisung - 8
(FR) mode d'emploi - 11	(ES) manual de uso - 15
(PT) manual de serviço - 18	(LT) naudojimo instrukcija - 21
(LV) lietošanas instrukcija - 23	(EST) kasutusjuhend - 26
(HU) felhasználói kézikönyv - 35	(BS) upute za rad - 32
(RO) Instrucțiunea de deservire - 29	(CZ) návod k obsluze - 44
(RU) инструкция обслуживания - 52	(GR) οδηγίες χρήσεως - 40
(MK) упатство за корисникот - 38	(NL) handleiding - 46
(SL) navodila za uporabo - 49	(FI) manwal ng pagtuturo - 74
(PL) instrukcja obsługi - 83	(IT) istruzioni operative - 77
(HR) upute za uporabu - 87	(SV) instruktionsbok - 67
(DK) brugsanvisning - 55	(UA) інструкція з експлуатації - 59
(SR) Корисничко упутство - 63	(SK) Používateľská príručka - 70
(AR) دليل التعليمات - 90	(BG) Инструкция за употреба - 93

Model identifier / Identyfikator modelu:				AD7738	
Item / Parametr	Symbol	Value / Wartość	Unit / Jednostka	Item / Parametr	Unit / Jednostka
Heat output / Moc cieplna				Type of heat input, for electric storage local space heaters only (select one) / Sposób doprowadzania ciepła wyłącznie w przypadku elektrycznych akumulacyjnych miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń (należy wybrać jedną opcję)	
Nominal heat output / Nominalna moc cieplna	P_{nom}	2,0	kW	manual heat charge control, with integrated thermostat / ręczny regulator doprowadzania ciepła z wbudowanym termostatem	[no]
Minimum heat output (indicative) / Minimalna moc cieplna (orientacyjna)	P_{min}	1,4	kW	manual heat charge control with room and /or outdoor temperature feedback / ręczny regulator doprowadzania ciepła z pomiarem temperatury w pomieszczeniu lub na zewnątrz	[no]
Maximum continuous heat output / Maksymalna stała moc cieplna	$P_{max,c}$	2,0	kW	electronic heat charge control with room and /or outdoor temperature feedback / elektroniczny regulator doprowadzania ciepła z pomiarem temperatury w pomieszczeniu lub na zewnątrz	[no]
Auxiliary electricity consumption / Zużycie energii elektrycznej na potrzeby własne				fan assisted heat output / moc cieplna regulowana wentylatorem	[no]
At nominal heat output / Przy nominalnej mocy cieplnej	el_{max}	0,000	kW	Type of heat output/room temperature control (select one) / Rodzaj mocy cieplnej/regulacja temperatury w pomieszczeniu (należy wybrać jedną opcję)	
At minimum heat output / Przy minimalnej mocy cieplnej	el_{min}	0,000	kW	single stage heat output and no room temperature control / jednostopniowa moc cieplna bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	[no]
In standby mode / W trybie czuwania	el_{SB}	0,000	kW	two or more manual stages, no room temperature control / co najmniej dwa ręczne stopnie bez regulacji temperatury w pomieszczeniu	[no]
				with mechanic thermostat room temperature control / mechaniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu za pomocą termostatu	[no]
				with electronic room temperature control / elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu	[yes]
				electronic room temperature control plus day timer / elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem dobowym	[no]
				electronic room temperature control plus week timer / elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu ze sterownikiem tygodniowym	[no]
				Other control options (multiple selections possible) / Inne opcje regulacji (można wybrać kilka)	
				room temperature control, with presence detection / regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem obecności	[no]
				room temperature control, with open window detection / regulacja temperatury w pomieszczeniu z wykrywaniem otwartego okna	[no]
				with distance control option / z regulacją na odległość	[no]
				with adaptive start control / zadaptacyjna regulacja startu	[no]
				with working time limitation / z ograniczeniem czasu pracy	[yes]
				with black bulb sensor / z czujnikiem ciepła promieniowania	[no]
Contact / Dane teleadresowe	Adler Sp. z o.o. ul. Ordona 2A, 01-237 Warszawa, Polska				

PL	Ten produkt jest odpowiedni tylko do sporadycznego użytku lub do stosowania w dobrze izolowanych pomieszczeniach.
GB	This product is suitable only for occasional use or for use in well insulated rooms.
D	Dieses Produkt ist nur für den gelegentlichen Gebrauch oder für die Verwendung in gut isolierten Räumen geeignet.
F	Ce produit ne convient que pour une utilisation occasionnelle ou pour une utilisation dans des pièces bien isolées.
E	Este producto es adecuado solo para uso ocasional o para uso en habitaciones bien aisladas.
P	Este produto é adequado apenas para uso ocasional ou para uso em salas bem isoladas.
LT	Šis produktas tinkta tik retkarčiai naudoti arba naudoti gerai izoliuotose patalpose.
LV	Šis produkts ir piemērots tikai neregulārai lietošanai vai izmantošanai labi izolētās telpās.
EST	See toode sobib ainult aeg-ajalt kasutamiseks või hästi soojustatud ruumides kasutamiseks.
RO	Acest produs este recomandat doar pentru utilizare ocasională sau pentru utilizare în încăperi bine izolate.
BIH	Ovaj proizvod je pogodan samo za povremenu upotrebu ili za upotrebu u dobro izoliranim prostorijama.
H	Ez a termék csak alkalmi használatra vagy jól szigetelt helyiségekben való használatra alkalmas.
GR	Το προϊόν αυτό είναι κατάλληλο μόνο για περιστασιακή χρήση ή για χρήση σε καλά μονωμένα δωμάτια.
MK	Овој производ е погоден само за повремена употреба или за употреба во добро изолирани простории.
CZ	Tento výrobek je vhodný pouze pro příležitostné použití nebo pro použití v dobře izolovaných pokojích.
RUS	Этот продукт подходит только для случайного использования или для использования в хорошо изолированных помещениях.
NL	Dit product is alleen geschikt voor incidenteel gebruik of voor gebruik in goed geïsoleerde ruimtes.
SLO	Izdelek je primeren samo za občasno uporabo ali za uporabo v dobro izoliranih prostorih.
HR	Ovaj proizvod je pogodan samo za povremenu upotrebu ili za uporabu u dobro izoliranim prostorijama.
FIN	Tämä tuote sopii vain satunnaiseen käyttöön tai hyvin eristettyihin tiloihin.
S	Denna produkt är endast lämplig för tillfällig användning eller för användning i välisolerade rum.
SK	Tento výrobok je vhodný len na príležitostné použitie alebo na použitie v dobre izolovaných miestnostiach.
I	Questo prodotto è adatto solo per uso occasionale o per l'uso in stanze ben isolate.
SR	Овај производ је погодан само за повремену употребу или за употребу у добро изолираним просторијама.
DK	Dette produkt er kun egnet til lejlighedsvis brug eller til brug i velisolerede rum.
UA	Цей виріб підходить тільки для випадкового використання або для використання у добре ізольованих приміщеннях.
AR	هذا المنتج مناسب فقط للاستخدام العرضي أو للاستخدام في الغرف المجهزة حديثاً
BG	Този продукт е подходящ само за случаенна употреба или за използване в добре изолирани помещения.

	WARNING: In order to avoid overheating - do not cover the heater. The device is not to be covered with clothing, blankets and other textile products which could cause ignition.
D	WARNUNG: Um eine Überhitzung zu vermeiden - die Heizung nicht abdecken. Das Gerät darf nicht mit Kleidung, Decken und anderen Textilprodukten abgedeckt werden, die eine Entzündung verursachen könnten.
F	AVERTISSEMENT: afin d'éviter une surchauffe, ne couvez pas le radiateur. L'appareil ne doit pas être recouvert de vêtements, couvertures et autres produits textiles susceptibles de provoquer une inflammation.
E	ADVERTENCIA: Para evitar el sobrecalentamiento - no cubrir el calentador. El dispositivo no debe cubrirse con ropa, mantas u otros productos textiles que puedan causar ignición.
P	AVISO: Para evitar o superaquecimento - não cubra o aquecedor. O dispositivo não deve ser coberto com roupas, cobertores e outros produtos têxteis que possam causar ignição.
LT	JSPEIMAS: kad išengtumėte perkaitimo, neuždenkite šildytuvu. Prietaiso negalima uždengti drabužiais, antklodėmis ir kitais tektilių gaminiais, kurie gali uždeginti.
LV	BRĪDINĀJUMS: Lai izvairītos no pārkāršanas, neuzsēdziet sildītāju. Ierīci nedrīkst pārkāpt ar apģērbu, segām un citiem tektatīzstrādājumiem, kas varētu izraisīt aizdegšanos.
ET	HOIATUS. Ülekuumenemise vältimiseks ärge katke kütteseadet. Seadet ei tohi katta riilete, tekkide ega muude tektiltoode detega, mis võivad põhjustada süttimist.
RO	AVERTISMEN: Pentru a evita supraîncălzirea - nu acoperiți încălzitorul. Dispozitivul nu trebuie acoperit cu îmbrăcăminte, pătruri și alte produse textile care ar putea provoca aprinderea.
BS	UPOZORENJE: Da biste izbjegli pregrijavanje - ne pokrivajte grijač. Uredaj ne smije biti prekriven odjećom, pokrivačima i ostalim tekstilnim proizvodima koji mogu prouzrokovati paljenje.
H	IGYELEM: A tulmelegedés elkerülése érdekében - ne takarja le a fűtőtestet. A készüléket nem szabad ruházzattal, takarókkal és más textiltermékekkel letakarni, amelyek megyulladást okozhatnak.
GR	ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Για να αποφύγετε την θερμότηση - μην καλύπτετε τη θερμόστρωτα. Η συσκευή δεν πρέπει να καλύπτεται με ρούχα, κουβέρτες ή άλλα κλωστοϋφαντουργικά προϊόντα που θα μπορούσαν να προκαλέσουν ανάφλεξη.
MK	ПРЕДУПРЕДУВАЕ: За да избегнете прегреване - не покривайте грејачот. Уредот не треба да биде покриен со облека, кебиња и други текстилни производи што можат да предизвикаат палење.
CZ	VAROVÁNÍ: Abyste zabránilí přehřívání - nezakryvajte topení. Zařízení nesmí být pokryto oděvem, přikrývkami a jinými textilními výrobky, které by mohly způsobit vznícení.
RU	ВНИМАНИЕ: Во избежание перегрева - не накрывают обогревателя. Запрещается накрывать устройство одеждой, одеялами и другими текстильными изделиями, которые могут вызвать возгорание.
NL	WAARSCHUWING: Dek de kachel niet af om oververhitting te voorkomen. Het apparaat mag niet worden bedekt met kleding, dekens en andere textielproducten die ontbranding kunnen veroorzaken.
SL	OPOZORILO: Da se izognete pregrzewanju - grelnika ne pokrivajte. Naprave ne smete pokrivati z oblačili, odejami in drugimi tekstilnimi izdelki, ki bi lahko povzročili vžig.
HR	POZORENJE: Kako biste izbjegli pregrijavanje - ne pokrivajte grijač. Uredaj ne smije biti prekriven odjećom, pokrivačima i ostalim tekstilnim proizvodima koji mogu izazvati paljenje.
PL	UWAGA: Aby uniknąć przegrzania - nie przykrywaj grzejnika. Urządzenia nie należy przykrywać odzieżą, kocami i innymi produktami tekstylnymi, które mogą spowodować zapalenie.
FIN	VAROITUS: Älä peitä lämmittintä ylikuumenemisen välttämiseksi. Laitetta ei saa peittää vaatteilla, peittellä tai muilla tekstitiluotteilla, jotka voivat aiheuttaa sytyttymisen.
B	VARNING: För att undvika överhettning - täck inte över värmaren. Apparaten får inte täckas med kläder, filter och andra textilprodukter som kan orsaka antändning.
SK	UPOZORNENIE: Aby nedošlo k prehriatiu - nezakryvajte ohreviac. Prístroj nesmie byť zakrytý odevom, prikrývkami alebo inými textilnými výrobkami, ktoré by mohli spôsobiť vznietenie.
I	AVVERTENZA: per evitare il surriscaldamento, non coprire il riscaldatore. Il dispositivo non deve essere coperto con indumenti, coperte e altri prodotti tessili che potrebbero causare l'ascensione.
SR	УПОЗОРЕНЕ: Да бисте избегли прегреване - не прекривавте грејач. Урејај не сме бити прекрiven одећом, ћебадима и осталим текстилним производима који могу прузороковати палење.
DK	ADVARSEL: For at undgå overophedning - tildæk ikke varmelegetem. Enheden må ikke dækkes af tøj, tæpper og andre tekstilprodukter, der kan forårsage antændelse.
UA	УПОЗОРЕНЕ: Да бисте избегли прегреване - не прекривавте грејач. Урејај не сме бити прекрiven одећом, ћебадима и осталим текстилним производима који могу прузороковати палење.
AR	تحذير: لتجنب ارتفاع درجة الحرارة - لا تقم بختقية السخان. لا يجب تغطية الجهاز بالملابس والبطانيات ومنتجات النسج الأخرى التي قد تسبب الاشتعال.
BO	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: За да избегнете прегреване - не покривайте нагревателя. Устройството не трябва да се покрива с дрехи, одеяла и други текстилни продукти, които могат да причинят запалване.





**SAFETY CONDITIONS IMPORTANT INSTRUCTIONS ON SAFETY OF USE PLEASE
READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE**

The warranty conditions are different, if the device is used for commercial purpose."

- 1.Before using the product please read carefully and always comply with the following instructions. The manufacturer is not responsible for any damages due to any misuse.
- 2.The product is only to be used indoors. Do not use the product for any purpose that is not compatible with its application.
- 3.The applicable voltage is 220-240V, ~50-60Hz. For safety reasons it is not appropriate to connect multiple devices to one power outlet.
- 4.Please be cautious when using around children. Do not let the children to play with the product. Do not let children or people who do not know the device to use it without supervision.
- 5.WARNING: This device may be used by children over 8 years of age and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or persons without experience or knowledge of the device, only under the supervision of a person responsible for their safety, or if they were instructed on the safe use of the device and are aware of the dangers associated with its operation. Children should not play with the device. Cleaning and maintenance of the device should not be carried out by children, unless they are over 8 years of age and these activities are carried out under supervision.
- 6.After you are finished using the product always remember to gently remove the plug from the power outlet holding the outlet with your hand. Never pull the power cable!!!
- 7.Never put the power cable, the plug or the whole device into the water. Never expose the product to the atmospheric conditions such as direct sun light or rain, etc.. Never use the product in humid conditions.
- 8.Periodically check the power cable condition. If the power cable is damaged the product should be turned to a professional service location to be replaced in order to avoid hazardous situations.
- 9.Never use the product with a damaged power cable or if it was dropped or damaged in any other way or if it does not work properly. Do not try to repair the defected product yourself because it can lead to electric shock. Always turn the damaged device to a professional service location in order to repair it. All the repairs can be done only by authorized service professionals. The repair that was done incorrectly can cause hazardous situations for the user.
- 10.Never put the product on or close to the hot or warm surfaces or the kitchen appliances like the electric oven or gas burner.
- 11.Never use the product close to combustibles.
- 12.Do not let cord hang over edge of counter or touch hot surfaces.
- 13.Never leave the product connected to the power source without supervision. Even when use is interrupted for a short time, turn it off from the network, unplug the power.
- 14.In order to provide additional protection, it is recommended to install residue current device (RCD) in the power circuit, with residual current rating not more than 30 mA. Contact professional electrician in this matter.
- 15. Never use this device close to water, e.g.: Under shower, in bathtub, or above sink filled with water.
16. If using the device in bathroom after use remove the power plug from the socket, because water proximity presents risk, even if the device is turned off.
17. Do not allow the device or power adaptor to wet. If the device falls into water, immediately remove the power plug or power adaptor from the socket. If the device is powered, do not put hands in the water. Have the device checked by the qualified electrician before using it again.
18. Do not touch the device or power adaptor with wet hands.

19. Place the fan heater only on flat, stable surface
20. Always turn the fan heater off and set the thermostat dial to minimum before removing the power plug from the socket.
21. Never use the fan heater in high humidity rooms – bathroom, shower room, swimming pools etc. The humidity can cause short circuit, and effect in damaging the device.
22. The operating fan heater needs to be under supervision and in sight all the time. If you are leaving the room with the fan heater, always turn the fan heater off. If the fan heater is not used, the power plug has to be removed from the power outlet.
23. Do not connect the fan heater to the automatic switching device, for example temperature controlling device or time switch.
24. Flammable materials, for example furniture, bedclothes, paper, clothes, curtains should be kept at least one meter from the fan heater.
25. Do not cover the device or put any objects on it while it is operating. Do not use the device to dry clothes.
26. The power cord should not be placed above the fan heater, and it should not touch or be placed near hot surfaces of the fan heater. Do not place the fan heater directly under the power outlet.
27. The heating surfaces can heat to a temperature of 60 °C or higher. The fan heater should be in a place that children and animals do not have access to.
28. The device is not intended to be installed or used in vehicles.
29. Some parts inside the device can be hot or cause sparking. Do not use the fan heater in places, where gasoline, paints or other flammable materials are used or stored.
30. Do not use this heater in the immediate vicinity of a bathtub, shower or swimming pool
31. Do not use this heater if it has been dropped
32. Do not use if there are visible signs of damage to the heater.
33. Use the heater on a level and stable surface or attach it to the wall, if provided for by the manufacturer

WARNING: Do not use this heater in small rooms where there are people who are unable to leave them by themselves, unless constant supervision is ensured.

WARNING: To reduce the risk of fire, keep textiles, curtains or other flammable materials at least 1 m away from the heater air outlet.

Product description: Tower fan heater AD7738

1. Control panel 2. Air inlet grid 3. Air outlet grid 4. Remote control 5. Power switch

Control panel (1):

A. Power button	B. Heating power level button	C. Temperature regulation button	D. Timer button
E. Horizontal oscillation button	F. Digital display	G. Locking buttons way	

This device should only be placed on a firm level surface and a minimum 100cm distance from walls or any other objects. It is a way to optimize air flow. Avoid placing the device in corners and small spaces.

USAGE

1. Ensure the power switch (5) is off. Insert the plug into a suitable power outlet and turn the power supply on by the power switch (5) located at the back of the device. Turn the power switch (5) from position O to position I. The device is in standby mode and the digital display (F) shows the room temperature.
2. Turn on the device by pressing the power button (A) on either the remote or control panel. The device will begin to operate in fan mode. Fan icon will be illuminated on the control panel.
3. Press the Heating power level button (B):
 - once to operate at low heating mode at 1400W power, the icon of the sun will be illuminated on the control panel,
 - twice to operate at high heating mode at 2000W power, the icon of the second sun will be illuminated on the control panel,
 - three times to turn off the heating function. Now only the fan is working, the air stream is not heated.
4. To turn off the device press the power button (A). Please note: the unit will take approximately 30 seconds to stop blowing out air. Turn off the power switch (5) from position I to position O at the back of the unit.

WARNING: Allow the device to cool down for 30-60 seconds before switching on again and before turning off at the power outlet. This will protect the inner parts.

Remote control (4) operation is same as manual operation of buttons on control panel (1).

To use the device with the remote control (4) supplied, put the battery Cr2025 inside the battery chamber, it is not included in kit. In order to

remove the battery, simply squeeze the small tab and pull. Insert 1 x CR2025 (3V) lithium battery into the small crevice as illustrated (picture 3).

IMPORTANT: The + symbol on the battery inserted should be facing upwards. Firmly close the battery compartment to begin using the Remote Control (4).

TIMER FUNCTION:

The timer allows you to set the length of time from 1-12 hours. Set time is counted down to switch off the device automatically. To use the timer, press the timer button (D). Each one pressing of the button increases the time set by 1 hour. The amount of time set will be displayed on the digital display (F), and will be displayed in 1 hour distances. If the timer has been set for 12 hours (MAX amount of time) pressing the button once more will reset the Timer Function.

OSCILLATION FUNCTION:

Press the oscillation button (E) to turn on the oscillation function. The device starts to swing left and right side in range of 50 degree to provide wider air stream in room. Press the oscillation button (E) again to turn off the oscillation function.

TEMPERATURE SETTING:

By pressing buttons (C) set up desired temperature in room.

1. The temperature range is available from 15 to 40 degrees of Celsius. Press the button (C) again and again until you reach the temperature level you want in the room. For first use time the default temperature is set on 25 degrees of Celsius. One the button (C) pressing causes one degree change.

2. The device automatically set up the heating power:

- It is working on high heating power 2000W if the set temperature is 4 degree higher than the present temperature in room.

- it is working on low heating power 1400W if the set temperature is 2-3 degree higher than the present temperature in room.

- it is working on fan mode if the set temperature is +/- 1 degree different than the present temperature in room.

WARNING: During use, do not touch or cover the air inlet and air outlet.

BUTTON LOCK FUNCTION: 3 seconds continuous pressing together timer button (D) + temperature button (C), it protects against not intentional setting change.

Buttons unlocking: 3 seconds continuous pressing together timer button (D) + temperature button (C) again, the key lock function will be off, the device is ready for use again.

DISPLAY BLANKING FUNCTION: 3 seconds continuous pressing the oscillation button (E) causes blanking of the control panel (1).

Pressing any key will wake up the display again.

SAFETY PROTECTION

1. **OVERHEAT PROTECTION:** This device is fitted with a safety overheat protection device. If overheating occurs, ensure the power switch (5) is off and turn off the power supply. Unplug the device and let it cool down for 30 minutes. If something is obstructing air flow grids (2 and 3), ensure the object is removed. After 30 minutes has passed, turn the device on again as described above.

2. **TIP-OVER SWITCH:** The device will only work on a firm stable surface. If the device is not 100% stable, located at not vertical position or it fallen down, the device will switch off until placed in the correct position.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Make sure the device is not hot.

2. Before cleaning the device remove the plug from the electrical socket.

3. Keep the air inlet (2) and outlet (3) openings clean. Do not allow dust to collect on the openings.

4. Clean the housing using only dry or moist cloth.

5. Do not immerse the device in water!

TECHNICAL DATA

Voltage: 220-240V ~50-60 Hz

Power: 2000W

Battery: 1 x CR2025 (3V) lithium battery not included



To protect your environment: please separate carton boxes and plastic bags and dispose them in corresponding waste bins. Used appliance should be delivered to the dedicated collecting points due to hazardous components, which may affect the environment. Do not dispose this appliance in the common waste bin.

DEUTSCH

ALLGEMEINE SICHERHEITSVORSCHRIFTEN LESEN SIE AUFMERKSAM WICHTIGE ANWEISUNGEN BEZÜGLICH DER SICHERHEIT DER BENUTZUNG BEWAHREN SIE DIESE FÜR DIE ZUKUNFT AUF

Bei Verwendung des Gerätes zu gewerblichen Zwecken werden die Garantiebedingungen geändert.

1. Vor dem ersten Gebrauch, die Bedienungsanleitung lesen und die dort angegebenen Hinweise beachten. Der Produzent trägt keine Verantwortung für Schäden, die aufgrund von bestimmungswidriger Nutzung oder unsachgemäßer Bedienung entstanden sind.

2. Das Gerät ist nur für den Hausgebrauch verwendet. Verwenden Sie es nicht für andere Zwecke als den bestimmungsgemäßen Gebrauch.

3. Das Gerät ausschließlich an die Steckdose 220-240V ~50-60Hz anschließen. Es darf nicht zu anderen, bestimmungswidrigen Zwecken benutzt werden. Wegen

Vorsichtsmaßnahmen, sollten keine weiteren Geräte an den gleichen Stromkreis angeschlossen werden.

4. Falls sich Kinder in der Nähe befinden, sollte bei der Nutzung des Gerätes spezielle Vorsicht bewahrt werden. Dieses Gerät ist nicht zum Spielen für Kinder, sowie für Erwachsene, die sich mit der Bedienungsanleitung nicht vertraut gemacht haben, geeignet.

5. **WARNHINWEIS:** Dieses Gerät kann von Kindern im Alter von über 8 Jahren sowie von Personen von einer beschränkten körperlichen, sensorischen, psychischen Fähigkeit oder von Personen, die keine Erfahrung oder kein Kenntnis von dem Gerät haben, nur dann genutzt werden, wenn die Nutzung unter Aufsicht einer Person, welche die Verantwortung für deren Sicherheit trägt, stattfindet oder diesen Personen Ratschläge bezüglich der sicheren Benutzung des Geräts erteilt wurden und sie sich den mit seiner Benutzung verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und die Unterhaltung des Geräts dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, dass diese Kinder im Alter von über 8 Jahren sind und diese Tätigkeiten unter Aufsicht durchgeführt werden.

6. Trennen Sie den Stecker von der Steckdose vor der Reinigung oder nach der beendeten Nutzung des Gerätes, halten Sie die Steckdose dabei fest. Ziehen Sie NICHT am Kabel.

7. Das Kabel, die Buchse, sowie das ganze Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen. Das Gerät vor Regen, Sonne usw. und vor Feuchtigkeit (z.B. im Badezimmer oder Campingwagen) schützen.

8. Regelmäßig das Kabel prüfen. Falls das Kabel beschädigt ist, sollte es in einem spezialisierten Service ausgetauscht werden, um ev. Gefährdung zu vermeiden.

9. Falls das Kabel oder ein anderer Teil des Gerätes beschädigt oder das Gerät fallen gelassen wurde oder nicht ordnungsgemäß arbeitet, sollte es nicht benutzt werden. Das Gerät darf nicht durch unbefugte Personen repariert werden, da die Gefahr eines Stromstoßes besteht. Ein beschädigtes Gerät in einem spezialisierten Service zur Kontrolle oder Reparatur abgeben. Jegliche Reparaturen dürfen nur durch einen spezialisierten Service vorgenommen werden. Eine nicht korrekt ausgeführte Reparatur kann das Leben des Benutzers gefährden.

10. Das Gerät auf eine kühle, gerade Fläche, entfernt von wärmeausstrahlenden Geräten, wie: Elektroherd, Gasherd, usw. stellen.

11. Das Gerät nicht in der Nähe von leicht entzündlichen Materialien benutzen.

12. Das Kabel darf nicht außerhalb der Tischkante hängen oder heiße Flächen berühren.

13. Lassen Sie das Gerät oder den Adapter nicht unbeaufsichtigt, wenn es an das Stromnetz angeschlossen ist.

14. Es wird empfohlen, für zusätzlichen Schutz den Fehlerstromschutzschalter (RCD), dessen Bemessungsdifferenzstrom 30 mA nicht übersteigt, zu installieren. In diesem Bereich wenden Sie sich an einen Fachelektriker.

 15. Benutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser, z.B.: unter der Dusche, in der Badewanne oder über dem Waschbecken mit Wasser.

16. Sollte das Gerät im Badezimmer verwendet werden, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.

17. Lassen Sie das Gerät oder den Stromadapter nicht nass werden. Sollte das Gerät einmal doch ins Wasser fallen, ziehen Sie den Stecker oder Stromadapter sofort aus der Steckdose. Tauchen Sie die Hände nicht ins Wasser, wenn das Gerät an Netzstrom angeschlossen ist. Lasse Sie das Gerät in einem solchen Fall vor dem nächsten Gebrauch zuerst von einem Fachelektriker überprüfen.

18. Fassen Sie das Gerät, oder den Adapter niemals mit nassen Händen an.

19. Das Gerät auf einem flachen, stabilen Boden aufstellen.

20 Bevor Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen, schalten Sie den Thermoventilator

aus und stellen Sie den Thermostat-Drehknopf auf die Mindestposition ein.

21. Man soll den Thermoventilator in feuchten Räumen - Badezimmer, Brausen, Schwimmbäder usw. nicht benutzen. Die Feuchtigkeit kann einen Kurzschluss verursachen und zur Beschädigung des Gerätes führen.

22. Der in Betrieb genommene Thermoventilator muss unter ständiger Aufsicht und in Sichtweite sein. Schalten Sie immer den arbeitenden Thermoventilator ab, wenn Sie den Raum, wo er steht, verlassen Ziehen Sie immer den Stecker vom Netz, wenn das Gerät nicht in Betrieb ist.

23. Schließen Sie niemals den Thermoventilator an eine automatische Ausschaltungsvorrichtung, z.B. an einen Thermoabschalter oder Zeitschalter.

24. Halten Sie die leicht entzündbaren Materialien wie Möbel, Papier, Kleidung, Vorhänge usw. mindestens 1 Meter vom Thermoventilator entfernt.

25. Während des Betriebs das Gerät nicht abdecken und keine Gegenstände hinlegen. Das Gerät nicht zwecks dem Trocknen von Kleidungsstücken zu gebrauchen.

26. Die Speiseleitung darf oberhalb des Thermoventilators nicht geführt werden, sowie an seine heißen Oberflächen berühren und in der Nähe von ihnen liegen. Der Thermoventilator darf unterhalb der Steckbüchse nicht gestellt werden.

27. Die Heizoberflächen können bis über +60 °C erhitzt werden. Man soll den Zugang zum Thermoventilator den Kindern und Tieren nicht zulassen.

28. Das Gerät darf nicht in Fahrzeugen installiert und verwendet werden.

29. Im Innenraum des Gerätes befinden sich Teile, die heiß werden oder das Funken verursachen können. Der Thermoventilator darf nicht Räumen eingeschaltet werden, wo solche Materialien wie Benzin, Farben oder sonstige leicht entzündbaren Substanzen verwendet oder verwahrt werden.

30. Verwenden Sie diese Heizung nicht in unmittelbarer Nähe einer Badewanne, Dusche oder eines Schwimmbades

31. Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht, wenn es fallen gelassen wurde

32. Nicht verwenden, wenn sichtbare Anzeichen einer Beschädigung des Heizgeräts vorliegen.

33. Verwenden Sie die Heizung auf einer ebenen und stabilen Oberfläche oder befestigen Sie sie an der Wand, sofern vom Hersteller vorgesehen

WARNUNG: Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht in kleinen Räumen, in denen sich Personen nicht selbst verlassen können, es sei denn, eine ständige Überwachung ist gewährleistet.

WARNUNG: Um die Brandgefahr zu verringern, halten Sie Textilien, Vorhänge oder andere brennbare Materialien mindestens 1 m vom Luftauslass des Heizgeräts entfernt.

Produktbeschreibung: Turmheizlüfter Ad7738

1. Bedienfeld 2. Luftschildgitter 3. Luftauslassgitter 4. Fernbedienung 5. Netzschatler

Bedienfeld (1):

A. Ein/Aus-Taste B. Taste für Heizleistungsstufe C. Temperaturregulierungstaste D. Timer-Taste
E. Taste für horizontale Oszillation F. Digitalanzeige G. Verriegelungstasten

Dieses Gerät sollte nur auf einer festen, ebenen Oberfläche und in einem Abstand von mindestens 100 cm von Wänden oder anderen Objekten aufgestellt werden. Es ist eine Möglichkeit, den Luftstrom zu optimieren. Vermeiden Sie es, das Gerät in Ecken und kleinen Räumen aufzustellen.

VERWENDUNGSZWECK

1. Stellen Sie sicher, dass der Netzschatler (5) ausgeschaltet ist. Stecken Sie den Stecker in eine geeignete Steckdose und schalten Sie die Stromversorgung mit dem Netzschatler (5) auf der Rückseite des Geräts ein. Drehen Sie den Netzschatler (5) von Position O auf Position I. Das Gerät befindet sich im Standby-Modus und die Digitalanzeige (F) zeigt die Raumtemperatur an.

2. Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie die Ein/Aus-Taste (A) auf der Fernbedienung oder dem Bedienfeld drücken. Das Gerät beginnt im Lüftmodus zu arbeiten. Das Lüftersymbol leuchtet auf dem Bedienfeld auf.

3. Drücken Sie die Taste Heizleistungsstufe (B):

- Einmal im niedrigen Heizmodus bei 1400 W Leistung zu arbeiten, leuchtet das Symbol der Sonne auf dem Bedienfeld auf,
- zweimal für den Betrieb im Hochheizmodus bei 2000 W Leistung, das Symbol der zweiten Sonne wird auf dem Bedienfeld beleuchtet,
- dreimal, um die Heizfunktion auszuschalten. Jetzt läuft nur noch der Lüfter, der Luftstrom wird nicht erwärmt.

4. Um das Gerät auszuschalten, drücken Sie die Ein/Aus-Taste (A). Bitte beachten: Das Gerät benötigt etwa 30 Sekunden, um das Ausblasen von Luft zu stoppen. Schalten Sie den Netzschalter (5) von Position I auf Position O auf der Rückseite des Geräts.
WARNUNG: Lassen Sie das Gerät 30-60 Sekunden abkühlen, bevor Sie es wieder einschalten und bevor Sie es aus der Steckdose ziehen. Dadurch werden die inneren Teile geschützt.

Der Betrieb der Fernbedienung (4) entspricht dem manuellen Betrieb der Tasten auf dem Bedienfeld (1).

Um das Gerät mit der mitgelieferten Fernbedienung (4) zu verwenden, legen Sie die Batterie CR2025 in das Batteriefach ein, sie ist nicht im Kit enthalten. Um den Akku zu entfernen, drücken Sie einfach die kleine Lasche und ziehen Sie. Setzen Sie 1 x CR2025 (3 V) Lithiumbatterie wie abgebildet in die kleine Aussparung ein (Bild 3).

WICHTIG: Das +-Symbol auf der eingelegten Batterie muss nach oben zeigen. Schließen Sie das Batteriefach fest, um mit der Verwendung der Fernbedienung zu beginnen (4).

TIMER-FUNKTION:

Mit dem Timer können Sie die Zeitdauer von 1-12 Stunden einstellen. Die eingestellte Zeit wird heruntergezählt, um das Gerät automatisch auszuschalten. Um den Timer zu verwenden, drücken Sie die Timer-Taste (D). Jeder Tastendruck erhöht die eingestellte Zeit um 1 Stunde. Die eingestellte Zeitdauer wird auf der Digitalanzeige (F) in 1-Stunden-Abständen angezeigt. Wenn der Timer auf 12 Stunden (MAXIMALE Zeitdauer) eingestellt wurde, wird durch erneutes Drücken der Taste die Timer-Funktion zurückgesetzt.

OSZILLATIONSFUNKTION:

Drücken Sie die Oszillationstaste (E), um die Oszillationsfunktion einzuschalten. Das Gerät beginnt nach links und rechts in einem Bereich von 50 Grad zu schwingen, um einen breiteren Luftstrom im Raum bereitzustellen. Drücken Sie die Oszillationstaste (E) erneut, um die Oszillationsfunktion auszuschalten.

TEMPERATUREINSTELLUNG:

Stellen Sie durch Drücken der Tasten (C) die gewünschte Temperatur im Raum ein.

1. Der Temperaturbereich ist von 15 bis 40 Grad Celsius verfügbar. Drücken Sie die Taste (C) so oft, bis Sie das gewünschte Temperaturniveau im Raum erreicht haben. Bei der ersten Verwendung ist die Standardtemperatur auf 25 Grad Celsius eingestellt. Einmaliges Drücken der Taste (C) bewirkt eine Änderung um ein Grad.

2. Das Gerät stellt automatisch die Heizleistung ein:

- Es arbeitet mit einer hohen Heizleistung von 2000 W, wenn die eingestellte Temperatur 4 Grad höher ist als die aktuelle Temperatur im Raum.
- Es arbeitet mit niedriger Heizleistung von 1400 W, wenn die eingestellte Temperatur 2-3 Grad höher ist als die aktuelle Temperatur im Raum.
- Es arbeitet im Lüftermodus, wenn die eingestellte Temperatur +/- 1 Grad von der aktuellen Raumtemperatur abweicht.

WARNUNG: Berühren oder bedecken Sie während des Gebrauchs nicht den Lufteinlass und Luftauslass.

TASTENSPERRE FUNKTION: 3 Sekunden ununterbrochenes gleichzeitiges Drücken der Timer-Taste (D) + Temperaturtaste (C), schützt vor unbeabsichtigter Einstellungsänderung.

Entsperrnen der Tasten: 3 Sekunden langes gleichzeitiges Drücken der Timer-Taste (D) + Temperaturtaste (C) erneut, die Tastensperre wird deaktiviert, das Gerät ist wieder betriebsbereit.

DISPLAY-BLANKING-FUNKTION: 3 Sekunden anhaltendes Drücken der Oszillationstaste (E) bewirkt das Blanking des Bedienfelds (1). Durch Drücken einer beliebigen Taste wird das Display wieder aktiviert.

SICHERHEITSSCHUTZ

1. UBERHITZUNGSSCHUTZ: Dieses Gerät ist mit einem Sicherheits-Überhitzungsschutz ausgestattet. Wenn eine Überhitzung auftritt, vergewissern Sie sich, dass der Netzschalter (5) ausgeschaltet ist, und schalten Sie die Stromversorgung aus. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und lassen Sie es 30 Minuten lang abkühlen. Wenn etwas die Luftstromgitter (2 und 3) behindert, stellen Sie sicher, dass das Objekt entfernt wird. Schalten Sie das Gerät nach Ablauf der 30 Minuten wie oben beschrieben wieder ein.

2. KIPPSCHALTER: Das Gerät funktioniert nur auf einer festen, stabilen Oberfläche. Wenn das Gerät nicht 100 % stabil ist, sich nicht in einer senkrechten Position befindet oder heruntergefallen ist, schaltet sich das Gerät aus, bis es in der richtigen Position platziert wird.

REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht heiß ist.
2. Ziehen Sie vor der Reinigung des Gerätes den Stecker aus der Steckdose.
3. Halten Sie die Lufteinlass- (2) und Luftauslassöffnungen (3) sauber. Achten Sie darauf, dass sich kein Staub an den Öffnungen ansammelt.
4. Reinigen Sie das Gehäuse nur mit einem trockenen oder feuchten Tuch.
5. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser!

TECHNISCHE DATEN

Spannung: 220-240 V ~50-60 Hz

Leistung: 2000 W

Batterie: 1 x CR2025 (3 V) Lithiumbatterie nicht im Lieferumfang enthalten



Den Pappkarton im Altpapier entsorgen. Polyäthylenbeutel (PE) in dem Behälter für Kunststoff entsorgen. Das abgenutzte Gerät zum Recycling zu einer offiziellen Sammelstelle bringen, da es gefährliche Substanzen enthält, die die Umwelt gefährden können. Das Gerät sollte in einer Form abgegeben werden, die eine weitere Nutzung unmöglich macht. Wenn es Batterien enthält, sollten diese rausgenommen und separat an einer Sammelstelle abgegeben werden. Das Gerät darf nicht in den Hausmüll rausgeworfen werden!!

FRANÇAIS

CONSIGNES DE SECURITE. INSTRUCTIONS IMPORTANTES CONCERNANT LA SECURITE D'UTILISATION.

LISEZ-LES ATTENTIVEMENT ET CONSERVEZ-LES POUR L'AVENIR

En cas d'utilisation dans des fins commerciaux, les conditions de garantie changent.

- 1.Lisez ce mode d'emploi avant la première utilisation et suivez les conseils d'utilisation. Le fabricant n'est pas responsable des dégâts occasionnés par toute utilisation pour laquelle l'appareil n'est pas destiné ou en cas d'usage non conforme aux règles d'utilisation.
- 2.L'appareil est destiné à un usage domestique. Ne pas l'utiliser à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été prévu.
- 3.L'appareil se branche uniquement à une prise 220-240V ~50-60Hz. Afin d'augmenter la sécurité de l'utilisation, il ne faut pas brancher plusieurs appareils électriques sur le même circuit électrique.
- 4.Lors de l'utilisation de l'appareil, il faut être particulièrement prudent s'il y a des enfants à proximité. Ne pas laisser les enfants jouer avec l'appareil. N'autoriser l'utilisation de l'appareil ni aux enfants ni aux personnes ne connaissant pas ce produit.
- 5.**AVERTISSEMENT:** Cet appareil peut être utilisé par les enfants de plus de 8 ans et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou encore des personnes n'ayant pas d'expérience ou de connaissance de cet appareil, seulement si cela s'effectue sous la surveillance d'une personne responsable de la sécurité, ou que ceux-ci ont reçu des instructions concernant une utilisation sûre de l'appareil et qu'ils sont conscients des risques inhérents à son utilisation. Les enfants doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doivent pas être effectués par les enfants sauf s'ils ont plus de 8 ans et que ces manipulations sont surveillées.
- 6.Après chaque utilisation, débrancher la fiche d'alimentation de la prise de courant, en maintenant la prise avec la main. Ne pas tirer sur le cordon d'alimentation.
- 7.Ne pas tremper le cordon, la fiche ou l'appareil entier dans l'eau ou dans tout autre liquide. Ne pas exposer l'appareil à des conditions atmosphériques (pluie, soleil etc.). Ne pas l'utiliser non plus dans des conditions d'humidité élevée (salle de bain, mobile-homes humides).
- 8.Vérifier périodiquement l'état du cordon d'alimentation. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il devra être changé par un service de réparation spécialisé afin d'éviter le danger.
- 9.Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation est endommagé, si l'appareil est tombé ou qu'il a été endommagé de quelque autre manière ou au cas où il ne fonctionne pas correctement. Ne pas réparer l'appareil soi-même car cela présente un risque d'électrocution. Un appareil endommagé doit être remis chez un professionnel pour vérification ou réparation. Toute réparation doit être effectuée par un service de réparation agréé. Une réparation mal effectuée peut constituer un danger non négligeable pour l'utilisateur.
10. L'appareil doit être posé sur une surface fraîche, stable et lisse, loin des appareils électroménagers dégageant de la chaleur (cuisinière électrique, brûleur à gaz etc.).
- 11.Ne pas utiliser l'appareil à proximité de matériaux inflammables.
- 12.Le cordon d'alimentation ne peut pas dépasser les bords de la table ou toucher des surfaces très chaudes.
- 13.Il est interdit de laisser l'appareil ou l'alimenteur branché à la prise de courant sans surveillance.
- 14.Afin d'assurer une protection supplémentaire, il est conseillé d'installer dans le réseau électrique un appareil à courant différentiel nominal ne dépassant pas 30 mA. Pour cela il faut contacter un électricien spécialisé.
15. Il est interdit d'utiliser l'appareil près de l'eau, p. ex. : sous la douche, dans la baignoire ni dans un lavabo plein d'eau.

16. Si l'appareil est utilisé dans la salle de bain, après son utilisation il faut sortir la fiche de courant de la prise de courant car la proximité de l'eau constitue un danger même quand l'appareil est éteint.
17. Ne pas permettre que l'appareil ou l'alimenteur entrent en contact avec de l'eau. Dans le cas où l'appareil tombe dans l'eau, il faut immédiatement sortir la fiche de courant ou l'alimenteur de la prise de courant. Il est interdit de mettre les mains dans l'eau quand l'appareil est branché au réseau d'alimentation. Avant sa nouvelle utilisation, l'appareil doit

être vérifié par un électricien qualifié.

18. il est interdit de toucher l'appareil ou l'alimenteur avec des mains mouillées.

19. Ne placer le ventilateur chauffant que sur une surface plane et stable.

20. Avant de retirer la fiche de la prise électrique, éteindre toujours le ventilateur et régler le sélecteur rotatif du thermostat en position minimum.

21. Ne pas utiliser le ventilateur chauffant dans des pièces où le taux d'humidité de l'air est très élevé, comme dans la salle de bains, de douches ou au sein d'une piscine. L'humidité peut provoquer un court-circuit et endommager l'appareil.

22. Le ventilateur thermique doit être constamment surveillée et visible lorsqu'il est en marche. Eteindre toujours l'appareil en quittant la pièce où il fonctionne. Débrancher toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.

23. Ne pas brancher le ventilateur sur un dispositif de mise en arrêt automatique, p. ex. un appareil de contrôle thermique ou un interrupteur programmable.

24. Tenir les matériaux inflammables tels que les meubles, les draps, le papier, les vêtements, les rideaux etc. à une distance d'au moins un mètre du ventilateur.

25. Ne pas couvrir l'appareil ni poser dessus d'objets lorsqu'il est en marche. Ne pas utiliser l'appareil pour sécher le linge.

26. Le cordon d'alimentation peut être disposé au dessus du ventilateur mais il ne doit pas toucher ou être à proximité des surfaces chaudes de l'appareil. Ne pas placer le ventilateur chauffant au pied d'une prise électrique.

27. Les surfaces chauffantes peuvent atteindre une température supérieure à 60°C. Le ventilateur thermique doit se trouver dans un endroit inaccessible aux enfants et aux animaux.

28. Il ne peut être installé ni utilisé dans des véhicules.

29. A l'intérieur de l'appareil il y a des pièces susceptibles d'être très chaudes ou de faire des étincelles. Ne pas allumer l'appareil dans des endroits où sont utilisés ou entreposés des matériaux comme l'essence, les peintures ou toute autre substance inflammable.

30. N'utilisez pas ce radiateur à proximité immédiate d'une baignoire, d'une douche ou d'une piscine

31. N'utilisez pas ce radiateur s'il est tombé

32. Ne pas utiliser s'il y a des signes visibles de dommages au radiateur.

33. Utilisez le radiateur sur une surface plane et stable ou fixez-le au mur, si prévu par le fabricant

AVERTISSEMENT: N'utilisez pas cet appareil de chauffage dans de petites pièces où il y a des personnes qui ne peuvent pas les laisser seules, à moins qu'une surveillance constante ne soit assurée.

AVERTISSEMENT: pour réduire les risques d'incendie, maintenez les textiles, rideaux ou autres matériaux inflammables à au moins 1 m de la sortie d'air du radiateur.

Descriptif produit : Aérotherme tour Ad7738

1. Panneau de commande

2. Grille d'entrée d'air

3. Grille de sortie d'air

4. Télécommande

5. Interrupteur d'alimentation

Panneau de contrôle (1) :

A. Bouton d'alimentation

B. Bouton de niveau de puissance de chauffage

C. Bouton de régulation de température

D. Bouton de minuterie

E. Bouton d'oscillation horizontale

F. Affichage numérique

G. Boutons de verrouillage

Cet appareil ne doit être placé que sur une surface plane et ferme et à une distance minimale de 100 cm des murs ou de tout autre objet. C'est un moyen d'optimiser le flux d'air. Évitez de placer l'appareil dans les coins et les petits espaces.

USAGE

1. Assurez-vous que l'interrupteur d'alimentation (5) est éteint. Insérez la fiche dans une prise de courant appropriée et allumez l'alimentation à l'aide de l'interrupteur d'alimentation (5) situé à l'arrière de l'appareil. Tournez l'interrupteur d'alimentation (5) de la position O à la position I. L'appareil est en mode veille et l'affichage numérique (F) indique la température ambiante.

2. Allumez l'appareil en appuyant sur le bouton d'alimentation (A) de la télécommande ou du panneau de commande. L'appareil commencera à fonctionner en mode ventilateur. L'icône du ventilateur s'allume sur le panneau de commande.

3. Appuyez sur le bouton Niveau de puissance de chauffage (B) :

- une fois pour fonctionner en mode chauffage bas à une puissance de 1400W, l'icône du soleil s'allumera sur le panneau de commande,
- deux fois pour fonctionner en mode chauffage élevé à une puissance de 2000W, l'icône du deuxième soleil s'allumera sur le panneau de commande,
- trois fois pour désactiver la fonction de chauffage. Maintenant, seul le ventilateur fonctionne, le flux d'air n'est pas chauffé.

4. Pour éteindre l'appareil, appuyez sur le bouton d'alimentation (A). Remarque : l'appareil mettra environ 30 secondes pour arrêter de souffler de l'air. Éteignez l'interrupteur d'alimentation (5) de la position I à la position O à l'arrière de l'appareil.

AVERTISSEMENT : Laissez l'appareil refroidir pendant 30 à 60 secondes avant de le rallumer et avant de l'éteindre à la prise de courant. Cela protégera les parties intérieures.

Le fonctionnement de la télécommande (4) est identique au fonctionnement manuel des boutons du panneau de commande (1).

Pour utiliser l'appareil avec la télécommande (4) fournie, placez la pile Cr2025 à l'intérieur du compartiment à piles, elle n'est pas incluse dans le kit. Pour retirer la batterie, appuyez simplement sur la petite languette et tirez. Insérez 1 pile au lithium CR2025 (3V) dans la petite crevasse comme illustré (image 3).

IMPORTANT : Le symbole + sur la pile insérée doit être orienté vers le haut. Fermez fermement le compartiment des piles pour commencer à utiliser la télécommande (4).

FONCTION MINUTERIE :

La minuterie vous permet de régler la durée de 1 à 12 heures. Le temps défini est décompté pour éteindre l'appareil automatiquement. Pour utiliser la minuterie, appuyez sur le bouton de la minuterie (D). Chaque pression sur le bouton augmente le temps réglé d'une heure. La durée définie sera affichée sur l'affichage numérique (F) et sera affichée par intervalles d'une heure. Si la minuterie a été réglée sur 12 heures (durée MAX), appuyez une fois de plus sur le bouton pour réinitialiser la fonction de minuterie.

FONCTION OSCILLATION :

Appuyez sur le bouton d'oscillation (E) pour activer la fonction d'oscillation. L'appareil commence à osciller à gauche et à droite dans une plage de 50 degrés pour fournir un flux d'air plus large dans la pièce. Appuyez à nouveau sur le bouton d'oscillation (E) pour désactiver la fonction d'oscillation.

RÉGLAGE DE LA TEMPÉRATURE :

En appuyant sur les boutons (C), réglez la température souhaitée dans la pièce.

1. La plage de température est disponible de 15 à 40 degrés Celsius. Appuyez plusieurs fois sur le bouton (C) jusqu'à ce que vous atteigniez le niveau de température souhaité dans la pièce. Pour la première utilisation, la température par défaut est réglée sur 25 degrés Celsius. Une pression sur le bouton (C) provoque un changement d'un degré.

2. L'appareil configure automatiquement la puissance de chauffe :

- il fonctionne à haute puissance de chauffage 2000W si la température réglée est supérieure de 4 degrés à la température actuelle dans la pièce.
- il fonctionne à faible puissance de chauffage 1400W si la température réglée est supérieure de 2 à 3 degrés à la température actuelle dans la pièce.
- il fonctionne en mode ventilateur si la température réglée est différente de +/- 1 degré par rapport à la température actuelle dans la pièce.

AVERTISSEMENT : Pendant l'utilisation, ne touchez pas ou ne couvrez pas l'entrée et la sortie d'air.

FONCTION DE VERROUILLAGE DES touches : 3 secondes d'appui continu sur le bouton de la minuterie (D) + le bouton de température (C), il protège contre les changements de réglage non intentionnels.

Deverrouillage des boutons : appuyez à nouveau pendant 3 secondes sur le bouton de minuterie (D) + le bouton de température (C), la fonction de verrouillage des touches est désactivée, l'appareil est à nouveau prêt à l'emploi.

FONCTION D'EFFACEMENT DE L'AFFICHAGE : une pression continue de 3 secondes sur le bouton d'oscillation (E) provoque l'effacement du panneau de commande (1). Appuyez sur n'importe quelle touche pour réactiver l'affichage.

PROTECTION DE SÉCURITÉ

1. PROTECTION CONTRE LA SURCHAUFFE : Cet appareil est équipé d'un dispositif de sécurité contre la surchauffe. En cas de surchauffe, assurez-vous que l'interrupteur d'alimentation (5) est éteint et coupez l'alimentation électrique. Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir pendant 30 minutes. Si quelque chose obstrue les grilles de circulation d'air (2 et 3), assurez-vous que l'objet est retiré. Au bout de 30 minutes, rallumez l'appareil comme décrit ci-dessus.

2. INTERRUPTEUR DE BASCULEMENT : L'appareil ne fonctionnera que sur une surface ferme et stable. Si l'appareil n'est pas stable à 100 %, s'il n'est pas en position verticale ou s'il est tombé, l'appareil s'éteindra jusqu'à ce qu'il soit placé dans la bonne position.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

1. Assurez-vous que l'appareil n'est pas chaud.

2. Avant de nettoyer l'appareil, retirez la fiche de la prise électrique.

3. Gardez les ouvertures d'entrée d'air (2) et de sortie (3) propres. Ne laissez pas la poussière s'accumuler sur les ouvertures.

4. Nettoyez le boîtier uniquement avec un chiffon sec ou humide.

5. Ne plongez pas l'appareil dans l'eau !

DONNÉES TECHNIQUES

Tension : 220-240 V ~ 50-60 Hz

Puissance : 2000W

Batterie : 1 pile au lithium CR2025 (3V) non incluse



Respect de l'environnement. Nous vous prions de bien vouloir trier les emballages en carton ainsi que les sachets plastiques (en polyéthylène). L'appareil usagé ne doit pas être jeté à la poubelle mais remis au point de collecte prévu à cet effet car il contient des éléments pouvant être nocifs pour l'environnement. L'appareil électrique doit être remis de manière à limiter au maximum une éventuelle utilisation ultérieure. Si l'appareil contient des piles, il faut les retirer et les remettre à un autre point de collecte. Ne pas jeter l'appareil dans une poubelle de déchets ménagers !!!

CONDICIONES GENERALES DE SEGURIDAD

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD PARA EL USUARIO

POR FAVOR LEA ATENTAMENTE Y GUARDELAS PARA CONSULTAR EN EL FUTURO
 Si usa el aparato con fines comerciales, las condiciones de la garantía cambiarán.

1.Antes de usar el equipo, lee las instrucciones del manual de uso y sigue las indicaciones que figuran en él. El fabricante no es responsable de los daños causados por el uso indebido del equipo o su manejo inadecuado.

2.El equipo sirve única y exclusivamente para el uso doméstico. No lo uses para otros fines que los indicados.

3.El dispositivo debe estar conectado únicamente a la toma de 220-240V ~50-60Hz. Para aumentar la seguridad del uso, no se recomienda conectar varios equipos electrónicos a un mismo circuito.

4.Hay que actuar con especial precaución durante el uso del equipo, si los niños están a su alcance. No dejar que los niños jueguen con el equipo ni que los niños o personas no familiarizadas usen el equipo.

5.ADVERTENCIA: Este dispositivo puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas, sin experiencia y conocimiento, si lo hacen bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad y que tenga información sobre el uso seguro del dispositivo y sea consciente de los peligros asociados con su uso. Los niños no deben jugar con el dispositivo. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por los niños, a menos que sean mayores de 8 años y lo hagan bajo supervisión.

6.Siempre, después de cada uso, saca la clavija de la toma de corriente sujetando la toma con la mano. NO tires del cable de alimentación.

7.No sumerjas el cable, la clavija ni el equipo entero en el agua ni otro líquido. No lo expongas a los efectos de las condiciones atmosféricas (lluvia, sol, etc.) ni tampoco los uses en condiciones de alta humedad (cuartos de baño, casas de camping).

8.Controla periódicamente el estado del cable de alimentación. Si el cable de alimentación está dañado, debería ser reemplazado por un taller especializado para evitar el peligro.

9.No use el equipo con el cable de alimentación dañado o si el equipo se ha caído o dañado de cualquier otra forma o no funciona correctamente. No repares el equipo sin ayuda, porque hay riesgo de parálisis. El equipo dañado debe ser llevado a un taller de reparaciones adecuado para comprobar su funcionamiento o reparar los daños. Todas las reparaciones se pueden realizar únicamente en los talleres de reparaciones autorizados. La reparación realizada incorrectamente puede causar un grave peligro para el usuario.

10.Coloca el equipo en una superficie fría, estable y plana, lejos de los equipos de cocina que se calientan, como cocina eléctrica, cocina de gas etc.

11.No uses el equipo cerca de los materiales inflamables.

12.El cable de alimentación no puede estar colgando del borde de la mesa o tocar las superficies calientes.

13.No deje sin supervisión el aparato encendido ni el cargador conectado a la red de alimentación.

14.Para asegurar más protección, se recomienda instalar en el circuito eléctrico un Diferencial (RCD) con la corriente diferencial no superior a 30 mA. En este caso hay que recurrir al especialista eléctrico.

 15. No use el aparato cerca del agua, por ejemplo: en la ducha, en la bañera ni encima del lavabo con agua.

16. Si usa el aparato en el baño, al terminar, saque el cable del enchufe, porque la cercanía del agua supone un riesgo incluso cuando el aparato está apagado.

17. No permita que el aparato ni el cargador se mojen. Si el aparato cae en el agua, saque el cable del enchufe inmediatamente ó el cargador del enchufe de alimentación. No meta las manos en el agua, cuando el aparato está conectado a la red de alimentación. Antes de volver a usar el aparato, este debe ser comprobado por un especialista cualificado.
18. No coja el aparato ni el cargador con las manos mojadas.
19. El termoventilador debe ser situado sólo sobre una superficie plana y estable.
20. Antes de retirar el enchufe de la toma de corriente, no olvide apagar el termoventilador y girar el selector del termostato a la posición mínima.
21. No utilice el termoventilador en lugares con alta humedad tales como cuartos de baño, duchas, piscinas, etc. La humedad puede provocar un cortocircuito y dañar el dispositivo.
22. El termoventilador durante el trabajo todo el tiempo debe ser supervisado y debe estar al alcance de la vista. Al salir de la habitación en la que el termoventilador está funcionando, siempre debe apagarlo. Si el calentador no está funcionando, siempre debe desconectarlo de la toma de corriente.
23. No conecte el termoventilador al dispositivo de apagado automático, como dispositivo de control térmico o un temporizador.
24. Materiales inflamables, tales como muebles, ropa de cama, papel, ropa, cortinas, etc. deben mantenerse a una distancia de al menos un metro del termoventilador.
25. No cubra el dispositivo durante el trabajo, ni coloque objetos encima de él. No utilice el dispositivo para secar ropa.
26. El cable de alimentación no se puede poner encima del termostato, no debe tocar ni estar cerca de las superficies calientes. No instale el termoventilador debajo de una toma de corriente.
27. Las superficies de calefacción pueden calentarse a temperaturas superiores a 60 °C. El termoventilador debe estar en un lugar fuera de alcance de niños y animales.
28. El dispositivo no se puede instalar ni utilizar en vehículos.
29. Dentro del dispositivo hay piezas que pueden estar calientes o causar chispas. No encienda el termoventilador en lugares donde se utilizan o almacenan materiales, tales como gasolina, pintura u otros materiales inflamables.
30. No utilice este calentador en las inmediaciones de una bañera, ducha o piscina.
31. No use este calentador si se ha caído
32. No lo use si hay signos visibles de daño en el calentador.
33. Use el calentador en una superficie nivelada y estable o fíjelo a la pared, si así lo prevé el fabricante.

ADVERTENCIA: No utilice este calefactor en habitaciones pequeñas donde haya personas que no puedan dejarlas solas, a menos que se garantice una supervisión constante.

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, mantenga los textiles, cortinas u otros materiales inflamables al menos a 1 m de la salida de aire del calentador.

Descripción del producto: Calentador de ventilador de torre AD7738

1. Panel de control 2. Rejilla de entrada de aire 3. Rejilla de salida de aire 4. Mando a distancia

5. Interruptor de encendido

3. Rejilla de salida de aire

4. Mando a distancia

Cuadro de mandos (1):

A. Botón de encendido B. Botón de nivel de potencia de calefacción C. Botón de regulación de temperatura
D. Botón de temporizador E. Botón de oscilación horizontal F. Pantalla digital
G. Manera de los botones de bloqueo

Este dispositivo solo debe colocarse sobre una superficie firme y nivelada y a una distancia mínima de 100 cm de las paredes o cualquier otro objeto. Es una forma de optimizar el flujo de aire. Evite colocar el dispositivo en esquinas y espacios reducidos.

USO

1. Asegúrese de que el interruptor de alimentación (5) esté apagado. Inserte el enchufe en una toma de corriente adecuada y encienda la fuente de alimentación mediante el interruptor de alimentación (5) ubicado en la parte posterior del dispositivo. Gire el interruptor de encendido (5) de la posición O a la posición I. El dispositivo está en modo de espera y la pantalla digital (F) muestra la temperatura ambiente.

2. Encienda el dispositivo presionando el botón de encendido (A) en el control remoto o en el panel de control. El dispositivo comenzará a funcionar en modo ventilador. El ícono del ventilador se iluminará en el panel de control.

3. Pulse el botón de nivel de potencia de calefacción (B):

- una vez para operar en modo de calefacción baja a 1400W de potencia, el ícono del sol se iluminará en el panel de control,
- dos veces para operar en modo calor alto a 2000W de potencia, el ícono del segundo sol se iluminará en el panel de control,
- tres veces para apagar la función de calentamiento. Ahora solo funciona el ventilador, la corriente de aire no se calienta.

4. Para apagar el dispositivo, presione el botón de encendido (A). Tenga en cuenta: la unidad tardará aproximadamente 30 segundos en dejar de expulsar aire. Apague el interruptor de alimentación (5) de la posición I a la posición O en la parte posterior de la unidad.

ADVERTENCIA: Deje que el dispositivo se enfrie durante 30 a 60 segundos antes de volver a encenderlo y antes de apagarlo en la toma de corriente. Esto protegerá las partes internas.

La operación del control remoto (4) es la misma que la operación manual de los botones en el panel de control (1).

Para usar el dispositivo con el control remoto (4) suministrado, coloque la batería Cr2025 dentro del compartimiento de la batería, no está incluida en el kit. Para quitar la batería, simplemente apriete la lengüeta pequeña y tire. Inserte 1 batería de litio CR2025 (3V) en la pequeña hendidura como se ilustra (imagen 3).

IMPORTANTE: El símbolo + de la batería insertada debe estar hacia arriba. Cierre firmemente el compartimiento de la batería para comenzar a usar el control remoto (4).

FUNCIÓN DE TEMPORIZADOR:

El temporizador le permite configurar el tiempo de 1 a 12 horas. El tiempo establecido se cuenta regresivamente para apagar el dispositivo automáticamente. Para usar el temporizador, presione el botón del temporizador (D). Cada vez que se presiona el botón, aumenta el tiempo establecido en 1 hora. La cantidad de tiempo establecida se mostrará en la pantalla digital (F) y se mostrará en distancias de 1 hora. Si el temporizador se ha configurado para 12 horas (cantidad MAXIMA de tiempo), al presionar el botón una vez más se restablecerá la función del temporizador.

FUNCIÓN DE OSCILACION:

Presione el botón de oscilación (E) para activar la función de oscilación. El dispositivo comienza a girar hacia la izquierda y hacia la derecha en un rango de 50 grados para proporcionar una corriente de aire más amplia en la habitación. Pulse de nuevo el botón de oscilación (E) para desactivar la función de oscilación.

AJUSTE DE TEMPERATURA:

Presionando los botones (C) configure la temperatura deseada en la habitación.

1. El rango de temperatura está disponible de 15 a 40 grados Celsius. Presione el botón (C) una y otra vez hasta alcanzar el nivel de temperatura que desea en la habitación. Para el primer uso, la temperatura predeterminada se establece en 25 grados centígrados. Una vez que se presiona el botón (C), se produce un cambio de un grado.

2. El dispositivo configura automáticamente la potencia de calefacción:

- está funcionando con una potencia de calefacción alta de 2000 W si la temperatura establecida es 4 grados más alta que la temperatura actual en la habitación.
- está funcionando con una potencia de calefacción baja de 1400 W si la temperatura establecida es de 2 a 3 grados más alta que la temperatura actual en la habitación.
- está funcionando en modo ventilador si la temperatura establecida es +/- 1 grado diferente a la temperatura actual en la habitación.

ADVERTENCIA: Durante el uso, no toque ni cubra la entrada y la salida de aire.

FUNCIÓN DE BLOQUEO DE BOTONES: 3 segundos continuos presionando juntos el botón del temporizador (D) + el botón de temperatura (C), protege contra el cambio de configuración no intencional.

Desbloqueo de botones: 3 segundos seguidos presionando juntos el botón del temporizador (D) + el botón de temperatura (C) nuevamente, la función de bloqueo de teclas se desactivará, el dispositivo estará listo para usarse nuevamente.

FUNCIÓN DE BORRADO DE LA PANTALLA: 3 segundos seguidos presionando el botón de oscilación (E) provoca que el panel de control (1) quede en blanco. Presionar cualquier tecla activará la pantalla nuevamente.

PROTECCIÓN DE SEGURIDAD

1. **PROTECCIÓN CONTRA SOBRECALENTAMIENTO:** Este dispositivo está equipado con un dispositivo de protección contra sobrecalentamiento de seguridad. Si se produce un sobrecaleamiento, asegúrese de que el interruptor de alimentación (5) esté apagado y apague la fuente de alimentación. Desenchufe el dispositivo y déjelo enfriar durante 30 minutos. Si algo obstruye las rejillas de flujo de aire (2 y 3), asegúrese de retirar el objeto. Después de que hayan pasado 30 minutos, encienda el dispositivo nuevamente como se describe arriba.

2. **INTERRUPTOR DE VUELCO:** El dispositivo solo funcionará en una superficie firme y estable. Si el dispositivo no es 100% estable, no se encuentra en una posición vertical o se cayó, el dispositivo se apagará hasta que se coloque en la posición correcta.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Asegúrese de que el dispositivo no esté caliente.
2. Antes de limpiar el dispositivo, retire el enchufe de la toma de corriente.
3. Mantenga limpias las aberturas de entrada (2) y salida (3) de aire. No permita que se acumule polvo en las aberturas.
4. Limpie la carcasa utilizando únicamente un paño seco o húmedo.
5. ¡No sumerja el dispositivo en agua!

DATOS TÉCNICOS

Voltaje: 220-240V ~50-60Hz

Potencia: 2000W

Batería: 1 pila de litio CR2025 (3V) no incluida



Preocupación por el medio ambiente. Por favor, lleva las cajas de cartón a un sitio de reciclaje. Las bolsas de polietileno se deben tirar al cubo de la basura amarillo (para envases). El equipo gastado debe ser entregado en el punto de almacenamiento adecuado, porque las piezas que constituyen el equipo pueden suponer un peligro para el medio ambiente. Debes entregar el equipo Hay que devolver el equipo eléctrico con el fin de evitar su reutilización. Si en el equipo se encuentran pilas, hay que sacarlas y entregar por separado, en un punto de almacenamiento adecuado. No tires el equipo al contenedor para residuos urbanos!!

PORTUGUÊS

CONDIÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA AS INSTRUÇÕES IMPORTANTES RELATIVAS À SEGURANÇA DE UTILIZAÇÃO DEVEM SER LIDAS COM ATENÇÃO E GUARDADAS PÁRA A POSTERIOR UTILIZAÇÃO

Em caso da sua utilização para os fins comerciais, as condições de garantia são sujeitas às alterações.

1. Antes de começar a utilização do dispositivo deve-se ler o manual de serviço e as instruções nele incluídas. O fabricante não é responsável pelos danos causados pela utilização não conforme a sua aplicação ou pelo manejo inadequado do mesmo.
2. O dispositivo serve somente para uso doméstico. Não utilizar para outros fins, não conformes a sua aplicação.
3. O dispositivo deve-se ligar exclusivamente à tomada de 220-240V ~50-60Hz. Para aumentar a segurança de utilização, a um circuito de corrente não se devem ligar vários dispositivos elétricos ao mesmo tempo.
4. Devem-se tomar precauções especiais durante a utilização do dispositivo quando há crianças nas proximidades. Não se deve permitir brincar às crianças com o dispositivo. Não se deve permitir utilizar o dispositivo às crianças e pessoas não familiarizadas com o dispositivo.
5. ADVERTÊNCIA: O presente dispositivo pode ser utilizado pelas crianças com idade superior a 8 anos e pelas pessoas com capacidade física ou psíquica limitadas ou pelas pessoas que não foram instruídas com as regras de utilização, desde que tal utilização se realize sob vigilância de pessoa responsável pela segurança ou desde que estas pessoas tenham sido instruídas sobre as regras de utilização do aparelho e advertidas sobre o perigo relacionado com tal utilização. As crianças não devem brincar com o presente aparelho. A limpeza e conservação do aparelho não devem ser realizadas por crianças, a não ser que cumpram 8 anos de idade e desde que efetuadas sob vigilância de adultos.
6. Sempre depois de finalizar o uso, tirar o pino de tomada da tomada de alimentação agarrando com a mão a tomada de alimentação. NÃO tirar para si o cabo de alimentação.
7. Não submergir o cabo, pino de tomada nem todo o dispositivo em água ou outro líquido. Não expôr o dispositivo à ação das condições atmosféricas (chuva, sol, etc.) nem utilizar em condições de umidade aumentada (banheiros, casas de camping úmidas).
8. Verificar periodicamente o estado de cabo de alimentação. Se o cabo de alimentação está deteriorado, então deve ser substituído por uma oficina de reparos especializada para evitar o perigo.
9. Não utilizar o dispositivo com o cabo de alimentação deteriorado ou se foi deixado cair ou foi deteriorado de qualquer outra maneira ou funciona de maneira incorreta. Não o dispositivo por conta própria porque existe perigo de choque eléctrico. O dispositivo deteriorado deve-se levar ao ponto de serviço técnico adequado para levar a cabo a verificação ou reparação. Todo tipo de reparações podem ser levadas a cabo somente pelos pontos de serviço técnico autorizados. A reparação realizada de maneira incorreta pode ser causa de grave perigo para o usuário."
10. O dispositivo deve-se colocar numa superfície fria, estável, plana, longe de aparelhos de cozinha que se esquentam como: cozinha elétrica, queimador a gas, etc.
11. Não utilizar o dispositivo perto de materiais inflamáveis.
12. O cabo de alimentação não pode pender da borda da mesa ou tocar superfícies quentes.

13. Não deixar sem supervisão o dispositivo ligado à tomada.

14. Para garantir a proteção adicional, recomenda-se instalar no circuito eléctrico um disjuntor diferencial (RCD) destinado à corrente nominal inferior a 30 mA. Neste âmbito é recomendável perguntar um electricista.

 15. Não utilizar o moinho na proximidade de água p.ex.: no duche, banheira ou em cima do lavabo.

16. Caso o moinho seja utilizado na casa de banho, deve-se retirar a ficha da tomada porque a proximidade de água é perigosa mesmo estando o moinho desligado.

17. Evitar o contacto do moinho e da sua fonte de alimentação com água. Caso o moinho tenha contacto com água, deve-se retirar imediatamente a ficha ou a fonte de alimentação da tomada. É proibido pôr as mãos em água quando o moinho está ligado. Antes da utilização seguinte o moinho deve ser verificado por um electricista qualificado.

18. É proibido tocar o moinho e a fonte de alimentação com as mãos molhadas.

19. O presente termoventilador deve ser posto em superfícies planas e estáveis.

20. Antes de desconectar a ficha da tomada é necessário desligar o aparelho e ajustar o botão de regulação na posição mínima.

21. O termoventilador não pode ser utilizado em locais com grande humidade, ou seja, casas de banho, duches, piscinas, etc. A humidade pode causar um curto-círcuito e danificação do termoventilador.

22. Enquanto em operação o termoventilador deve ser constantemente observado. Ao sair dum local onde trabalha o termoventilador, deve-se desligá-lo. Retire sempre a ficha da tomada quando o termoventilador não trabalha.

23. Não conectar o termoventilador com um aparelho de desligação automático, p.ex.: aparelho de controlo térmico ou interruptor temporal.

24. Os materiais inflamáveis de tipo móveis, roupa de cama, roupa, cortinas, etc. devem ser mantidos afastados na distância de pelo menos 1 metro.

25. É proibido tapar o termoventilador durante o seu trabalho assim como de colocar quaisquer objetos na sua superfície. Não utilizar o termoventilador para secar a roupa.

26. O cabo de alimentação não pode ser colocado em cima do termoventilador, nem tocar ou ficar perto de superfícies quentes. Não colocar o termoventilador ao pé da tomada elétrica.

27. As superfícies de aquecimento podem atingir a temperatura superior a 60 °C. O termoventilador deve ser mantido afasto do alcance de crianças e animais.

28. O presente aparelho não pode ser instalado nem utilizado em veículos.

29. No interior do termoventilador encontram-se elementos que possam estar quentes ou causar faíscas. É proibido ligar o termoventilador em locais nos quais se utilizam ou armazenam tais materiais como: gasolina, tintas ou outras substâncias inflamáveis.

30. Não use este aquecedor nas imediações de uma banheira, chuveiro ou piscina

31. Não use este aquecedor se ele tiver caído

32. Não use se houver sinais visíveis de danos ao aquecedor.

33. Use o aquecedor em uma superfície nivelada e estável ou fixe-o na parede, se fornecido pelo fabricante

AVISO: Não use este aquecedor em ambientes pequenos onde existam pessoas que não possam deixá-los sozinhos, a menos que seja garantida uma supervisão constante.

AVISO: Para reduzir o risco de incêndio, mantenha tecidos, cortinas ou outros materiais inflamáveis a pelo menos 1 m de distância da saída de ar do aquecedor.

Descrição do produto: Aquecedor de ventilador de torre AD7738

1. Painel de controle

2. Grade de entrada de ar

3. Grade de saída de ar

4. Controle remoto

5. Interruptor de alimentação

Painel de controle (1):

- A. Botão de energia
- C. Botão de regulação da temperatura
- E. Botão de oscilação horizontal
- G. Maneira dos botões de travamento

- B. Botão de nível de energia de aquecimento
- D. Botão do temporizador
- F. Display digital

Este dispositivo só deve ser colocado em uma superfície firme e nivelada e a uma distância mínima de 100 cm de paredes ou outros objetos. É uma forma de otimizar o fluxo de ar. Evite colocar o aparelho em cantos e espaços pequenos.

USO

1. Certifique-se de que o interruptor de alimentação (5) esteja desligado. Insira o plugue em uma tomada adequada e ligue a fonte de alimentação pelo interruptor de alimentação (5) localizado na parte traseira do dispositivo. Gire o interruptor de alimentação (5) da posição O para a posição I. O dispositivo está em modo de espera e o display digital (F) mostra a temperatura ambiente.
2. Ligue o dispositivo pressionando o botão liga/desliga (A) no controle remoto ou no painel de controle. O dispositivo começará a operar no modo de ventilador. O ícone do ventilador será iluminado no painel de controle.
3. Pressione o botão de nível de potência de aquecimento (B):

- uma vez para operar no modo de baixo aquecimento a 1400W de potência, o ícone do sol será iluminado no painel de controle,
- duas vezes para operar no modo de alto aquecimento a 2000W de potência, o ícone do segundo sol será iluminado no painel de controle,

- três vezes para desligar a função de aquecimento. Agora apenas o ventilador está funcionando, o fluxo de ar não é aquecido.

4. Para desligar o dispositivo, pressione o botão liga/desliga (A). Observe: a unidade levará aproximadamente 30 segundos para parar de soprar ar. Desligue o interruptor de alimentação (5) da posição I para a posição O na parte de trás da unidade.

AVISO: Deixe o aparelho esfriar por 30-60 segundos antes de ligá-lo novamente e antes de desligar na tomada. Isso protegerá as partes internas.

A operação do controle remoto (4) é igual à operação manual dos botões no painel de controle (1).

Para utilizar o aparelho com o controle remoto (4) fornecido, coloque a bateria CR2025 dentro do compartimento da bateria, ela não está incluída no kit. Para remover a bateria, basta apertar a pequena aba e puxá-la. Insira 1 bateria de lítio CR2025 (3V) na pequena fenda conforme ilustrado (imagem 3).

IMPORTANTE: O símbolo + na bateria inserida deve estar voltado para cima. Feche firmemente o compartimento da bateria para começar a usar o Controle Remoto (4).

FUNÇÃO DO TEMPORIZADOR:

O timer permite que você defina o período de tempo de 1 a 12 horas. O tempo definido é contado para desligar o dispositivo automaticamente. Para usar o timer, pressione o botão do timer (D). Cada pressão do botão aumenta o tempo definido em 1 hora. A quantidade de tempo definida será exibida no display digital (F), e será exibida em distâncias de 1 hora. Se o temporizador tiver sido definido para 12 horas (quantidade MAX de tempo), pressionar o botão mais uma vez redefinirá a função do temporizador.

FUNÇÃO DE OSCILAÇÃO:

Pressione o botão de oscilação (E) para ativar a função de oscilação. O dispositivo começa a oscilar para a esquerda e para a direita na faixa de 50 graus para fornecer um fluxo de ar mais amplo na sala. Pressione o botão de oscilação (E) novamente para desligar a função de oscilação.

CONFIGURAÇÃO DE TEMPERATURA:

Pressionando os botões (C) configura a temperatura desejada no ambiente.

1. A faixa de temperatura está disponível de 15 a 40 graus Celsius. Pressione o botão (C) repetidamente até atingir o nível de temperatura desejado na sala. Para o primeiro uso, a temperatura padrão é definida em 25 graus Celsius. O pressionamento do botão (C) causa uma mudança de grau.

2. O dispositivo configura automaticamente a potência de aquecimento:

- está trabalhando em alta potência de aquecimento 2000W se a temperatura definida for 4 graus mais alta que a temperatura atual na sala.
- está trabalhando em baixa potência de aquecimento 1400W se a temperatura definida for 2-3 graus mais alta que a temperatura atual na sala.
- está a funcionar no modo de ventilação se a temperatura definida for +/- 1 grau diferente da temperatura atual na sala.

AVISO: Durante o uso, não toque nem cubra a entrada e a saída de ar.

FUNÇÃO DE BLOQUEIO DE BOTÕES: 3 segundos contínuos pressionando juntos o botão do timer (D) + o botão de temperatura (C), protege contra alteração de configuração não intencional.

Desbloqueio dos botões: 3 segundos contínuos pressionando juntos o botão do timer (D) + botão de temperatura (C) novamente, a função de bloqueio das teclas será desligada, o dispositivo está pronto para uso novamente.

FUNÇÃO DE BLANKING DO DISPLAY: 3 segundos contínuos pressionando o botão de oscilação (E) provoca o apagamento do painel de controle (1). Pressionar qualquer tecla ativará a tela novamente.

PROTEÇÃO DE SEGURANÇA

1. PROTEÇÃO CONTRA SOBREAQUECIMENTO: Este dispositivo está equipado com um dispositivo de proteção contra superaquecimento de segurança. Se ocorrer superaquecimento, certifique-se de que o interruptor de alimentação (5) esteja desligado e desligue a fonte de alimentação. Desconecte o dispositivo e deixe-o esfriar por 30 minutos. Se algo estiver obstruindo as grades de fluxo de ar (2 e 3), certifique-se de que o objeto seja removido. Após 30 minutos, ligue o dispositivo novamente conforme descrito acima.

2. INTERRUPTOR TIP-OVER: O dispositivo só funcionará em uma superfície firme e estável. Se o dispositivo não estiver 100% estável, não estiver na posição vertical ou cair, o dispositivo desligará até ser colocado na posição correta.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

1. Certifique-se de que o dispositivo não esteja quente.
2. Antes de limpar o aparelho, retire o plugue da tomada elétrica.
3. Mantenha as aberturas de entrada (2) e saída (3) de ar limpas. Não permita que a poeira se acumule nas aberturas.
4. Limpe a carcaça usando apenas um pano seco ou úmido.

5. Não mergulhe o aparelho em água!

DADOS TÉCNICOS

Voltagem: 220-240V ~50-60 Hz

Potência: 2000W

Bateria: 1 x bateria de lítio CR2025 (3V) não incluída



Proteção do meio ambiente. Rogamos, os embalagens de cartão destinem-se para papéis velhos. Os sacos de polietileno (PE) devem-se colocar em contenedores para material plástico. O dispositivo usado deve-se levar a um ponto de armazenamento adequado porque os componentes perigosos que ficam dentro do dispositivo podem ser perigosos para o meio ambiente. O dispositivo elétrico deve-se entregar de modo que se reduza a sua nova utilização e uso. Se no dispositivo há pilhas, devem-se tirar e levar a um ponto de armazenamento em separado. Não colocar o dispositivo em contenedores para resíduos municipais!!

LIETUVIŲ

BENDROSIOS SAUGOS SALYGOS SVARBIAS SAUGAUS NAUDOJIMO INSTRUKCIJAS BŪTINA ATIDZIAI PERSKAITYTI IR IŠSAUGOTI ATEICIAI

Jeigu prietaisas naudojama komerciniais tikslais, taikomos kitokios garantijos salygos.

1. Prieš pradedant naudoti prietaisą būtina perskaityti naudojimo instrukciją ir vadovautis joje pateikiamais nurodymais. Gamintojas neatsako už žalą, padarytą naudojant prietaisą ne pagal jo paskirtį ar netinkamai jį naudojant.

2. Prietaisas skirtas naudoti tik namų ūkyje. Nenaudoti kitiems tikslams, neatitinkantiems jo paskirties.

3. Prietaisą galima jungti tik į 220-240V ~50-60Hz. Naudojimo saugai padidinti į vieną srovės grandinę vienu metu nejungti kelių elektros prietaisų.

4. Būtina imtis ypatingo atsargumo naudojantis prietaisu, kai šalia yra vaikų. Neleisti vaikams žaisti su prietaisu. Neleisti vaikams ar prietaiso neišmanantiems asmenims juo naudotis.

5. SPĖJIMAS: Šis prietaisas gali būti naudojamas vyresniu nei 8 metų amžiaus vaikų ir ribotų fizinių, jutiminių ar psychinių gebėjimų ar asmenų, neturinčių patirties ar nemokančių naudotis, jeigu juos prižiūri už jų saugą atsakingas asmuo ar jiems buvo paaškinta, kaip saugiai naudoti prietaisą ir jie suvokia su jo naudojimu susijusius pavojus. Neleisti vaikams žaisti su prietaisu. Neleisti prietaisą valyti ir prižiūrėti vaikams, nebent jie yra vyresni nei 8 metų amžiaus ir juos prižiūri.

6. Prieš valant ar baigus naudoti kištuką ištraukti iš tinklo lizdo prilaikant lizdą ranka. NETRAUKTI už maitinimo laido.

7. Nenardinti laido, kištuko ar viso prietaiso į vandenį ar kitokį skystį. Nepalikti prietaiso, kad jį veiktu aplinkos veiksniai (lietus, saulė ir pan.), taip pat nenaudoti padidėjusios drėgmės salygomis (vonios kambariuose, drėgnuoose kempingo nameliuose).

8. Periodiškai patikrinti maitinimo laido būklę. Pažeistas laidas turėtų būti pakeistas specializuotos taisyklos, kad būtų išvengta galimo pavojaus.

9. Nenaudoti prietaiso, jeigu pažeistas maitinimo laidas ar prietaisas buvo numestas, kitaip sugadintas arba netinkamai veikia. Netaisyti prietaiso savarankiškai, nes gresia smūgis. Sugadintą prietaisą atiduoti atitinkamam servisui, kad patikrintų ar pataisyti. Bet kokius taisymus gali atlikti tik igaliotieji servisai. Netinkamai atliktas taisymas gali kelti rimtą pavojų naudotojui.

10. Prietaisą statyti ant vėsaus, stabilaus, lygaus paviršiaus, toliau nuo kaistančių virtuvės prietaisų: elektrinės viryklos, dujų degiklių ir pan.

11. Nenaudoti prietaiso šalia degių medžiagų.

12. Maitinimo laidas negali kabėti už stalo briaunos ar liestis su karštais paviršiais.

13. Nepalikti į lizdą įjungto prietaiso be priežiūros.

14. Papildomai apsaugai užtikrinti rekomenduojama elektros tinklo įrengti srovės diferencinių prietaisą (RCD), kurio vardinė diferencinė srovė neviršija 30 mA. Šiuo atveju būtina kreiptis į kvalifikuotą elektriką.

15. Draudžiama prietaisą naudoti arti vandens, pvz.: duše, vonioje ar prie praustuvo su vandeniu.



16. Kai prietaisai naudojamas vonios kambarioje, baigus naudoti, ištraukti kištuką iš lizdo, kadangi vanduo kelia grėsmę net tada, kai prietaisai yra išjungtas.
17. Saugoti, kad prietaisai ir kroviklis nesudréktų. Prietaisui įkritus į vandenį, nedelsiant ištraukti kištuką ar kroviklį iš tinklo lizdo. Draudžiama kišti rankas į vandenį, kai prietaisai išjungtas į tinklą. Prieš vėl naudojant prietaisą privalo patikrinti kvalifikuotas elektrikas.
18. Negalima prietaiso ir kroviklio imti šlapiomis rankomis.
19. Termoventiliatorių statyti tik ant plokščio, stabilaus pagrindo
20. Prieš ištraukiant kištuką iš lizdo būtina visada išjungti termoregulatorių ir termostato rankenėlę nustatytai mažiausioje padėtyje.
21. Nenaudotai termoventiliatoriui didelės drėgmės patalpose – vonios kambariuose, dušuose, baseinuose ir pan. Drėgmė gali sukelti trumpajį jungimą ir sugadinti prietaisą.
22. Veikiantis termoventiliatorius visą laiką turi būti prizūrimas ir stebimas. Išeinant iš patalpos, kurioje veikia termoventiliatorius, visada būtina ji išjungti. Jeigu termoventiliatorius nėra naudojamas visa laiką, ištraukti kištuką iš tinklo lizdo.
23. Nejungti termoventiliatoriaus į automatinį išjungimo prietaisą, pvz., šilumos kontrolės prietaisą ar laiko jungiklį.
24. Degišias medžiagas, pvz., baldus, patalynė, popierius, drabužius, užuolaidas ir pan., laikyti ne mažesniu nei vieno metro atstumu nuo termoventiliatoriaus.
25. Draudžiama uždengti veikiantį prietaisą ir dėti ant jo kokius nors daiktus. Nenaudoti prietaiso drabužiams džiovinti.
26. Maitinimo laido nelaikyti virš termoventiliatoriaus, laidas negali liestis ar gulėti šalia karštų paviršių. Nestatyti termoventiliatoriaus po elektros lizdu.
27. Kaitinamieji paviršiai gali įkaistti iki aukštesnės nei 60 °C temperatūros. Termoventiliatorius turėtų stovėti tokioje vietoje, kad vaikai ir gyvūnai negalėtų jo pasiekti.
28. Prietaiso negalima diegti ir naudoti transporto priemonėse.
29. Prietaiso viduje yra dalii, kurios gali būti karštos ar sukelti kibirkščiavimą. Termoventiliatoriaus negalima jungti vietose, kuriose naudojamos ar laikomos tokios medžiagos kaip benzinas, dažai ar kitos degiosios medžiagos.
30. Nenaudokite šio šildytuvo šalia vonios, dušo ar baseino
31. Nenaudokite šio šildytuvo, jei jis buvo numestas
32. Nenaudokite, jei yra akivaizdžių šildytuvo pažeidimų požymiu.
33. Naudokite šildytuvą ant lygaus ir stabilaus paviršiaus arba pritvirtinkite prie sienos, jei tai numato gamintojas

|SPĖJIMAS: Nenaudokite šio šildytuvo mažose patalpose, kur yra žmonių, kurie patys negali ju palikti, nebent užtikrinama nuolatinė priežiūra.

|SPĖJIMAS: Norėdami sumažinti gaisro riziką, tekstilę, užuolaidas ar kitas degias medžiagas laikykite bent 1 m atstumu nuo šildytuvo oro išleidimo angos.

Produkto aprašymas: Bokštinis ventiliatoriaus šildytuvas Ad7738

- | | | |
|------------------------------|----------------------------|---------------------------|
| 1. Valdymo skydelis | 2. Oro išleidimo tinklėlis | 3. Oro išleidimo grotelės |
| 4. Nuofolinio valdymo pultas | 5. Maitinimo jungiklis | |

Valdymo skydelis (1):

- | | | |
|-----------------------------|-------------------------------------|--------------------------------------|
| A. Maitinimo mygtukas | B. Šildymo galios lygio mygtukas | C. Temperatūros reguliavimo mygtukas |
| D. Laikmačio mygtukas | E. Horizontalaus svyravimo mygtukas | F. Skaitmeninis ekranas |
| G. Užrakinimo mygtukų būdas | | |

Šis prietaisas turi būti dedamas tik ant tviro lygaus paviršiaus ir mažiausiai 100 cm atstumu nuo sienų ar kitų objektų. Tai būdas optimizuoti oro srautą. Venkite įrenginio statyti kampuose ir mažose erdvėse.

NAUDOJIMAS

1. Įsitinkinkite, kad maitinimo jungiklis (5) išjungtas. Ikiškite kištuką į tinkamą maitinimo lizdą ir įjunkite maitinimo jungiklį (5), esantį įrenginio gale. Pasukite maitinimo jungiklį (5) iš padėties O į padėti I. Prietaisai veikia budėjimo režimu, o skaitmeniniame ekrane (F) rodoma kambario temperatūra.
2. Įjunkite įrenginį paspaudami maitinimo mygtuką (A) nuotolinio valdymo pulte arba valdymo skydelyje. Įrenginys pradės veikti ventiliatoriaus režimu. Valdymo skydelyje užsidesgs ventiliatoriaus piktograma.

3. Paspauskite šildymo galios lygio mygtuką (B):

- vieną kartą dirbant žemo šildymo rezīmu esant 1400 W galiai, valdymo skydelyje užsidegs saulės piktograma,
- du kartus norint veikti didelio šildymo rezīmu esant 2000 W galiai, valdymo skydelyje užsidegs antrosios saulės piktograma,
- tris kartus, kad išjungtumėte šildymo funkciją. Dabar veikia tik ventiliatorius, oro srovė nešildoma.

4. Norédami išjungti iрenginį, paspauskite maitinimo mygtuką (A). Atnreipkite démesi: prietaisas užtrucks maždaug 30 sekundžių, kol nustos pūsti oro. Išjunkite maitinimo jungiklį (5) iš padetės į O padetį iрenginio gale.

|SPĒJIMAS: Leiskite iрenginiui atvėsti 30–60 sekundžių prieš vėl iжungdamis ir prieš išjungdami iš elektros lizdo. Tai apsaugos vidines dalis.

Nuotolinio valdymo pulto (4) valdymas yra tokis pat kaip ir rankinis valdymo skydelio (1) mygtukų valdymas.

Norédami naudoti iрenginį su pridedamū nuotolinio valdymo pultu (4), idékite baterija CR2025 į baterijų skyrių, ji neigina į komplektą. Norédami išimti bateriją, tiesiog suspauskite mažą skirtuką ir patraukite. Idékite 1 x CR2025 (3 V) ličio bateriją į mažą plynį, kai parodyta paveikslėlyje (3 pav.).

SVARBU: + simbolis ant idéto baterijos turi būti nukreiptas į viršų. Tvirtai uždarykite akumulatoriaus skyrių, kad pradétumėte naudoti nuotolinio valdymo pultą (4).

LAIKMAČIO FUNKCIJA:

Laikmatis leidžia nustatyti laiko trukmę nuo 1 iki 12 valandų. Nustatytas laikas skaičiuojamas atgal, kad prietaisas išjungtu automatiškai. Norédami naudoti laikmatį, paspauskite laikmačio mygtuką (D). Kiekvienas mygtuko paspaudimas padidina nustatyta laiką 1 valandą.

Nustatytas laikas bus rodomas skaitmeniniam ekrane (F) ir bus rodomas 1 valandos atstumu. Jei laikmatis buvo nustatytas 12 valandų (maksimalus laikas), paspaudus mygtuką dar kartą, laikmačio funkcija bus nustatyta iš naujo.

VIRPYBĖS FUNKCIJA:

Paspauskite svyravimo mygtuką (E), kad ižjungtumėte svyravimo funkciją. Prietaisas pradeda siūbuoti į kairę ir į dešinę puse 50 laipsnių diapazone, kad patalpoje būtų platesnis oro srautas. Dar kartą paspauskite svyravimo mygtuką (E), kad išjungtumėte svyravimo funkciją.

TEMPERATŪROS NUSTATYMAS:

Mygtukais (C) nustatykite norimą temperatūrą kambarje.

1. Galimas temperatūros diapazonas nuo 15 iki 40 laipsnių Celsijaus. Spauskite mygtuką (C) vėl į vėl, kol pasieksite norimą kambario temperatūros lygi. Pirmą kartą naudojant numatytoji temperatūrą yra 25 laipsniai Celsijaus. Vieną kartą paspaudus mygtuką (C), pasiekiama viena laipsnis.

2. Prietaisas automatiškai nustato šildymo galia:

- veikia esant didelei 2000 W šildymo galiai, jei nustatyta temperatūra yra 4 laipsniais aukštesnė už esamą kambario temperatūrą.
- veikia mažą šildymo galia 1400W, jei nustatyta temperatūra yra 2-3 laipsniais aukštesnė už esamą kambario temperatūrą.

- veikia ventiliatoriaus režimą, jei nustatyta temperatūra +/- 1 laipsnį skiriasi nuo esamos patalpos temperatūros.

|SPĒJIMAS: naudojimo metu nelieskite ir neuždenkite oro įleidimo ir oro išleidimo angos.

MYGTUKŲ UŽRAKINIMO FUNKCIJA: 3 sekundes nuolatinis laikmačio mygtuko paspaudimas (D) + temperatūros mygtukas (C), apsaugo nuo netyčinio nustatymų pakeitimo.

Mygtukų atrakinimas: 3 sekundes nepertraukiamai paspaudus laikmačio mygtuką (D) + temperatūros mygtuką (C) dar kartą, klavišų užrakto funkcija išsijungs, prietaisas vėl paruoštas naudoti.

EKRANO UŽDARYMO FUNKCIJA: 3 sekundes nuolat spaudžiant svyravimo mygtuką (E), valdymo skydelis (1) užtemsta. Paspaudus bet kurį klavišą, ekranas vėl pažadinamas.

SAUGOS APSAUGA

1. APSAUGA NUO perkaitimo: Šiame iрenginyje yra apsauginis itaisas, apsaugantis nuo perkaitimo. Jei įvyksta perkaitimas, išsitinkinkite, kad maitinimo jungiklis (5) yra išjungtas ir išjunkite maitinimą. Atjunkite prietaisą ir leiskite jam atvėsti 30 minučių. Jei kažkas išroko oro srauto grotelėms (2 ir 3), išsitinkinkite, kad objektas yra pašalinamas. Praeju 30 minučių, vėl išjunkite iрenginį, kaip aprašyta aukščiau.

2. APVIRKIMO JUNGIKLIS: Prietaisas veiks tik ant tvirto stabilius paviršiaus. Jei prietaisas néra 100% stabilius, yra ne vertikalioje padėtyje arba nukrito žemyn, prietaisas išsijungs, kol bus pastatytas į reikiamą padėtį.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

1. Išitininkite, kad prietaisas néra karštas.

2. Prieš valydamis prietaisą ištraukite kištuką iš elektros lizdo.

3. Laikykite svariais oro įleidimo (2) ir išleidimo angas (3). Neleiskite dulkėms kauptis ant angų.

4. Korpusą valykite tik sausu arba drėgnu skudurėliu.

5. Nenardinkite prietaiso į vandenį!

TECHNINIAI DUOMENYS

Itampa: 220-240V ~50-60 Hz

Galia: 2000W

Baterija: 1 x CR2025 (3V) ličio baterija neitraukta



Rūpinantis aplinka. Kartono pakuočes atiduoti į makulatūrą. Polietileno (PE) maišelius mesti į plastikui skirtą konteinerį. Susidėvėjusi prietaisas atiduoti į atitinkamą atliekų surinkimo vietą, nes prietaise esančios pavojingos medžiagos gali kelti grėsmę aplinkai. Elektrinių prietaisų atiduoti tokį, kad nebūtų galima jo pakartolinai naudoti ir panaudoti. Jeigu prietaise yra baterijos, būtina jas išimti ir atskirai atiduoti į atliekų surinkimo vietą. Nemesti prietaiso į būtinų atliekų konteinerį!

LATVIEŠU

VISPĀRĪGI DROŠĪBĀS NOTEIKUMI SVARĪGI DROŠĀS IZMANTOŠANAS NORĀDĪJUMI. LŪDZU, UZMANĪGI IZLASIET UN SAGLABĀJIET

Ja ierīce tiek izmantota komerciāliem nolūkiem, garantijas nosacījumi mainās.

1. Pirms ierīces lietošanas, uzmanīgi izlasīt lietošanas instrukciju un rīkoties saskaņā ar tās norādījumiem. Ražotājs nenes atbildību par bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas

vai citādi neatbilstošas lietošanas rezultātā.

2. Ierīce paredzēta lietošanai tikai mājas apstākļos. Neizmantot ierīci mērķiem, kas neatbilst instrukcijā norādītajiem.

3. Ierīci pieslēgt tikai 220-240V ~50-60Hz tīkla spriegumam. Ar mērķi palielināt lietošanas drošību, nepieslēgt elektropadeves tīklam vienlaicīgi vairākas elektriskās ierīces.

4. Ievērot īpašu piesardzību ierīces lietošanas laikā, ja tuvumā atrodas mazi bērni. Neļaut bērniem rotātāties ar ierīci. Neatļaut ierīci lietot bērniem vai ar tās lietošanu neiepazīstinātām personām.

5. BRĪDINĀJUMS: Šo ierīci nedrīkst izmantot bērni, kuri nav sasniegusi 8 gadu vecumu, personas ar iero bežotām fiziskām vai garīgām spējām vai personas, kurām nav pieredzes vai zināšanas darbā ar ierīci, ja vien ierīces izmantošana nenotiek atbildīgās personas uzraudzībā vai sekojot atbildīgās personas norādījumiem par drošu aprīkojuma ekspluatāciju, apzinoties draudus saistībā ar ierīces izmantošanu. Bērniem nevajadzētu rotātāties ar ierīci. Ierīces tīršanu un uzglabāšanu nedrīkst veikt bērni, kuri nav sasniegusi vismaz 8 gadu vecumu. Šīs darbības jāveic pieaugušo personu uzraudzībā.

6. Vienmēr atvienojiet strāvas vadu no elektropadeves tīkla pēc ierīces lietošanas beigām, kontaktligzdu pieturot ar roku. NERAUJIET aiz strāvas vada.

7. Neiegremdējiet strāvas vadu, kontaktdakšu kā arī pašu ierīci ūdenī vai arī jebkāda cita veida šķidrumā. Nepakļaujiet ierīci laika apstākļu iedarbībai (lietus, saule, utml.), kā arī nelietojiet ierīci pārmēriga mitruma apstāklos (vannasistabas, mitri kempinga namiņi).

8. Periodiski pārbaudiet strāvas vada stāvokli. Ja strāvas vads ir bojāts, tas ir jānomainā pret jaunu kvalificētā remontdarbu darbnīcā, lai izvairītos no nevēlamām sekām.

9. Nelietojiet ierīci ar bojātu strāvas vadu, ierīci, kas sabojāta nometot vai klādu citu apstākļu rezultātā kā arī ierīci, kas nepareizi darbojas. Nemēģiniet labot ierīci pāšrocīgi, šāda darbība draud ar strāvas triecienu. Bojātu ierīci nododiet attiecīgajā servisa punktā, lai pārbaudītu vai remontētu ierīci. Visa veida remonta darbus drīkst veikt tikai pilnvarota persona autorizētos servisa centros. Nepareizi remonta darbi var izraisīt nopietrus draudus lietotāja veselībai.

10. Ierīci novietot uz vēsas, stabilas, līdzekļu virsmas, prom no silstošām virtuves ierīcēm, tādām kā, piemēram: elektriskā plīts, gāzes deglis, utml.

11. Nelietojiet ierīci viegli uzliesmojošu materiālu tuvumā.

12. Strāvas vads nedrīkst nokarāties pāri galda malai vai būt saskarsmē ar karstām virsmām.

13. Neatstājiet ierīci pievienotu elektropadeves tīklam bez uzraudzības.

14. Papildu aizsardzībai, vannas istabas elektrības piegādes kēdē ieteicams uzstādīt paliekosās strāvas iekārtu (RCD) ar nominālo strāvu, kas nepārsniedz 30 mA. Sajā sakarā, lūdzu, sazinieties ar kvalificētu elektriķi.

 15. Ierīci aizliegts izmantot ūdens tuvumā, piemēram, dušā, vannā virs izlietnes ar ūdeni.

16. Ja ierīce tiek izmantota vannas istabā, pēc tās lietošanas atvienojiet ierīci no elektrības padeves tīkla. Ūdens tuvums var radīt draudus pat tad, ja ierīce ir izslēgta.

17. Neļaujiet samirkst ne ierīcei, ne barošanas blokam. Gadījumā, ja ierīce ir iekritusi ūdenī, tūlīt atvienojiet barošanas bloku no elektrības padeves tīkla. Neiegremdējiet rokas ūdenī, ja ierīce ir pieslēgta elektrības

padeves tīklam. Pirms atkārtotas izmantošanas, ierīci ir jāpārbauda kvalificētam elektriķim.

18. Neturiet ierīci vai barošanas bloku ar slapjām rokām.

19. Termoventilatoru novietojiet tikai uz līdzekļu, stabilas virsmas

20. Pirms kontaktdakšas atvienošanas no elektrības padeves tīkla pārliecinieties vai termoventilators ir izslēgts un iestatīts minimālajā pozīcijā.

21. Neizmantojiet ierīci telpās ar lielu gaisa mitrumu – vannas istaba, dušas telpas, baseini u.c. Mitrums var radīt īssavienojumu un sabojāt ierīci.

22. Ieslēgtam termoventilatoram nemitīgi jāuzrauga un to nedrīkst izlaist no acīm. Izejot no telpas, ieslēgto termoventilatoru ir jāizslēdz. Ja termoventilator netiek ieslēgts, vienmēr izņemiet kontaktakciu no elektrības padeves tīkla.
23. Nepieslēdziet termoventilatoru automātiskās izslēgšanas ierīcei, piemēram, termiskās vai laika kontroles iekārtai.
24. Viegli uzliesmojošus materiālus, piemēram, mēbeles, gultas veļa, papīrs, apģērbs, aizkari u. tml. jāturi vismaz viena metra attālumā no termoventilatora.
25. Neapsedziet ieslēgtu ierīci un nenovietojiet uz tās priekšmetus. Neizmantojiet ierīci apģērba žāvēšanai.
26. Strāvas vadu nedrīkst turēt virs termoventilatora vai tā sakarsētās virsmas tuvumā. Nenovietojiet termoventilatoru zem elektriskās kontaktligzdas.
27. Sildāmā virsma var sakarst virs 60°C temperatūras. Termoventilatoram jāatrodas vietā, kur bēniem un dzīvniekiem nav pieejas.
28. Ierīci nedrīkst instalēt un izmantot transportlīdzekļos.
29. Ierīces iekšpusē atrodas daļas, kas var būt karstās vai izraisīt dzirkstelēšanu. Neieslēdziet termoventilatoru vietās, kur tiek uzglabāti tādi materiāli kā benzīns, krāsas un viegli uzliesmojošas vielas.
30. Nelietojiet šo sildītāju vannas, dušas vai peldbaseina tiešā tuvumā
31. Nelietojiet šo sildītāju, ja tas ir nomests
32. Nelietojiet, ja ir redzamas sildītāja bojājuma pazīmes.
33. Izmantojiet sildītāju uz līdzēnas un stabilas virsmas vai piestipriniet to pie sienas, ja ražotājs to paredz

BRĪDINĀJUMS: Nelietojiet šo sildītāju mazās telpās, kur ir cilvēki, kuri paši nespēj tos pamest, ja vien netiek nodrošināta pastāvīga uzraudzība.

BRĪDINĀJUMS: Lai samazinātu ugunsgrēka risku, tekstilizstrādājumus, aizkarus vai citus viegli uzliesmojošus materiālus turiet vismaz 1 m attālumā no sildītāja gaisa izplūdes vietas.

Produkta apraksts: Torņa ventilatora sildītājs AD7738

1. Vadības panelis 2. Gaisa ieplūdes režīgs 3. Gaisa izplūdes režīgs 4. Tālvadības pults 5. Strāvas slēdzis

Vadības panelis (1):

A. Barošanas poga	B. Apkures jaudas līmeņa poga	C. Temperatūras regulēšanas poga	D. Taimera poga
E. Horizontālās svārstības poga		F. Digitālais displejs	G. Bloķēšanas pogas veids

Šo ierīci drīkst novietot tikai uz stingras līdzēnas virsmas un vismaz 100 cm attālumā no sienām vai ciemim priekšmetiem. Tas ir veids, kā optimizēt gaisa plūsmu. Nenovietojiet ierīci stūros un mazās vietās.

LIETOŠANA

1. Pārliecinieties, vai strāvas slēdzis (5) ir izslēgts. levietojiet kontaktakciu piemērotā strāvas kontaktligzdā un iezlēdziet strāvas padevi, izmantojot strāvas slēdzi (5), kas atrodas ierīces aizmugurē. Pagrieziet barošanas slēdzi (5) no stāvokļa O stāvoklī I. Ierīce ir gaidīšanas režīmā, un digitālais displejs (F) parāda telpas temperatūru.

2. Ieslēdziet ierīci, nosievot barošanas pogu (A) uz tālvadības pulta vai vadības paneļa. Ierīce sāks darboties ventilatora režīmā. Vadības paneļā tiks izgaismota ventilatora ikona.

3. Nospiediet apkures jaudas līmeņa pogu (B):

- vienreiz, lai darbotos zemā apkures režīmā ar 1400 W jaudu, vadības paneļā iedegsies saules ikona,
- divas reizes, lai darbotos augstas apkures režīmā ar 2000 W jaudu, vadības paneļā tiks izgaismota otrās saules ikona,

- trīs reizes, lai izslēgtu sildīšanas funkciju. Tagad darbojas tikai ventilators, gaisa plūsmu netiek uzkarstsēta.

4. Lai izslēgtu ierīci, nospiediet barošanas pogu (A). Lūdzu, nemiet vērā: ierīce būs nepieciešamas aptuveni 30 sekundes, lai pārstātu izplūdu gaisu. Izslēdziet strāvas slēdzi (5) no pozīcijas I uz pozīciju O ierīces aizmugurē.

BRĪDINĀJUMS: Lai ierīci atdzist 30-60 sekundes pirms atkārtotas ieslēgšanas un pirms izslēgšanas no strāvas kontaktligzdas. Tas aizsargās iekšējās dajas.

Tālvadības pulta (4) darbība ir tāda pati kā vadības paneļa (1) pogu manuāla darbība.

Lai lietot ierīci ar komplektācijā iekļauto tālvadības pulti (4), ievietojiet bateriju CR2025 bateriju nodalījumā, tas nav ieklauts komplektā. Lai izņemtu akumulatoru, vienkārši saspiediet mazo mēlīti un pavelciet. Ievietojiet 1 x CR2025 (3 V) litija bateriju mazajā spraugā, kā parādīts attēlā (3. attēls).

SVARĪGI: simbolam + uz ievietotās baterijas ir jābūt vērstam uz augšu. Lai sāktu lietot tālvadības pulti (4), cieši aizveriet akumulatora nodalījumu.

TAIMERA FUNKCIJA:

Taimeris ļauj iestāt laiku ilgumu no 1 līdz 12 stundām. Iestātās laiks tiek skaitīts uz leju, lai automātiski izslēgtu ierīci. Lai izmantotu taimeri, nospiediet taimera pogu (D). Katra pogas nosievāšana palielina iestātīto laiku par 1 stundu. Iestātās laiks tiks parādīts digitālajā

displejā (F) un tiks parādīts 1 stundas attālumā. Ja taimeris ir iestatīts uz 12 stundām (MAX laiks), vēlreiz nospiežot pogu, taimera funkcija tiks atiestatīta.

Svārstību FUNKCIJA:

Nospiediet oscilācijas pogu (E), lai ieslēgtu svārstību funkciju. Ierīce sāk šūpoties pa kreisi un pa labi 50 grādu diapazonā, lai nodrošinātu plāšaku gaisa plūsmu telpā. Vēlreiz nospiediet oscilācijas pogu (E), lai izslēgtu svārstību funkciju.

TEMPERATŪRAS IESTATĪJUMI:

Nospiežot pogas (C), iestatīt vēlamo temperatūru telpā.

1. Temperatūras diapazons ir pieejams no 15 līdz 40 grādiem pēc Celsija. Nospiediet pogu (C) atkal un atkal, līdz jūs sasniedzat vēlamo temperatūras līmeni telpā. Pirmajā lietošanas reizē noklusējuma temperatūra ir iestatīta uz 25 grādiem pēc Celsija. Vienreiz nospiežot pogu (C), notiek izmaiņas par vienu grādu.

2. Ierīce automātiski iestata apkures jaudu:

- tas darbojas ar lielu sildīšanas jaudu 2000W, ja iestatītā temperatūra ir par 4 grādiem augstāka par pašreizējo temperatūru telpā.

- darbojas ar zemu apkures jaudu 1400W, ja iestatītā temperatūra ir par 2-3 grādiem augstāka par pašreizējo temperatūru telpā.

- tas darbojas ventilatora režīmā, ja iestatītā temperatūra +/- 1 grādu atšķiras no pašreizējās temperatūras telpā.

BRĪDINĀJUMS: Lietošanas laikā neaizietiet un neaizsedziet gaisa ieplūdes un izplūdes atveres.

POGU BLOKĒŠANAS FUNKCIJA: 3 sekundes nepārtraukti nospiežot kopā taimera pogu (D) + temperatūras pogu (C), tas pasargā no netīšas iestatījumu mainas.

Pogu atbloķēšana: 3 sekundes nepārtraukti kopā nospiežot taimera pogu (D) + temperatūras pogu (C) vēlreiz, taustīju bloķēšanas funkcija tiks izslēgta, ierīce atkal ir gatava lietošanai.

DISPLEJA AIZSLĒĢANAS FUNKCIJA: 3 sekundes nepārtraukti nospiežot svārstību pogu (E), vadības panelis (1) tiek nodzēsts. Nospiežot jebkuru taustīju, displejs atkal tiks aktivizēts.

DROŠĪBAS AJZSARDZĪBA

1. AJZSARDZĪBĀ PRET PĀRKARSTĪBU: šī ierīce ir aprīkota ar drošības pārkarsānas ierīci. Ja notiek pārkarsāna, pārliecīnieties, ka strāvas slēdzis (5) ir izslēgts, un izslēdziet strāvas padevi. Atvienojiet ierīci un laujiet tai atdzist 30 minūtes. Ja kaut kas traucē gaisa plūsmas režījiem (2 un 3), pārliecīnieties, ka objekts ir nonemts. Pēc 30 minūtēm atkal ieslēdziet ierīci, kā aprakstīts iepriekš.

2. APGĀSANAS SLĒDZIS: ierīce darbosies tikai uz stingras, stabilas virsmas. Ja ierīce nav 100% stabila, atrodas ne vertikālā stāvoklī vai nokrita, ierīce izslēgsies, līdz tā tiks novietota pareizajā stāvoklī.

TIRĀSANĀ UN APKOPE

1. Pārliecīnieties, vai ierīce nav karsta.

2. Pirms ierīces tirāšanas izņemiet kontaktdakšu no elektrības kontaktligzdas.

3. Turiet gaisa ieplūdes (2) un izplūdes (3) atveres tīras. Neļaujiet putekļiem uzkrāties uz atverēm.

4. Tīriet korpusu, izmantojot tikai sausu vai mitru drānu.

5. Neiegredējiet ierīci ūdenī!

TEHNISKIE DATI

Spriegums: 220-240V ~50-60 Hz

Jauda: 2000W

Baterija: 1 x CR2025 (3V) litija baterija nav iekļauta



Apkārtējās vides aizsardzība. Kartona iepakojumu, līdzdu, nododiet otreizējai pārstrādei. Polietiēna maisiņus (PE) izmest plastmasas izstrādājumiem paredzētajos konteineros. Lietotās elektropreces nododiet attiecīgajos pieņemšanas punktos. Ierīcē satur bīstamas sastāvdajas, kas var izraisīt draudus apkārtējai videi. Elektroierīce jānodedz tā, lai ierobežotu tās atkarotu izmantošanu. Ja ierīcē atrodas baterijas, izņemiet tās un nododiet pieņemšanas punktā atsevišķi. Produktu neizmest sadzīves atritumu konteinerā!

EESTI

ÜLDISED OHUTUSJUHISED. LUGEGE SEADME KASUTUSOHUTUST PUUDUTAVAD JUHISED TÄHELEPANELIKULT LÄBI JA HOIDKE ALLES

Kui seadet kasutatakse ärialisel eesmärgil, muutuvad garantiitingimused.

1. Enne seadme kasutamist loe kasutusjuhend hoolikalt läbi ja järgi kõiki seal leiduvaid juhiseid. Tootja ei vastuta nende kahjustuste eest, mis tekivad seadme mitteotstarbekohase kasutamise ja ebaõige käsitsemise tagajärvel.

2. Seade on ettenähtud ainult koduseks kasutamiseks. Ära kasuta seadet mitteotstarbekohastel eesmärkidel.

3. Seade tuleb lülitada ainult 220-240V ~50-60Hz toitepessa. Selleks, et seadme kasutusohutus oleks suurem, ära lüllita üheaegselt ühte vooluringi mitut elektriseadet.

4. Seadme kasutamise ajal ole eriti ettevaatlik ja tähelepanelik siis, kui läheduses viibivad lapsed. Ära luba lastel mängida seadmega, samuti ära luba lastel ega isikutel, kes ei tunne seda seadet, et nad kasutaksid seda.

5. ETTEVAATUST: 8-aastased ja vanemad lapsed, füüsilise-, sensoorse- või vaimse puudega inimesed, samuti inimesed, kelle pole piisavalt koemusi ega teadmisi seadme kasutamiseks, võivad seadet kasutada vaid nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve

all või juhul, kui neile on antud piisavad juhtnöörid seadme ohutuks kasutamiseks ja nad on teadlikud ohtudest, mjs võivad seadme kasutamisega kaasneda. Ärge lubage lastel seadmega mängida. Ärge lubage lastel seadet puhastada ega hooldada, välja arvatud juhul, kui laps on 8-aastane või vanem ja tegutseb järelevalve all.

6. Pärast seadme kasutamist võta alati pistik pistikupesast välja, hoides sealjuures pistikupesast kinni. ÄRA tömba kunagi toitejuhtmest.

7. Ara pane kaablit, pistikut ega seadet vette või mingisse muuse vedelikku. Kaitse seadet ilmastikutingimuste (vihm, päike, jne) eest ning ära kasuta körgendatud niiskuse tingimustes (vannitoad, niisked kämpingumajad).

8. Kontrolli aeg-ajalt toitejuhtme seisundit. Juhul kui toitejuhe on vigastatud, siis peab ta väljavahetama selleks volitatud remonditöökojas, et vältida hädaohutlikku olukorda.

9. Ara kasuta vigastatud toitejuhtmega seadet, või kui seade kukkus maha või on mingil muul viisil vigastatud või töötab ebaõigelt. Ara paranda seadet ise, sest sa võid saada elektriilögi. Vigastatud seade anna selleks volitatud remonditöökotta, et ta seal ära parandataks. Kõiki parandustöid võivad teostada ainult selleks volitatud remonditöökojad. Valesti teostatud seadme parandus võib tekitada tõsise ohoolukorra seadme kasutajale.

10. Pärast kasutamist aseta seade jahedale, kindlale ja siledale pinnale ja vaata, et lähedal poleks soojusallikaid nagu: elektripliit, gaasipliit, jms.

11. Ara kasuta seadet kergesisüttivate materjalide läheduses.

12. Toitejuhe ei või rippuda üle laua ääre või puutuda vastu kuuma pealispinda.

13. Arge jätke sisselülitud seadet ega laadijat pistikupesasse järelvalveta.

14. Ohutuse tagamiseks on lisameetmena soovitatav paigaldada elektrijuhtmestikule, kust vannituba toite saab, vahelduvvoolukaitse (RDC), mille nominaalne voolutugevus ei ületa 30 mA. Selles küsimuses pöörduge kvalifitseeritud elektriku poole.

 15. Arge kasutage seadet vee läheduses, näiteks duši all, vannis ega vett täis kraanikausi kohal.

16. Kui kasutate seadet vannitoas, tömmake kohe pärast kasutamist pistik pistikupesast välja, sest vee lähedus võib olla ohtlik isegi siis, kui seade on välja lülitatud.

17. Arge laske seadmel ega laadijal märvjaks saada. Kui seade kukub vette, tömmake pistik või laadija kohe pistikupesast välja. Arge pange käsi vette, kui seade on vooluvõrku ühendatud. Vettekukkunud seade laske enne uut kasutamist kvalifitseeritud elektrikul üle vaadata.

18. Arge puudutage masinat ega laadijat märgade kätega.

19. Asetage soojapuhur alati siledale ja stabilisele pinnale.

20. Enne pistiku pistikupesast väljatömbamist lülitage soojapuhur alati välja ja keerake termostaadi nupp minimaaltemperatuuri asendisse

21. Arge kasutage soojapuhurit suure õhuniiskusega ruumides – vannitubades, duširuumides, ujulates jne. Niiskus võib seadme lühisesse ajada võis seda muul viisil kahjustada.

22. Töötav soojapuhur peab olema pideva järelevalve all ja kogu aeg nägemisulatuses. Kui lahkute ruumist, milles soojapuhur töötab, lülitage puhur alati välja. Mittetöötava puhuri pistik peab kindlasti olema pistikupesast välja tömmatud.

23. Arge ühendage soojapuhurit automaatsete lülitusseadmetega, näiteks temperatuuri reguleerimise seadmed või aegreleed.

24. Hoidke kergesisüttivad esemed, nagu mööbel, voodipesu, paber, röivad, kardinad jms soojapuhurist vähemalt ühe meetri kaugusel.

25. Arge katke seadet töötamise ajal ega asetage sellele mingeid esemeid. Ärge kasutage seadet röivaste kuivatamiseks.

26. Arge jätke soojapuhuri toitejuhet seadme alla, jälgige samuti, et toitejuhe ei puutuks vastu seadme kuumi pindu ega asuks nende läheduses. Ärge kasutage soojapuhurit seinapistikupesa all.

27. Seadme küttepinnad võivad kuumeneda üle 60 °C. Soojapuhur peab asetsema kohas, kus lapsed ega lemmikloomad sellele ligi ei pääseks.
28. Seadet ei tohi paigaldada sõidukitesse ega seda sõidukites kasutada.
29. Seadme sees on osi, mis võivad muutuda väga kuumaks ja sädemeid eraldada. Ärge kasutage soojapuhurit ruumides, kus hoitakse selliseid materjale, nagu bensiin, värvid või muud tuleohtlikud ained.
30. Ärge kasutage seda kerist vanni, duši ega basseini vahetus läheduses
31. Ärge kasutage seda soojendit, kui see on maha kukkunud
32. Ärge kasutage, kui kütteseadme kahjustamisel on nähtavaid märke.
33. Kasutage kütteseadet tasasel ja stabiilsel pinnal või kinnitage see seinale, kui tootja seda ette näeb

HOIATUS: Ärge kasutage seda kütteseadet väikestes ruumides, kus on inimesi, kes ei suuda neid ise jäätta, välja arvatud juhul, kui on tagatud pidev järelevalve.

HOIATUS: Tuleohu vähendamiseks hoidke tekstile, kardinaid või muid kergestisüttivaid materjale küttekeha õhu väljalaskeavast vähemalt 1 m. kaugusele.

Tootekirjeldus: Tornisoojendi ventilaator AD7738

1. Juhtpaneel 2. Õhu sisselaskevõre
3. Õhu väljalaskevõre 4. Kaugjuhimispult

5. Toitelüliti

Juhtpaneel (1):

A. Toitenupp	B. Kütte võimsustaseme nupp	C. Temperatuuri reguleerimise nupp
D. Taimeri nupp	E. Horisontaalse võnkumise nupp	F. Digitaalne ekraan
G. Lukustusnuppuviis		

Seade tuleks asetada ainult kindlale tasasele pinnale ja vähemalt 100 cm kaugusele seintest või muudest objektidest. See on viis õhuvoolu optimeerimiseks. Vältige seadme paigutamist nurkadesse ja väikestesse kohtadesse.

KASUTAMINE

1. Veenduge, et toitelülit (5) on välja lülitatud. Sisestage pistik sobivasse pistikupessa ja lülitage toide sisse seadme tagaosas asuva toitelülit (5) abil. Poörake toitelülit (5) asendist O asendisse I. Seade on otterežiimis ja digitaalne näidik (F) näitab ruumi temperatuuri.

2. Lülitage seade sisse, vajutades kaugjuhimispuldil või juhtpaneelil toitenuppu (A). Seade hakkab töötama ventilaatori režiimis.

Juhtpaneeli süttib ventilaatori ikoon.

3. Vajutage küttevõimsuse taseme nuppu (B):

- üks kord, kui töötab madalal kuumutusrežiimil võimsusel 1400 W, süttib juhtpaneeli pääkeseikoon,
- kaks korda kõrgel kuumutusrežiimil 2000 W võimsusel töötamiseks pöörab juhtpaneelli teise pääkese ikoon,

- kolm korda küttefunktsooni väljalülitamiseks. Nüüd töötab ainult ventilaator, õhuvoolu ei soojenda.

4. Seadme väljalülitamiseks vajutage toitenuppu (A). Pange tähele: seadmel kulub õhu väljapuhumise lõpetamiseks umbes 30 sekundit. Seadme tagaosas lülitage toitelülit (5) välja asendist I asendisse O.

HOIATUS: Laske seadmel 30–60 sekundit jahtuda enne uesti sisselülitamist ja enne vooluvõrgust väljalülitamist. See kaitseb sisemisi osi.

Kaugjuhimispuldi (4) töö on sama, mis juhtpaneeli (1) nuppuviis käsitsi juhtimine.

Seadme kasutamiseks kaasasoleva kaugjuhimispuldiga (4) pange patarei CR2025 patareipesasse, see ei kuulu komplekti. Aku eemaldamiseks lihtsalt pigistage väikest sakki ja tömmake. Sisestage 1 x CR2025 (3 V) liitiumaku väikesesse pilusse, nagu näidatud joonisel (joonis 3).

TAHTIS: Sisestatud aku sümbol + peaks olema suunatud ülespoole. Kaugjuhimispuldi (4) kasutamise alustamiseks sulgege patareipesa kindlast.

TAIMER FUNKTSIOON:

Taimeri võimaldab määrata aja pikkuseks 1-12 tundi. Seadistatud aega loendatakse seadme automaatseks väljalülitamiseks. Taimeri kasutamiseks vajutage taimeri nuppu (D). Iga nupuvajutus suurendab määratud aega 1 tunni võrra. Määratud aeg kuvatakse digitaalekraanil (F) ja kuvatakse 1-tunnise vahemaa tagant. Kui taimer on seadud 12 tunniks (MAX aeg), siis nupu veel kord vajutamine lähetab taimeri funktsiooni.

VÖNKUME FUNKTSIOON:

Võnkunefunktsooni sisselülitamiseks vajutage võnke nuppu (E). Seade hakkab liikuma vasakule ja paremale küljele 50 kraadi ulatuses, et tagada ruumis laiem õhuvool. Võnkunefunktsooni väljalülitamiseks vajutage uesti võnkenuppu (E).

TEMPERATUURI SEADISTAMINE:

Nuppuviise (C) vajutamisega seadistage ruumis soovitud temperatuur.

1. Temperatuurivahemik on saadaval vahemikus 15 kuni 40 kraadi Celsiusi järgi. Vajutage ikka ja jälle nuppu (C), kuni saavutate ruumis soovitud temperatuuritase. Esmakordsel kasutamisel on vaiketemperatuuriks seadud 25 kraadi Celsiusi järgi. Üks nupu (C) vajutamine põhjustab ühe kraadi muutust.

2. Seade seadistab küttevõimsuse automaatselt:

- töötab suurel küttevõimsusel 2000W, kui seadistatud temperatuur on 4 kraadi kõrgem kui ruumi praegune temperatuur.
- töötab madalal küttevõimsusel 1400W, kui seadistatud temperatuur on 2-3 kraadi kõrgem kui ruumi praegune temperatuur.
- see töötab ventilaatori režiimis, kui seadistatud temperatuur on +/- 1 kraadi võrra erinev ruumi praegusest temperatuurist.

HOIATUS: kasutamise ajal ärge puudutage ega katke õhu sisse- ja väljalaskeavasid.

NUPULUKU FUNKTSIOON: Taimeri nupu (D) + temperatuurinupu (C) 3-sekundiline pidev kokkuvajutamine kaitseb seadete tahtmatu muutmise eest.

Nuppude lukust vabastamine: Taimeri nupu (D) + temperatuurinupu (C) uesti 3 sekundit järjest vajutades, klahviluku funktsioon lülitub välja, seade on taas kasutusvalmis.

EKRAANI TUGESTAMISFUNKTSIOON: võnkenupu (E) 3-sekundiline pidev vajutamine põhjustab juhtpaneeli (1) tühjenemise. Mis tahes klahvi vajutamine äratab ekraani uesti.

OHUTUSKAITSE

1. ÜLEKUUMEMISE KAITSE: see seade on varustatud ülekuumenemiskaitsega. Ülekuumenemise korral veenduge, et toitelülit (5) on välja lülitatud ja lülitage toide välja. Uhendage seade vooluvõrgust lahti ja laske sellel 30 minutit jahtuda. Kui miski takistab õhuvooluvõrke (2 ja 3), veenduge, et objekt on eemaldatud. Pärast 30 minuti mõõdumist lülitage seade ülalkirjeldatud viisil uesti sisse.

2. ÜMBERÜLITUS: Seade töötab ainult kindlal stabiilsel pinnal. Kui seade ei ole 100% stabiilne, asub mitte vertikaalasendis või kukkus alla, lülitub seade välja seni, kuni see asetatakse õigesse asendisse.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS

1. Veenduge, et seade poleks kuum.
2. Enne seadme puhastamist eemaldage pistik pistikupesast..
3. Hoidke öhu sisselaskseava (2) ja väljalaskseava (3) puhtad. Ärge laske avadele tolmu koguneda.
4. Puhastage korput ainsult kuiva või niiske lapiga.
5. Arge kastke seadet vette!

TEHNILISED ANDMED

Pinge: 220-240V ~50-60 Hz

Võimsus: 2000W

Aku: 1 x CR2025 (3V) liitiumaku ei kuulu komplekti



Hoolitse keskkonnakaitse eest. Kartongist pakendid vii makulatuuri. Kilekotid (PE) viska kasutatud plastiku jaoks ettenähtud mahutitesse. Kasutatud seadmed vii selleks ettenähtud kogumispunktidesse, sest seadmes leiduvad ohtlikud elementid võivad olla kahjulikud keskkonnale. Elektriseadmed tuleb anda nii ärä, et seadet ei saaks enam uesti kasutada. Kui seadmes on patareid, tuleb need välja võtta ja anda eraldi kogumispunkti. Seadet ei tohi visata olmejäätmete konteineritesse!!

ROMÂNĂ

INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE CU PRIVIRE LA SIGURANȚA DE UTILIZARE CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU VÎITOR

1. Înainte de a începe utilizarea dispozitivului citiți manualul de instrucțiuni și urmați instrucțiunile conținute de acesta. Producătorul nu este responsabil pentru daunele cauzate de utilizarea dispozitivului care nu este în conformitate cu destinația sau deservirea incorectă a acestuia.

2. Dispozitivul este destinat numai pentru uz casnic. Nu folosiți acest dispozitiv în alte scopuri decât cele pentru care este destinat. Dispozitivul este destinat numai pentru uz casnic. Nu folosiți acest dispozitiv în alte scopuri decât cele pentru care este destinat.

3. "Dispozitivul trebuie conectat numai la o priză cu legătură la pământ 220-240V ~50-60Hz. În vederea măririi siguranței beneficiarului la un singur circuit, nu trebuie conectate în același timp mai multe aparate electrice."

4. Trebuie să fiți foarte precauți în cazul folosirii dispozitivului în cazul în care în apropierea acestuia se află copii. Nu permiteți copiilor să se joace cu dispozitivul și nu permiteți folosirea acestuia de către copii și persoanele care nu cunosc dispozitivul.

5. AVERTIZARE: Acest dispozitiv poate fi utilizat de copii care au vîrstă de peste 8 ani și mai mari, de către persoane cu capacitate fizice, senzoriale și mentale limitate și de către persoane fără experiență și care nu cunosc dispozitivul, atunci când acestea sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea dispozitivului în siguranță și cunosc pericolele care reies din utilizarea acestui dispozitiv. Copii nu ar trebui să se joace cu echipamentul. Curățarea și conservarea dispozitivului nu trebuie realizată de copii, în afara cazului în care aceștia au depășit vîrstă de 8 ani și aceste activități sunt realizate sub supravegherea unei persoane adulte.

6. Întotdeauna după ce dispozitivul nu mai este folosit scoateți ștecherul din priza de alimentare cu curent electric și țineți priza cu mâna. NU trageti de cablul de alimentare.

7. Nu scufundați cablul, ștecherul și nici întregul dispozitiv în apă sau alt lichid. Nu expuneți echipamentul la acțiunile condițiilor atmosferice (ploaie, raze solare, etc.) și nici nu îl folosiți în condiții de umiditate ridicată (baie, bungalouri cu umezeală).

8. Periodic trebuie să verificați starea cablului de alimentare. În cazul în care cablul de

alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit cu unul nou de către un atelier de specialitate în scopul de a evita orice pericol.

9.Nu folosiți dispozitivul care are defect cablul de alimentare sau în cazul în care acesta a fost scăpat din mâna sau este defect în orice alt mod sau în cazul în care nu funcționează corect. Nu reparati singuri dispozitivul deoarece acest lucru poate conduce la electrocutare. Dispozitivul defect trebuie să îl transmită către un service pentru ca acesta să fie verificat și în caz de nevoie reparat. Toate reparațiile pot fi efectuate numai de către punctele de service care posedă autorizație. Reparația care nu este realizată corect poate cauza pericol grav pentru beneficiar.

10. Dispozitivul trebuie amplasat pe o suprafață stabilă, netedă, departe de dispozitivele de bucătărie care redau căldură, aşa cum ar fi: aragazul electric și cel pe gaz etc.

11. Nu folosiți dispozitivul în apropierea materialelor combustibile.

12. Cablul de alimentare nu poate să atârne peste marginea mesei sau să atingă suprafețele fierbinți.

13. Nu se permite lăsarea dispozitivului pornit și nici a alimentatorului în priză fără supraveghere.

14. Pentru a asigura o protecție suplimentară, se recomandă instalarea pe circuitul electric a unui dispozitiv cu curent diferențial (RCD) cu curent alternativ diferențial care nu va depăși 30 mA. În acest sens trebuie să vă adresați unui electrician specialist.

 15. Este interzisă folosirea acestui aparat în apropierea surselor de apă de ex.: sub duș, în cadă sau deasupra lavoarului cu apă.

16. Dacă aparatul este utilizat în baie, după utilizarea acestuia, scoateți ștecherul din priză, deoarece apropierea de apă prezintă un risc, chiar și atunci când aparatul este opri.

17. Nu permiteți udarea aparatului și nici a alimentatorului. Dacă aparatul cade în apă, scoateți imediat ștecherul sau adaptorul din priză. Nu introduceți mâna în apă atunci când aparatul este conectat în rețea. Înainte de reutilizare trebuie să fie verificat de către un electrician calificat.

18. Nuțineți aparatul sau adaptorul cu mâinile ude.

19. Termoventilatorul poate fi amplasat numai pe o suprafață plană și stabila

20. Înainte de a scoate ștecherul din priză, întotdeauna opriți termoventilatorul și rotiți butonul termostatului în poziția minimă.

21. Nu folosiți termoventilatorul în încăperi cu umiditate ridicată - băi, dușuri, piscine, etc. Umiditatea poate provoca scurtcircuit sau defectiune.

22. Termoventilatorul în stare de funcționare întotdeauna și trebuie să fie sub supravegherea și la vedere. În momentul ieșirii din încăperea în care funcționează termoventilatorul acesta întotdeauna trebuie opri. Dacă termoventilatorul nu funcționează întotdeauna scoateți ștecherul din priză.

23. Nu conectați termoventilatorul la echipamente automate de comutare, de ex. dispozitivele de control termic sau timer.

24. Materialele inflamabile de ex. mobilierul, lenjerie de pat, hârtia, haine, perdele, etc. trebuie amplasate o distanță de cel puțin un metru de termoventilator.

25. Nu se permite acoperirea dispozitivului atunci cînd acesta se află în stare de funcționare și nici nu se permite amplasarea pe acesta a diferitelor obiecte. Nu folosiți aparatul pentru uscarea hainelor.

26. Cablul de alimentare cu curent electric nu poate fi amplasat deasupra termoventilatorului și nici nu trebuie să atingă sau să se găsească în apropierea suprafețelor fierbinți. Nu asezați termoventilatorul sub priză.

27. Suprafețele de încălzire se pot încălzi până la o temperatură de peste 60 ° C. Termoventilatorul ar trebui să fie amplasat într-un astfel loc în care copiii și animalele nu au avut acces.

28. Aparatul nu poate fi instalat sau utilizat în vehicule.

29. În interiorul aparatului există părți care pot fi fierbinți, sau pot provoca scânteie. Nu porniți termoventilatorul în locurile în care sunt utilizate sau depozitate materiale, cum ar fi benzină, vopsea, sau alte substanțe inflamabile.
30. Nu utilizați acest încălzitor în imediata apropiere a unei căzi, duș sau piscină
31. Nu utilizați acest încălzitor dacă a fost scăpat
32. Nu utilizați dacă există semne vizibile de deteriorare a încălzitorului.
33. Utilizați încălzitorul pe o suprafață plană și stabilă sau atașați-l la perete, dacă este prevăzut de producător

AVERTISMENT: Nu utilizați acest încălzitor în încăperi mici în care există persoane care nu pot să le părăsească singure, decât dacă este asigurată o supraveghere constantă.

AVERTISMENT: Pentru a reduce riscul de incendiu, păstrați textile, perdele sau alte materiale inflamabile la cel puțin 1 m distanță de orificiul de ieșire a aerului încălzitorului.

Descriere produs: încălzitor cu ventilator turn Ad7738

- | | | |
|--------------------------------|-------------------------------|----------------------------|
| 1. Panou de control | 2. Grila de admisie a aerului | 5. Comutator de alimentare |
| 3. Grila de evacuare a aerului | 4. Telecomanda | |

Panou de control (1):

- | | | |
|------------------------|---|------------------------------------|
| A. Butonul de pornire | B. Butonul de nivel al puterii de încălzire | C. Buton de reglare a temperaturii |
| D. Buton de cronometru | E. Buton de oscilație orizontală | F. Afisaj digital |
| G. Butoane de blocare | | |

Acet dispozitiv trebuie asezat numai pe o suprafață plană fermă și la o distanță de minim 100 cm față de pereti sau orice alte obiecte. Este o modalitate de a optimiza fluxul de aer. Evitați plasarea dispozitivului în colțuri și spații mici.

UTILIZARE

- Asigurați-vă că întrerupătorul de alimentare (5) este oprit. Introduceți stecherul într-o priză adecvată și porniți alimentarea cu ajutorul comutatorului de alimentare (5) situat în spatele dispozitivului. Rotiți comutatorul de alimentare (5) din poziția O în poziția I. Dispozitivul este în modul de așteptare și afisajul digital (F) arată temperatura camerei.
- Porniți dispozitivul apăsând butonul de alimentare (A) de pe telecomandă sau de pe panoul de control. Dispozitivul va începe să funcționeze în modul ventilator. Pictograma ventilatorului va fi iluminată pe panoul de control.
- Apăsați butonul Nivel de putere de încălzire (B):
 - o dată pentru a funcționa în modul de încălzire scăzută la o putere de 1400W, pictograma soarelui va fi iluminată pe panoul de control,
 - de două ori pentru a funcționa în modul de încălzire mare la o putere de 2000W, pictograma celui de-al doilea soare va fi iluminată pe panoul de control,
 - de trei ori pentru a opri funcția de încălzire. Acum doar ventilatorul funcționează, fluxul de aer nu este încălzit.
- Pentru a opri dispozitivul, apăsați butonul de pornire (A). Vă rugăm să rețineți: unitatea va dura aproximativ 30 de secunde pentru a opri suflarea aerului. Oprită întrerupătorul de alimentare (5) din poziția I în poziția O din spatele unității.

AVERTISMENT: Lăsați dispozitivul să se răcească timp de 30-60 de secunde înainte de a porni din nou și înainte de a opri din priză. Acest lucru va proteja părțile interioare.

Operarea telecomenții (4) este aceeași cu operarea manuală a butoanelor de pe panoul de control (1).

Pentru a utiliza dispozitivul cu telecomanda (4) furnizată, introduceți bateria CR2025 în interiorul compartimentului bateriei, aceasta nu este inclusă în kit. Pentru a scoate bateria, pur și simplu strângeți urechea mică și trageți. Introduceți 1 baterie cu litiu CR2025 (3V) în crăpătura mică, aşa cum este ilustrat (îmaginea 3).

IMPORTANT: Simbolul + de pe bateria introdusă trebuie să fie orientat în sus. Închideți ferm compartimentul bateriei pentru a începe să utilizați telecomanda (4).

FUNCȚIA TIMER:

Cronometrul vă permite să setați durata de timp de la 1 la 12 ore. Timpul setat este numărat invers pentru a opri automat dispozitivul. Pentru a utiliza temporizatorul, apăsați butonul temporizatorului (D). Fiecare apăsare a butonului crește timpul setat cu 1 oră. Durata setată va fi afișată pe afisajul digital (F) și va fi afișată pe distanțe de 1 oră. Dacă temporizatorul a fost setat pentru 12 ore (timpul MAX), apăsarea butonului încă o dată va reseta funcția de cronometru.

FUNCȚIA DE OSCILAȚIE:

Apăsați butonul de oscilație (E) pentru a activa funcția de oscilație. Dispozitivul începe să se rotească din stânga și din dreapta în intervalul de 50 de grade pentru a oferi un flux de aer mai larg în cameră. Apăsați din nou butonul de oscilație (E) pentru a dezactiva funcția de oscilație.

SETARE TEMPERATURĂ:

Prin apăsarea butoanelor (C) setați temperatură dorită în cameră.

- Intervalul de temperatură este disponibil de la 15 la 40 de grade Celsius. Apăsați butonul (C) din nou și din nou până când ajungeți la nivelul de temperatură dorit în cameră. Pentru prima utilizare, temperatură implicită este setată la 25 de grade Celsius. La apăsarea butonului (C) se produce o schimbare de un grad.
- Dispozitivul setează automat puterea de încălzire:
 - funcționează la putere mare de 2000W dacă temperatura setată este cu 4 grade mai mare decât temperatura actuală în camera.
 - funcționează la putere de încălzire scăzută 1400W dacă temperatura setată este cu 2-3 grade mai mare decât temperatura actuală în camera.
 - funcționează în modul ventilator dacă temperatura setată este diferită de +/- 1 grad față de temperatura actuală în cameră.

AVERTISMENT: În timpul utilizării, nu atingeți și nu acoperiți orificiile de intrare și de evacuare a aerului.

FUNCTIE DE BLOCARE BUTONE: 3 secunde apăsând în mod continuu butonul temporizator (D) + butonul de temperatură (C), protejează împotriva modificării neintenționate a setării.

Délocarea butoanelor: 3 secunde continuu apăsând împreună butonul temporizatorului (D) + butonul de temperatură (C) din nou, funcția de blocare a tastelor va fi dezactivată, dispozitivul este gata de utilizare din nou.

FUNCTIA DE DETERMINARE A DISPLAY: Apăsarea continuă de 3 secunde a butonului de oscilație (E) provoacă oprirea panoului de comandă (1). Apăsarea oricărei taste va trezi din nou afișajul.

PROTECTIE DE SIGURANTA

1. PROTECȚIE LA SUPRACLĂZIRE: Acest dispozitiv este echipat cu un dispozitiv de protecție împotriva supraîncălzirii. Dacă apare supraîncălzirea, asigurați-vă că întrerupătorul de alimentare (5) este oprit și opriți sursa de alimentare. Deconectați dispozitivul și lăsați-l să se răcească timp de 30 de minute. Dacă ceva blochează grilele de flux de aer (2 și 3), asigurați-vă că obiectul este îndepărtat. După ce a trecut 30 de minute, porniți din nou dispozitivul aşa cum este descris mai sus.

2. Comutator de răsturnare: Dispozitivul va funcționa numai pe o suprafață fermă și stabilă. Dacă dispozitivul nu este 100% stabil, este situat în poziția neverticală sau a căzut, dispozitivul se va opri până când este plasat în poziția corectă.

CURATENIE SI MENTENANTA

1. Asigurați-vă că dispozitivul nu este fierbinte.

2. Înainte de curățarea dispozitivului scoateți ștecherul din priză.

3. Păstrați curate orificiile de admisie a aerului (2) și de evacuare (3). Nu lăsați praful să se adune pe deschideri.

4. Curățați carcasa folosind numai o cârpă uscată sau umedă.

5. Nu scufundați aparatul în apă!

DATE TEHNICE

Tensiune: 220-240V ~50-60 Hz

Putere: 2000W

Baterie: 1 x baterie cu litiu CR2025 (3V) nu este inclusă



Din grija pentru mediu înconjurator. Ambalajele din carton vă rugăm să le transmiteti la centrele de maculatură. Sacii din polietilenă (PE) trebuie aruncate în recipientele pentru materialele plastice. Dispozitivul uzat trebuie transmis la punctul corespunzător de depozitare, deoarece componentele periculoase care se găsesc în dispozitiv pot fi foarte periculoase pentru mediu înconjurator. Dispozitivul electric trebuie transmis în aşa fel încât să se limiteze utilizarea lui repetată. Dacă în dispozitiv se găsesc baterii acestea trebuie scoase și transmise către punctul de depozitare a acestora, separat.

BOSANSKI

OPŠTI USLOVI BEZBJEDNOSTI. VAŽNE UPUTE KOJE SE TIČU BEZBJEDNOSTI UPOTREBE. PROCITAJTE IH PAŽLJIVO I SACUTOVAJTE KAKO BISTE IH KONSULTOVALI U BUDUĆNOSTI

1. Prije početka eksploatacije aparata treba pročitati uputstvo za upotrebu i postupati prema njegovim uputama. Proizvođač ne snosi odgovornost za štete koje su nastale uslijed nenamjenske upotrebe ili neodgovarajućeg rukovanja.

2. Aparat je namjenjen isključivo za kućnu upotrebu. Ne smije se koristiti u druge svrhe – koje nisu u skladu s njegovom namjenom.

3. Aparat treba priključiti isključivo u utičnicu sa uzemljenjem 220-240V ~50-60Hz. U cilju povećanja bezbjednosti eksplatacije, u jedno strujno kolo se ne može istovremeno priključiti više električnih uređaja.

4. Treba obraćati posebnu pažnju tokom korištenja aparata, kad se u blizini nalaze djeca. Nemojte dopustiti djeci da se igraju aparatom. Nemojte dozvoljavati djeci niti osobama koje nisu upoznate sa aparatom da ga koriste.

5. UPOZORENJE: Ovaj uređaj mogu da koriste djeca starija od 8 godina i osobe sa ograničenim fizičkim, osjetilnim i mentalnim sposobnostima ili osobe neiskusne te neupoznate sa uređajem, ako se upotreba vrši pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu bezbjednost ili ako su ove osobe dobine upute vezane za bezbjednu upotrebu uređaja i svjesne su opasnosti vezanih za upotrebu uređaja. Djeca se ne smiju igrati sa uređajem. Čišćenje i konzervacija uređaja ne smije se vršiti od strane djece, sem ako su starija od 8 godina i vrše ove radnje pod nadzorom odrasle osobe.

6. Uvijek nakon upotrebe, izvadite utikač iz utičnice za napajanje, pridržavajući utičnicu rukom. NEMOJTE vući mrežni kabel.

7. Ne potapati kabel, utikač ili sav aparat u vodu ili bilo koju drugu tečnost. Ne izlagati djelstvu atmosferskih prilika (kiša, sunce i dr.) i ne koristiti u uslovima povišene vlažnosti (kupatila, „vlažne” vikendice).

8. Periodično provjeravajte stanje kabela za napajanje. Ako je kabel za napajanje oštećen,

treba biti promjenjen od strane specijalizovanog servisa sa ciljem sprječavanja opasnosti. 9. Nemojte koristiti aparat: kad je oštećen kabel za napajanje, nakon pada na tlo, kad je na bilo koji način oštećen, kad nepravilno radi. Nemojte samostalno popravljati aparat zbog opasnosti od udara struje. Oštećen aparat predajte odgovarajućem servisu da izvrši provjeru ili popravak. Sve popravke mogu vršiti isključivo ovlašteni servisi. Nepravilno izveden popravak može prouzročiti ozbiljnu opasnost za korisnika.

10. Aparat treba staviti na hladnu, stabilnu, ravnu površinu, daleko od zagrijanih kuhinjskih uređaja kao što su: štednjak, plinski plamenik i dr.

11. Nemojte koristiti aparat u blizini lako zapaljivih materijala.

12. Kabel za napajanje ne može visjeti preko ruba stola niti dodirivati vruće površine.

13. Aparat ili uređaj za napajanje ne smiju da budu priključeni na utičnicu bez nadzora.

14. Da se obezbijedi dodatna zaštita preporučujemo da u električnom krugu instalisećete zaštitni uređaj diferencijalne struje (RCD) sa nominalnom diferencijalanom strujom, koja nije veća od 30 mA. U vezi sa tim treba se obratiti električaru-stručnjaku.

15. Ne koristite uređaj u blizini vode npr.: pod tušem, u kadi, ili iznad umivaonika s vodom.



16. Kada uređaj koristi se u kupaonici, nakon što ga koristite, izvadite utikač iz utičnice, jer blizina vode predstavlja rizik, čak i kada uređaj je isključen.

17. Nemojte dozvoliti da se uređaj natopi. Ukoliko uređaj padne u vodu, odmah izvucite utikač iz zidne utičnice. Ne stavljajte ruke u vodu kada je uređaj uključen na mrežu. Pre ponovne upotrebe on mora da se provjerava od strane kvalificiranog električara.

18. Ne hvatajte uređaj ili punjač mokrim rukama.

19. Termoventilator treba stavljati samo na ravnu, stabilnu površinu

20. Pre uklanjanja utikača iz zidne utičnice, uvijek isključite termoventilator i okrenite okretni te prekidač termostata na minimum poziciju.

21. Ne koristite termoventilator u sobama, gde je visoka vlažnost – kupaonice, tuševi, bazeni itd. Vлага može izazvati kratak spoj ili kvar uređaja.

22. Radeći termoventilator u svakom trenutku mora biti pod nadzorom i na vidiku. Kada izlazimo iz prostorije u kojoj radi teroventilator uvijek moramo ga isključiti. Ako termoventilatorne radi, uvijek ga isključite iz zidne utičnice.

23. Ne povezuje termoventilator sa automatskim uređajem za isključivanje, npr. kontrolnog termo uređaja ili timera.

24. Zapaljive materijale npr. namještaj, posteljinu, papir, odjeću, zavjese, itd. držati na udaljenosti od najmanje jednog metra od termoventilatora.

25. Nemojte pokrivati uređaj za vrijeme rada, niti stavljati na njemu nikakve predmete. Nemojte koristiti uređaj za sušenje odjeće.

26. Kabl za napajanje može biti postavljen iznad termoventilatora, ne bi trebalo da dodiruje ili je u blizini njegovih vrućih površina. Nemojte stavlјati termoventilator ispod električne utičnice.

27. Grejne površine mogu se zagrijati na temperaturu višu od 60 °C. Termoventilator treba biti u mjestu da djeca i životinje nemaju njemu pristup.

28. Uredaj nemojte instalirati ili koristiti u vozilima.

29. Unutar uređaja postoje dijelovi koji mogu biti vruće, ili uzrok iskre. Nemojte uključili termoventilator na mjestima gdje se koriste ili čuvaju materijali kao što su benzin, boje, ili druge zapaljive supstance.

30. Ne koristite ovaj grijać u neposrednoj blizini kade, tuša ili bazena

31. Ne koristite ovaj grijać ako je pao

32. Ne upotrebjavajte ako postoje vidljivi znakovi oštećenja grijalice.

33. Koristite grijać na ravnoj i stabilnoj površini ili ga pričvrstite na zid, ako to predviđa proizvođač

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Provjerite da uređaj nije vruć.
- Prije čišćenja uređaja izvucite utikač iz električne utičnice.
- Održavajte otvore za ulaz (2) i izlaz (3) čistim. Ne dozvolite da se prašina skuplja na otvorima.
- Očistite kućište samo suvom ili vlažnom krpom.
- Ne uranljajte uređaj u vodu!

TEHNIČKI PODACI

Napon: 220-240V ~50-60 Hz

Snaga: 2000W

Baterija: 1 x CR2025 (3V) litijumska baterija nije uključena



Brinući za okoliš.Molimo Vas da kartonska pakovanja odnesete u otkup otpadnog papira. Polietilenske đžakove (PE) bacajte u kontejner za plastiku. Iskorišćeni uređaj treba odneti na odgovarajući depozit, jer opasni sastojci koji se u njemu nalaze, mogu biti opasni za okoliš.Električni uređaj treba odneti na način, koji ograničava njegovu ponošnu upotrebu i korištenje.Ako se u uređaju nalaze baterije, treba ih izvaditi i odvojeno predati na depozitu.Uredaj se ne smije bacati u kontejner za komunalni otpad!!

MAGYAR

A BIZTONSÁGRA VONATKOZÓ FONTOS UTASÍTÁSOK

OLVASSA EL FIGYELMESEN, ÉS ŐRIZZE MEG A KÉSŐBBIEKRE

- A készülék használatbavétele előtt olvassa el a kezelési útmutatót, és járjon el az abban leírtak szerint. A gyártó nem vállal felelősséget a rendeltetéstől eltérő használatból vagy a nem megfelelő kezelésből eredő esetleges károkért.
- A berendezés kizárálag otthoni használatra készült. Ne használja, más, a rendeltetéstől eltérő cérla.
- A berendezést kizárálag 220-240V ~50-60Hz, földelt dugaszolájzatra szabad csatlakoztatni.
- A biztonság fokozása érdekében egy áramkörre nem szabad egy időben nagyon sok elektromos készüléket kötni.
- Különösen óvatosan kell eljárni a készülék használatakor, ha a közelben gyerekek tartózkodnak. Nem szabad megengedni, hogy a gyerekek játszanak a készülékkel, sem pedig azt, hogy a berendezést nem ismerő személyek használják.
- FIGYELMEZTETÉS:** Jelen készüléket használhatják 8 évnél idősebb gyermekek, valamint fizikai, érzékelő vagy pszichikai képességeikben korlátozott személyek, vagy olyan valaki, aki nem ismeri a készüléket, nincs vele tapasztala, feltéve, hogy ez a biztonságukért felelős személy felügyeletével történik, vagy kiouktatták őket a készüléknak biztonságos használatára, és tudatában vannak a használatával járó veszélyeknek. A gyerekek nem játszhatnak a berendezéssel. A berendezést ne tisztítsák és ne tartsák karban gyerekek, esetleg csak akkor, ha 8 évnél idősebbek, és ezt felügyelettel teszik.
- Használat után húzza ki a dugaszt a hálózati dugaszolájzatból úgy, hogy kézzel tartja a dugaszolájzatot. NE húzza a hálózati kábelnél fogva.
- Ne merítse a kábelt, a dugaszt vagy az egész készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ne tegye ki a készüléket az időjárás hatásainak (eső, napsütés stb.), és ne használja megnövekedett páratartalmú körülmények között (fürdőszoba, nedves kempingházak).
- Időként ellenőrizze a hálózati kábel állapotát. Ha a hálózati kábel sérült, akkor a veszély megszüntetése érdekében azt erre specializált javítóműhelyben kell cseréltetni.
- Ne használja a készüléket sérült hálózati kábellel, vagy ha azt leejtették, vagy bármilyen más módon megsérült, illetve rosszul működik. Ne javítsa önállóan a készüléket, mivel ez áramütés veszélyével jár. A sérült berendezést adjon megfelelő szervizbe ellenőrzésre vagy javításra. Bármilyen javítást kizárálag erre jogosult szerviz végezhet. A helytelenül végzett javítás komoly veszélyt jelenthet a használó számára.
- A készüléket hideg, stabil, lapos felületre kell állítani, messze olyan konyhai készülékektől, amelyek felmelegedhetnek: pl. mikrosütőtől, gáztűzhelytől stb.
- Ne használja a készüléket gyűlékony anyagok közelében.
- A hálózati kábel nem lóghat az asztal szélén túl, vagy nem érhet forró felületekhez.
- Nem szabad felügyelet nélkül hagyni a bekapcsolt készüléket vagy tápegységet.
- Plusz védelem érdekében ajánlott az elektromos áramkörbe 30 mA-t nem meghaladó névleges túláramra méretezett túláram-védőkapcsolót (RDC) kell beépíteni. Ezt

villanyszerelőre kell bízni.



15. Ne használja a készüléket víz közelében pl.: zuhany alatt, kádban sem vízzel teli mosdókagyló fölött.

16. Ha a készüléket fürdőszobában használja, használat után húzza ki a csatlakozót a konnektorból, mivel a víz közelsége kockázatot jelent akkor is, ha a készülék ki van kapcsolva.

17. Ne hagyja átnedvesedni a készüléket, sem a tápegységet. Abban az esetben, ha a készülék a vízbe esik, azonnal húzza ki a csatlakozót a konnektorból. Ne tegye a kezét a vízbe, ha a készülék csatlakoztatva van a hálózathoz. A készülék újbóli használata előtt ellenőriztetni kell képzett villanyszerelővel.

18. Ne érintse a készüléket sem a tápegységet nedves kézzel.

19. A termoventilátort sima stabil felületre állítsa.

20. A csatlakozó konnektorból történő kihúzása előtt mindenig kapcsolja ki a termoventilátort és tekerje a minimum pozícióba a termosztát forgatógombját

21. Ne használja a termoventilátort magas levegő-páratartalmú helyiségekben – fürdőszobák, zuhanyzók, medencék stb. A nedvesség rövidzárlatot és a készülék meghibásodását okozhatja.

22. A működő termoventilátor legyen mindenig felügyelet alatt és látótávolságban. A helyiségből – ahol a termoventilátor működik – kimenve, mindenig kapcsolja ki azt. Ha a termoventilátor nem működik, mindenig húzza ki a csatlakozót a konnektorból.

23. Ne kapcsolja a termoventilátort automatikus kikapcsoló berendezéshez, pl. hőmérséklet ellenőrző készülék vagy időkapcsoló.

24. gyúlékony anyagok pl. bútorok, ágynemű papír, ruházat, függönyök és ezekhez hasonlóak esetén tartson legalább egy méter távolságot a termoventilátortól.

25. Ne takarja le működés közben a készüléket, ne tegyen semmilyen tárgyat rá. Ne használja a készüléket ruhaszárításra.

26. a tápkábelt ne tegye a termoventilátor fölé, ne érintkezzen, vagy ne legyen forró felületek közelében. Ne állítsa a termoventilátort a konnektor alá.

27. A fűtőfelületek felmelegedhetnek 60 °C- nál magasabb hőmérsékletre. A termoventilátort állítsa olyan helyre ahol gyermekek és állatok nem férhetnek hozzá.

28. A készüléket ne telepítse és ne használja járműveken.

29. A készülék belsejében vannak olyan alkatrészek, melyek forrók lehetnek, vagy szikrázást okozhatnak. Ne kapcsolja be a termoventilátort olyan helyen, ahol használva vagy tárolva vannak olyan anyagok, mint benzin festékek vagy más gyúlékony anyagok.

30. Ne használja ezt a fűtőtestet fürdőkád, zuhanyzó vagy uszoda közvetlen közelében

31. Ne használja ezt a fűtőtestet, ha leesett

32. Ne használja, ha a fűtés károsodásának látható jelei vannak.

33. A fűtőtestet sík és stabil felületen használja, vagy rögzítse a falhoz, ha a gyártó előírja

FIGYELMEZTETÉS: Ne használja ezt a fűtőtestet olyan kis helyiségekben, ahol vannak olyan emberek, akik önmagukban nem képesek elhagyni őket, ha csak nem biztosítják az állandó felügyeletet.

FIGYELEM: A tűzveszély csökkentése érdekében tartsa a textíliákat, függönyöket vagy más gyúlékony anyagokat legalább 1 m-re a fűtőberendezés kimenetétől.

Termékleírás: Torony ventilátoros fűtés AD7738

1. Kezelőpanel

2. Levegőbevezető rács

3. Levegő kivezető rács

4. Távirányító

5. Főkapcsoló

Vezérlőpult (1):

A. Bekapcsológomb

D. Időzítő gomb

G. Zárógombok módja

B. Fűtési teljesítményszint gomb

E. Vízszintes oszcillációs gomb

C. Hőmérséklet-szabályozó gomb

F. Digitális kijelző

Ezt az eszközt csak szilárd, vízszintes felületre szabad helyezni, és legalább 100 cm távolságra a falaktól vagy más tárgyaktól. Ez a

УСЛОВИ НА БЕЗБЕДНОСТ. ВАЖНО УПАТСТВО ЗА БЕЗБЕДНОСТ ПРИ УПОТРЕБА
ВЕ МОЛИМЕ ВНИМАТЕЛНО ПРОЧИТАЈТЕ И ЧУВАЈТЕ ГО ЗА ИДНИ ПОТСЕТУВАЊА.

Условите на гаранција се различни, ако уредот се користи за комерцијални цели.

1. Пред употреба на уредот внимателно прочитајте ги и секогаш следете ги следните упатства. Производителот не е одговорен за оштетувања кои произлегуваат од неправилна употреба на уредот.

2. Уредот треба да се употребува само внатре. Не употребувајте го уредот за било какви цели кои не се компатибилни со неговата примена.

3. Напонот е 220-240V, ~50-60Hz со заземување. Од безбедносни причини не треба да се приклучуваат повеќе уреди на еден извор на електрична енергија.

4. Бидете внимателни кога го употребувате уредот во близина на деца. Не им дозволувајте на децата да си играат со

уредот. Не им дозволувајте на децата или луѓето кои не го познаваат уредот да го користат без надзор.

5. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Овој уред може да се користи од страна на деца над 8 години и лица со намалени физички, сензорни или ментални способности, или лица со недостаток на искуство и знаење, само доколку се под надзор на лице одговорно за нивната безбедност, или ако тие се обучени за безбедност при употреба на уредот и се свесни за опасностите поврзани со неговото работење. Децата не треба да си играат со уредот. Чистење и одржување на уредот не треба да се врши од страна на децата, освен ако тие се над 8 години и овие активности се вршат под надзор.

6. Отако ќе завршите со употреба на уредот, полека извадете го приклучникот од доводот на струја, притоа придржувајки го штекерот со рака. Никогаш не влечете го кабелот!!!

7. Никогаш не ставајте го кабелот, приклучникот или целиот уред во вода. Никогаш не изложувајте го уредот на атмосферски услови, како директна сончева светлина или дожд, итн. Никогаш не употребувајте го уредот во влажни услови.

8. Повремено проверувајте ја состојбата на електричниот кабел. Доколку тој е оштетен, однесете го уредот на овластен сервис за замена на кабелот со цел да се избегнат опасни ситуации.

9. Никогаш не употребувајте го уредот со оштетен кабел или ако ви паднал или бил оштетен на било каков начин или ако не работи правилно. Не обидувајте се сами да го поправате дефектниот производ бидејќи тоа може да доведе до електричен шок.

Секогаш носете го таквиот уред на овластен сервис на поправка. Поправките можат да ги извршуваат единствено професионални лица од овластен сервис, бидејќи неправилните поправки можат да предизвикаат опасни ситуации за корисникот.

10. Никогаш не ставајте го уредот на или во близина на загреани или врели површини или кујнски уреди како електрични или плински шпорети.

11. Никогаш не користете го уредот во близина на запалливи материјали.

12. Не оставајте го кабелот да виси преку работ на работната површина.

13. Никогаш не оставајте го без надзор уредот поврзан со довод на струја. Дури и кога е употребата прекината за кратко време, исклучете го од струја, извадете го кабелот од штекер.

14. За гарантитане на додатна заштита, препорача се инсталiranе на електричен систем дополнителен уред за разлиен напон на струја (RCD) со номинална струја не повеќе од 30 mA. Со тоа прашање обратите на стручан електричар.

15. Не треба да се користи уредот во близина на вода, на пр.: под туш, во када или над лабаво со вода.

16. Кога уредот е користен во капатило, по користењето треба да се извади кабелот од гнездото, бидејќи близината на вода претставува опасност, дури и тогаш



кога уредот е исклучен.

17. Да не се наводенува уредот или полначот. Доколку уредот падне во вода, веднаш да се извади кабелот или да се исклули уредот од електричното гнездо. Не смее да се ставаат рацете во вода, кога уредот е вклучен. Пред повторното користење, уредот мора да биде проверен од квалификуван електричар.

18. Не смее да се фаќа уредот или полначот со влажни раце.

19. Термовентилаторот треба да се постави на рамна, стабилна основа.

20. Пред да се исклучи термовентилаторот од гнездото, секогаш прво треба да се исклучи и да се врати термостатското тркало на минимална позиција.

21. Не треба да се користи термовентилаторот во простории со голема влажност на воздухот – капатила, тушови, базени итн. Влажноста може да предизвика оштетување на уредот.

22. Вклучениот термовентилатор треба постојано да биде набљудуван и во видлива близина. При излегување од просторијата каде истиот работи, треба да се исклучи.

Доколку термовентилаторот не работи постојано, секогаш вади го кабелот од гнездото.

23. Не треба да се вклучува термовентилаторот до автоматски уред за исклучување, на пр. уреди за термична контрола или времени исклучувачи.

24. Лесно запаливи материјали, како мебел, постелнина, алишта, завеси итн. треба да се држат barem на еден меатар одалеченост од термовентилаторот.

25. Не треба да се прекрива уредот додека работи, ниту да се ставаат други предмети на него. Да не се користи уредот за сушење алишта.

26. Кабелот за полнење да не се става под термовентилаторот и да не лежи во близина или допира неговите жешки површини. Да не се сместува термовентилаторот под електричното гнездо.

27. Грејните површини може да се загреваат до температура повисока од 60 °C. Деца и животните не треба да имаат пристап до термовентилаторот.

28. Уредот не смее да се инсталира или користи во возила.

29. Во внатрешноста на уредот се наоѓаат елементи кои може да бидат жешки или пак да предизвикуваат искрење. Да не се чува термовентилаторот во места каде се користат или чуваат материјали како бензин, фарби или други леснозапаливи материјали.

Опис на производот: Грејач со вентилатор за кула AD7738

1. Контролна табла 2. Решетка за влез на воздух 3. Решетка за излез на воздух 4. Далечински управувач

5. Прекинувач за напојување

Контролна табла (1):

A. Копче за вклучување B. Копче за ниво на мокрот на грејење
D. Копче за таймер E. Копче за хоризонтално осцилирање
G. Копчиња за заклучување начин

C. Копче за регулирање на температурата
F. Дигитален дисплеј

Овој уред треба да се поставува само на цврста рамна површина и на растојание од најмалку 100 см од ѕидови или други предмети. Тоа е начин да се оптимизира протокот на воздух. Избегнувајте поставување на уредот во агли и мали простории.

КОРИСТЕЊЕ

1. Проверете дали прекинувачот за напојување (5) е исклучен. Вметнете го приклукот во соодветен штекер и вклучете го напојувањето со прекинувачот за напојување (5) кој се наоѓа на задниот дел од уредот. Свртете го прекинувачот за напојување (5) од положбата O во положбата I. Уредот е во режим на подготвеност и дигиталниот дисплеј (F) ја покажува собната температура.

2. Вклучете го уредот со притискање на копчето за вклучување (A) на далечинскиот или на контролната табла. Уредот ќе почне да работи во режим на вентилатор. Иконата за вентилаторот ќе биде осветлена на контролната табла.

3. Притиснете го копчето Ниво на мокрот на грејење (B):

- еднаш за да работи во режим на ниско грејење со мокрот од 1400 W, иконата на сонцето ќе биде осветлена на контролната табла,

- дводесет пати за работа во режим на високо грејење со мокрот од 2000 W, иконата на второто сонце ќе биде осветлена на контролната табла,

- три пати за исклучување на функцијата за грејење. Сега работи само вентилаторот, протокот на воздух не се загрева.

4. За да го исклучите уредот притиснете го копчето за вклучување (A). Ве молиме имајте предвид: на јединицата ќе му требаат приближно 30 секунди за да престане да дува воздух. Исклучете го прекинувачот за напојување (5) од позиција I до позиција O на задниот дел на уредот.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Оставете го уредот да се излади 30-60 секунди пред повторно да го вклучите и пред да го исклучите на штекер. Ова ќе ги заштити внатрешните делови.

BEZPEČNOSTNÍ PODMÍNKY. DŮLEŽITÉ POKYNY TÝKAJÍCÍ SE POUŽITÍ A PROVOZU VYROBKU. PODMÍNKY SI PROSIM PREČTĚTE POZORNĚ A USCHOVEJTE JE PRO BUDOUCÍ POUZITÍ.

Záruční podmínky neplatí, pokud je přístroj použit pro komerční účely nebo v rozporu s návodem. Přístroj je určen pouze pro použití v domácnosti.

1.Před použitím výrobku si pečlivě přečtěte návod a vždy postupujte v souladu s uvedenými pokyny. Výrobce ani distributor není odpovědný za případné škody vzniklé v důsledku neodborné manipulace nebo použití v rozporu s návodem.

2.Výrobek lze použít pouze v interiéru. Nepoužívejte tento výrobek pro jakýkoli účel, pro který není určen.

3.Pro napájení výrobku použijte připojení na napětí 220-240V ~50-60Hz. Z bezpečnostních důvodů není vhodné pro připojení více zařízení k jedné zásuvce.

4.Prosím, buďte opatrní při používání výrobku jsou-li v blízkosti dětí. Nedovolte dětem hrát s výrobkem. Nikdy nenechávejte výrobek bez dohledu pohybují-li se u něj děti nebo lidé, kteří nevědí, jak výrobek používat.

5.UPOZORNĚNÍ: Tento výrobek mohou obsluhovat děti od 8 let věku a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo osoby bez zkušeností a znalostí výrobku pouze pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost a zdraví. Nebo pokud byli poučeni o bezpečném používání výrobku, jsou si vědomi nebezpečí, chápou způsob použití výrobku a jejich smyslové schopnosti jsou dostatečné pro pochopení i bezpečné používání výrobku. Cíštění a údržba výrobku nesmí provádět děti. Děti od 8 let mohou čištění provádět pouze pod dohledem dospělé osoby, která je mentálně i fyzicky způsobilá na dítě dohlížet.

6.Po ukončení použití tohoto výrobku jej nejprve vypněte je-li opatřen vypínačem, pak vždy opatrně vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Přitom přidržujte zásuvku volnou rukou. Nikdy netahejte pouze za přívodní kabel!

7.Nikdy nenechávejte výrobek připojen ke zdroji napájení bez dozoru. Dokonce i tehdy, je-li přerušena dodávka napětí byť ijen na krátkou dobu.

8.Nikdy nedávejte, neponoříjte napájecí kabel, zástrčku nebo celý výrobek do vody. Nevystavujte výrobek atmosférickými extrémními podmínkám. Jako je přímé sluneční záření, dešti, sníh apod.. Nikdy nepoužívejte výrobek ve vlhkém prostředí.

9.Nikdy nepoužívejte výrobek s poškozeným síťovým kabelem, nebo pokud výrobek upadl z výšky a předpokládáte, že je poškozen nebo pokud nefunguje správně. Opravu vždy svěřte odbornému autorizovanému servisu, abyste předešli úrazu elektrickým proudem. Poškozený výrobek vždy ihned vypněte. Provedení neodborné opravy může vést k úrazu uživatele a zániku záruky pro postup uživatele v rozporu s bezpečnostními pokyny.

10.Nikdy nepokládejte výrobek na nebo do blízkosti horkých povrchů nebo do kuchyňských spotřebičů, jako jsou elektrické nebo plynové trouby. Nikdy výrobek při provozu nezakryjte, nic na něj nestavte

11.Nikdy nepoužívejte výrobek v blízkosti hořlavin.

12.Nenechávejte kabel viset douž přes okraje podložky na které je výrobek položen.

13.Po ukončení použití tohoto výrobku jej nejprve vypněte je-li opatřen vypínačem, pak vždy opatrně vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Přitom přidržujte zásuvku volnou rukou. Nikdy netahejte pouze za přívodní kabel!

14.Pro zajištění dodatečné ochrany je vhodné nainstalovat v elektrickém obvodu proudový chránič (RCD) o jmenovitém proudu nepřekračujícím 30 mA. V tomto ohledu se, prosím, obraťte na kvalifikovaného elektrikáře.

15.Zařízení nepoužívejte v blízkosti vody, tzn. ve sprše, ve vaně nebo nad umývadlem s vodou.

16.Pokud zařízení používáte v koupelně, po vypnutí ho odpojte ze zásuvky a



odložte, protože jeho umístění v blízkosti vody způsobuje ohrožení zdraví, i když je zařízení vypnute.

17. Zařízení ani napáječ nesmí přijít do kontaktu s vodou. V případě, že zařízení spadne do vody, okamžitě ho odpojte ze zásuvky. Nevkládejte ruce do vody, pokud je zařízení zapnuté. Před opětovným použitím dejte zařízení ke kontrole kvalifikovanému odborníkovi.

18. Nemanipuluje se zařízením, pokud máte mokré ruce.

19. Termoventilátor postavte vždy na vodorovném, stabilním povrchu.

20. Před vytažením zástrčky ze zásuvky termoventilátor vypněte a otočný knoflík termostatu přetoče do pozice minimum.

21. Termoventilátor nepužívejte v místnostech s vysokou vlhkostí vzduchu – koupelny, sprchy, bezény apod. Vysoká vlhkost může způsobit zkrat a poškodit zařízení.

22. Zapnutý termoventilátor musí být vždy pod dozorem a v dohledu zraku. Pokud odcházíte z místnosti, ve které termoventilátor pracuje, vždy ho vypněte. Pokud termoventilátor není zapnutý, vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky.

23. Termoventilátor nepřipojujte k automatickému vypínacímu zařízení, např. zařízení tepelné kontroly nebo časového vypínače.

24. Lehce hořlavé materiály, např. nabytek, povlečení, papír, oblečení, záclony, závěsy atd., umisťujte ve vzdálenosti alespoň jednoho metru od termoventilátoru.

25. Pokud je ventilátor zapnutý, ničím ho nepřikrývejte ani na něj nepokládejte žádné věci. Zařízení nepoužívejte k sušení oblečení.

26. Napájecí kabel nemůže být veveden nad termoventilátorem a také se nemůže dotýkat nebo ležet poblíž horké plochy. Termoventilátor nestavte v bezprostřední blízkosti zásuvky.

27. Povrch termoventilátoru se může nahřát na vysokou teplotu, více než 60 °C. V bezprostřední blízkosti termoventilátoru buďte zvlášť opatrní, zabráňte k němu přístup dětem a domácím zvířatům.

28. Zařízení neinstalujte ani nepoužívejte ve vozidlech.

29. Uvnitř zařízení se nacházejí části, které mohou být nahřáté nebo způsobit zkrat. Termoventilátor nezapínejte v místech, kde se používají nebo uskladňují materiály typu nafta, benzín, barevy, laky a jiné lehce hořlavé látky.

30. Nepoužívejte tento ohřívač v bezprostřední blízkosti vany, sprchy nebo bazénu

31. Nepoužívejte tento ohřívač, pokud spadl

32. Nepoužívejte, pokud jsou na ohřívací viditelné známky poškození.

33. Ohřívač používejte na rovném a stabilním povrchu nebo jej připevněte ke stěně, pokud to stanoví výrobce

VAROVÁNÍ: Nepoužívejte tento ohřívač v malých místnostech, kde jsou lidé, kteří je nemohou opustit sami, pokud není zajištěn stálý dohled.

VAROVÁNÍ: Abyste snížili riziko požáru, udržujte textilie, záclony nebo jiné hořlavé materiály alespoň 1 m od výstupu vzduchu z ohřívače.

Popis produktu: Věžový ventilátor AD7738

1. Ovládací panel

3. Mřížka výstupu vzduchu

2. Mřížka pro přívod vzduchu

4. Dálkové ovládání

5. Vypínač

Ovládací panel (1):

A. Tlačítko napájení
D. Tlačítko časovače
G. Způsob zamykání tlačítka

B. Tlačítko úrovně výkonu topení
E. Tlačítko horizontální oscilace

C. Tlačítko regulace teploty
F. Digitální displej

Toto zařízení by mělo být umístěno pouze na pevném rovném povrchu a ve vzdálenosti minimálně 100 cm od stěn nebo jiných předmětů. Je to způsob, jak optimalizovat proudění vzduchu. Neumisťujte zařízení do rohů a malých prostor.

POUŽÍVÁNÍ

1. Ujistěte se, že je vypínač (5) vypnulý. Zasuňte zástrčku do vhodné elektrické zásuvky a zapněte napájení vypínačem (5) umístěným na zadní straně zařízení. Otočte hlavní vypínač (5) z polohy O do polohy I. Zařízení je v pohotovostním režimu a digitální displej (F) zobrazuje pokojovou teplotu.

2. Zapněte zařízení stisknutím tlačítka napájení (A) na dálkovém nebo ovládacím panelu. Zařízení začne pracovat v režimu ventilátoru. Na

- 1.Voordat u het product gebruikt, lees aandachtig en voldoe altijd aan de volgende instructies. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor eventuele schade als gevolg van verkeerd gebruik.
- 2.Het product is alleen voor binnenshuis gebruik. Gebruik het product niet voor een doel dat niet verenigbaar is met de toepassing ervan.
- 3.De toepasselijke voltage is 220-240V ~ 50-60Hz. Om veiligheidsredenen is het niet wenselijk om meerdere apparaten aan te sluiten op een stopcontact.
- 4.Wees voorzichtig bij het gebruik rond kinderen. Laat de kinderen niet spelen met het product. Laat kinderen of mensen die niet weten hoe het apparaat werkt er niet mee bezig zonder toezicht.
- 5.WAARSCHUWING: Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of personen zonder ervaring of kennis van het apparaat alleen onder toezicht van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid, of als ze werden geïnstrueerd over het veilige gebruik van het apparaat en zijn zich bewust van de gevaren in verband met de werking ervan. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud van het apparaat mag niet door kinderen worden uitgevoerd, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en deze activiteiten moeten worden uitgevoerd onder toezicht.
- 6.Nadat u klaar bent met het product moet u altijd onthouden om de stekker voorzichtig uit het stopcontact te trekken. Trek nooit aan het netsnoer!!
- 7.Zet nooit het netsnoer, de stekker of het hele apparaat in het water. Nooit het product aan de atmosferische omstandigheden bloot leggen, zoals direct zonlicht of regen, etc. Gebruik het product nooit in vochtige omstandigheden.
- 8.Controleer regelmatig de staat van de voedingskabel. Als het netsnoer beschadigd is moet het product worden gebracht naar een professionele service locatie en daar behandelt worden om gevaarlijke situaties te voorkomen.
- 9.Gebruik het product nooit met een beschadigd netsnoer of als het is gevallen of beschadigd op een andere manier of als het niet goed werkt. Probeer niet om het defecte product zelf te repareren, omdat het kan leiden tot een elektrische schok. Breng altijd het beschadigde apparaat naar een professionele service locatie om het te repareren. Alle reparaties kunnen alleen worden uitgevoerd door geautoriseerde service professionals. De reparatie die ten onrechte werd gedaan kan gevaarlijke situaties opleveren voor de gebruiker.
- 10.Zet het product nooit op of dichtbij hete of warme oppervlakken of keukenapparatuur, zoals de elektrische oven of gasbrander.
- 11.Gebruik het product nooit in de buurt van brandbare stoffen.
- 12.Laat het snoer niet hangen over de rand van de balie of ergens waar het warme oppervlakken aanraakt.
- 13.Laat het product niet aangesloten op het stopcontact zonder toezicht. Zelfs wanneer gebruik wordt onderbroken voor een korte tijd, zet het uit van het netwerk, stekker uit het stopcontact.
- 14.Om extra bescherming te bieden, is het raadzaam om residu (RCD) te installeren in de stroomkring, met een resterende huidige beoordeling niet meer dan 30 mA. Neem contact op met professionele elektricien in deze zaak.
15. Gebruik het apparaat niet in de buurt van water, bvb: onder de douche, in bad of boven de wasbak met water.
16. Als het apparaat wordt gebruikt in de badkamer, dan na gebruik de stekker uit het stopcontact halen, omdat in de nabijheid van water gevaar kan opleveren, zelfs als het apparaat is uitgeschakeld.
17. Laat geen water toe aan het apparaat en adapter. Als het apparaat in het water valt, trek dan onmiddellijk de stekker of adapter uit het stopcontact. Steek uw hand niet in het water wanneer het apparaat is aangesloten in het stopcontact. Voor een opnieuw gebruik moet hij



eerst worden gecontroleerd door een gekwalificeerde elektricien.

18. Neem het apparaat of de adapter niet in natte handen vast.

19. De verwarmer moet worden geplaatst op een vlakke, stabiele ondergrond.

20. Voor het uithalen van de stekker uit het stopcontact, zorg ervoor dat de verwarming uit staat en de draaiknop op de minimale stand zetten.

21. Gebruik de verwarming niet in ruimtes met een hoge luchtvochtigheid - badkamers, douches, zwembaden, enz. Vochtigheid kan een kortsluiting of een storing veroorzaken.

22. Een werkende verwarming moet onder toezicht van het zicht zijn. Het verlaten van de kamer waar de verwarming werkt moet hij altijd worden uit gezet. Als de verwarming niet aanstaat, altijd de stekker uit het stopcontact halen.

23. Schakel de verwarming niet aan op automatisch schakelapparatuur zoals thermische controle-apparaaten of timers.

24. Houd afstand van een meter van brandbare materialen zoals meubels, beddengoed, papier, kleding, gordijnen enz.

25. Bedek het apparaat niet tijdens het gebruik, plaats ook geen spullen erop. Gebruik het apparaat niet voor het drogen van kleding.

26. Plaats het netsnoer niet over de verwarming, hij mag hem ook niet aanraken of in de buurt van hete oppervlakken liggen. Plaats de verwarming niet onder het stopcontact.

27. De verwarming kan opwarmen tot een temperatuur hoger dan 60 ° C. De verwarming moet worden geplaatst waar kinderen en dieren geen toegang ertoe hebben.

28. Het apparaat kan niet worden geïnstalleerd of worden gebruikt in voertuigen.

29. Binnenin het apparaat zijn onderdelen die warm kunnen worden of vonken veroorzaken. Zet de verwarming niet aan op een plaats waar materialen zoals benzine, verf, of andere brandbare stoffen worden opgeslagen.

30. Gebruik deze heater niet in de directe omgeving van een badkuip, douche of zwembad

31. Gebruik deze kachel niet als hij is gevallen

32. Niet gebruiken als er zichtbare tekenen zijn van schade aan de kachel.

33. Gebruik de kachel op een vlakke en stabiele ondergrond of bevestig hem aan de muur, indien voorzien door de fabrikant

WAARSCHUWING: Gebruik deze kachel niet in kleine ruimtes waar mensen zijn die ze niet alleen kunnen achterlaten, tenzij constant toezicht is gegarandeerd.

WAARSCHUWING: Om het risico op brand te verkleinen, houdt u textiel, gordijnen of andere brandbare materialen op minstens 1 m afstand van de luchtauitlaat van de verwarming.

Productbeschrijving: Torenventilator AD7738

1. Bedieningspaneel

2. Luchtauitlaatrooster

3. Luchtauitlaatrooster

4. Afstandsbediening

5. Aan/uit-schakelaar:

Bedieningspaneel (1):

A. Aan/uit-knop

B. Knop verwarmingsvermogen

C. Temperatuurregeltrekker

D. Timerknop

E. Horizontale oscillatieknop

F. Digitale display

G. Vergrendelingsknoppen manier:

Dit apparaat mag alleen op een stevige, vlakke ondergrond worden geplaatst en op een afstand van minimaal 100 cm van muren of andere objecten. Het is een manier om de luchtstroom te optimaliseren. Plaats het apparaat niet in hoeken en kleine ruimtes.

GEBRUIK

1. Zorg ervoor dat de aan/uit-schakelaar (5) uit staat. Steek de stekker in een geschikt stopcontact en schakel de voeding in met de aan/uit-schakelaar (5) aan de achterkant van het apparaat. Draai de aan/uit-schakelaar (5) van stand 0 naar stand I. Het apparaat staat in de stand-bymodus en het digitale display (F) geeft de kamertemperatuur weer.

2. Schakel het apparaat in door op de aan/uit-knop (A) op de afstandsbediening of het bedieningspaneel te drukken. Het apparaat begint te werken in de ventilatormodus. Het ventilatorpictogram wordt verlicht op het bedieningspaneel.

3. Druk op de knop Verwarmingsvermogen (B):

- eenmaal om te werken in de lage verwarmingsmodus met een vermogen van 1400 W, zal het pictogram van de zon op het bedieningspaneel branden,

- twee keer om te werken in de hoge verwarmingsmodus met een vermogen van 2000 W, het pictogram van de tweede zon zal op het bedieningspaneel branden,

- drie keer om de verwarmingsfunctie uit te schakelen. Nu werkt alleen de ventilator, de luchtstroom wordt niet verwarmd.

4. Druk op de aan/uit-knop (A) om het apparaat uit te schakelen. Let op: het apparaat heeft ongeveer 30 seconden nodig om te stoppen met het uitblazen van lucht. Zet de stroomschakelaar (5) van positie I naar positie O aan de achterkant van het apparaat.
- WAARSCHUWING: Laat het apparaat 30-60 seconden afkoelen voordat u het weer inschakelt en voordat u het uitschakelt via het stopcontact. Dit zal de binnenste delen beschermen.

De bediening van de afstandsbediening (4) is hetzelfde als de handmatige bediening van de knoppen op het bedieningspaneel (1). Om het apparaat met de meegeleverde afstandsbediening (4) te gebruiken, plaatst u de batterij CR2025 in het batterijvak, deze zit niet in de set. Om de batterij te verwijderen, knijpt u eenvoudig in het kleine lipje en trekt u eraan. Plaats 1 x CR2025 (3V) lithiumbatterij in de kleine spleet zoals afgebeeld (afbeelding 3).

BELANGRIJK: Het + -symbool op de geplaatste batterij moet naar boven wijzen. Sluit het batterijvak stevig om de afstandsbediening (4) te gaan gebruiken.

TIMER FUNCTIE:

Met de timer kunt u de tijdsduur instellen van 1-12 uur. De ingestelde tijd wordt afgeteld om het apparaat automatisch uit te schakelen. Om de timer te gebruiken, drukt u op de timerknop (D). Elk keer dat u op de knop drukt, wordt de ingestelde tijd met 1 uur verlengd. De ingestelde tijdsduur wordt weergegeven op het digitale display (F) en wordt weergegeven in afstanden van 1 uur. Als de timer is ingesteld op 12 uur (MAX tijdsduur), wordt de timerfunctie opnieuw ingesteld door nogmaals op de knop te drukken.

OSCILLATIE FUNCTIE:

Druk op de oscillatieknop (E) om de oscillatiefunctie in te schakelen. Het apparaat begint naar links en rechts te zwaaien binnen een bereik van 50 graden om een bredere luchtstroom in de kamer te bieden. Druk nogmaals op de oscillatieknop (E) om de oscillatiefunctie uit te schakelen.

TEMPERATUUR INSTELLING:

Door op de knoppen (C) te drukken, stelt u de gewenste temperatuur in de kamer in.

1. Het temperatuurbereik is beschikbaar van 15 tot 40 graden Celsius. Druk herhaaldelijk op de knop (C) totdat u het gewenste temperatuurniveau in de kamer hebt bereikt. Voor het eerste gebruik is de standaardtemperatuur ingesteld op 25 graden Celsius. Een druk op de knop (C) veroorzaakt een verandering van één graad.

2. Het apparaat stelt automatisch het verwarmingsvermogen in:

- het werkt op hoog verwarmingsvermogen 2000W als de ingestelde temperatuur 4 graden hoger is dan de huidige temperatuur in de kamer.
- het werkt op laag verwarmingsvermogen 1400W als de ingestelde temperatuur 2-3 graden hoger is dan de huidige temperatuur in de kamer.
- het werkt in de ventilatormodus als de ingestelde temperatuur +/- 1 graad afwijkt van de huidige temperatuur in de kamer.

WAARSCHUWING: Raak tijdens gebruik de luchtinlaat en luchtauilaaat niet aan en bedek deze niet.

KNOPVERGRENDELINGSFUNCTIE: 3 seconden continu indrukken van timerknop (D) + temperatuurknop (C), het beschermt tegen onopzettelijke wijziging van de instelling.

Knoppen ontgrendelen: 3 seconden continu samendrukken timerknop (D) + temperatuurknop (C), de toetsvergrendelingsfunctie wordt uitgeschakeld, het apparaat is weer klaar voor gebruik.

DISPLAY BLANKING FUNCTIE: 3 seconden continu indrukken van de oscillatieknop (E) zorgt ervoor dat het bedieningspaneel (1) wordt uitgeschakeld. Als u op een willekeurige toets drukt, wordt het display weer geactiveerd.

VEILIGHEIDSBEZICHERMING

1. OVERVERHITTINGSBEVEILIGING: Dit apparaat is uitgerust met een beveiliging tegen oververhitting. Als er oververhitting optreedt, zorg er dan voor dat de aan/uit-schakelaar (5) uit staat en schakel de voeding uit. Koppel het apparaat los en laat het 30 minuten afkoelen. Als iets de luchtstroomroosters (2 en 3) blokkeert, zorg er dan voor dat het object is verwijderd. Nadat 30 minuten zijn verstrekken, schakelt u het apparaat weer in zoals hierboven beschreven.

2. KANTELSCHAKELAAR: Het apparaat werkt alleen op een stevige stabiele ondergrond. Als het apparaat niet 100% stabiel is, op een niet verticale positie staat of als het naar beneden is gevallen, zal het apparaat uitschakelen totdat het in de juiste positie wordt geplaatst.

SCHOONMAAK EN ONDERHOUD

1. Zorg ervoor dat het apparaat niet heet is.
2. Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat reinigt.
3. Houd de luchtinlaat (2) en uilaaat (3) openingen schoon. Laat geen stof ophopen op de openingen.
4. Reinig de behuizing alleen met een droge of vochtige doek.
5. Dompel het apparaat niet onder in water!

TECHNISCHE DATA

Spanning: 220-240V ~50-60 Hz

Vermogen: 2000W

Batterij: 1 x CR2025 (3V) lithiumbatterij niet inbegrepen

 Dit product mag niet samen met het normale huishoudelijke afval worden afgevoerd. U dient dit product bij een voor het recycleren van elektrische of elektronische apparaten aangewezen verzamelpaats in te leveren. Door het separaat inzamelen en recycleren van afvalproducten helpt u mee bij het zuinig omgaan met de natuurlijke hulpbronnen en zorgt u ervoor dat het product op een gezondheids- en milieuvriendelijke manier afgevoerd wordt.

SLOVENŠČINA

VARHOSTNE RAZMERE. PREBERITE NAVODILA ZA UPORABO IN JIH SKRBNO SHRANITE ZA PRIHODNJO UPORABO.

Zaradi pogojev v garanciji, če se naprava uporablja v komercialne namene.

1.Pred uporabo izdelka preberite navodila za uporabo. Proizvajalec ni odgovoren za

kakršnokoli škodo zaradi zlorabe izdelka.

2.Izdelek se uporablja samo v zaprtih prostorih. Ne uporabljajte izdelka za kakršenkoli namen, ki ni v skladu z njegovo uporabo.

3.Napetost naprave je 220-240V ~50-60Hz. Ne povezujte več naprav z eno vtičnico, zaradi varnostnih razlogov.

4.Bodite previdni ko uporabljate izdelek v bližini otrok. Ne pustite, da se otroci igrajo z izdelkom. Ne pustite, da napravo uporabljajo otroci in ljudje, ki niso seznanjeni z navodili za uporabo izdelka.

5.OPOZORILO: To napravo lahko uporabljajo samo otroci, stari nad 8 let, osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali oseb brez izkušenj ali znanja naprave, lahko napravo uporabljajo samo pod nadzorom osebe, ki je odgovorna za njihovo varnost, ali če so jim podali navodila na varno uporabo naprave in še zavedajo nevarnosti, povezane z njenim delovanjem. Otroci se naj ne igrajo z napravo. Čiščenje in vzdrževanje naprave naj ne izvajajo otroci, razen če so starejši od 8 let in te dejavnosti izvajajo pod nadzorom osebe, ki je odgovorna za njihovo varnost.

6.Ko boste končali z uporabo izdelka, nežno odstranite vtič iz električne vtičnice. Nikoli ne potegnite za napajalni kabel!

7.Nikoli ne dajajte napajalnega kabla, vtikača ali celotne naprave v vodo. Nikoli ne izpostavljajte izdelka atmosferskim pogojem, kot je neposredna sončna svetloba ali dež, itd... Nikoli ne uporabljajte izdelka v vlažnih pogojih.

8.Redno preverjajte stanje napajalnega kabla. Če je napajalni kabel poškodovan se je potrebno obrniti na pooblaščene serviserja, da bi se izognili nevarni situaciji.

9.Nikoli ne uporabljajte izdelka z poškodovanim napajalnim kablom ali če se je naprava poškodovala in ne deluje pravilno. Ne poskušajte popraviti poškodovanega izdelka sami, saj lahko privede do električnega udara. Vedno se obrnite na pooblaščenega serviserja.

Popravilo, ki je bilo narejeno nepravilno lahko povzroči nevarne razmere za uporabnika.

10.Nikoli ne dajajte proizvoda na ali blizu vroče ali tople površine ali kuhinjskih aparativ, kot so električna pecica ali plinski gorilnik.

11.Nikoli ne uporabljajte izdelka blizu vnetljivih snovi.

12.Ne dovolite, da kabel visi čez rob.

13.Nikoli ne pustite izdelek, povezan z virom energije brez nadzora. Tudi, ko za kratek čas prekinete uporabo, ga izklopite iz vtičnice.

14.Da se zagotovi dodatna varnost, priporočeno je da se v električnem tokokrogu namesti zaščitna naprava za diferenčni tok (RCD) z nazivnim diferenčnim tokom, ki ne presega 30 mA. Za namestitev naprave se je treba obrniti na strokovnjaka iz področja elektrike.

15. Ne uporabljajte naprave v bližini vode na primer...: pod tušem, v kadi ali nad pomivalno korito z vodo.

16. Ko se naprava uporablja v kopalnici, po uporabi, odstranite vtič iz vtičnice, saj bližina vode predstavlja nevarnost, tudi če je naprava izklopljena.

17. Ne dovolite, da se naprava namaka. Če naprava pada v vodo, takoj potegnite vtič iz vtičnice. Ne vstavljajte roke v vodo, ko je naprava vključena v omrežje. Pred ponovno uporabo je treba preveriti usposobljen električar.

18. Ne držite naprane ali napajalnik z mokrimi rokami.

19. Samo postavite termoventilator na ravno in stabilno površino

20. Preden odstranite vtikač iz vtičnice, vedno izklopite termoventilator i bunka termostata obrnite v minimalni položaj.

21. Ne uporabljajte termoventilator v prostorih z visoko vlažnostjo – kopalnice, tuši, bazeni itd. Vлага lahko povzroči kratek stik ali okvaro naprave.

22. Termoventilator ki deluje ves čas mora biti pod nadzorom in v očeh. Prihaja iz sobe, kjer deluje termoventilator jo vedno izklopite. Če termoventilator ne deluje vedno odklopite vtič iz vtičnice.



23. Ne priključite termoventilator na avtomatsko spotikanja, npr. topotna naprava za upravljanje ali časovnik.
24. Vnetljive snovi npr. pohištvo, posteljnina, papir, oblačila, zavese, itd. ohranjajte v razdaljo vsaj en meter od termoventilatora.
25. Med delovanjem ne pokrivajo napravo, niti postavljati nobenih predmetov. Ne uporabljajte napravo za sušilni krpe.
26. Napajalni kabel nije mogoče določiti nad termoventilator, ne sme dotikati ali biti v bližini njegovih vročih površin. Ne postavljajte termoventilator ispod vtičnico.
27. Grelne povrsine lahko segreje na temperaturo nad 60 °C. Termoventilator mora biti na mestu, da se otroci in živali, niso imeli dostopa do njega.
28. Naprava se ne more namestiti ali uporabljati v vozilih.
29. Znotraj napravo obstajajo deli, ki so lahko vroče ali povzroča isker. Ne vključite termoventilator v krajih, kjer se uporabljajo ali skladiščijo snovi, kot so bencin, barve ali drugi vnetljivi snovi.
30. Tega grelnika ne uporabljajte v neposredni bližini kadi, prhe ali bazena
31. Tega grelnika ne uporabljajte, če je padel
32. Ne uporabljajte, če so na grelcu vidni znaki poškodb.
33. Grelec uporabljajte na ravni in stabilni površini ali ga pritrdite na steno, če tako določa proizvajalec

OPOZORILO: Tega grelnika ne uporabljajte v majhnih sobah, kjer so ljudje, ki jih sami ne morejo zapustiti, razen če je zagotovljen stalen nadzor.

OPOZORILO: Da bi zmanjšali nevarnost požara, naj bodo tekstil, zavese ali drugi vnetljivi materiali oddaljeni vsaj 1 m od odvoda zraka za grelnik.

Opis izdelka: Stoljni ventilatorski grelec AD7738

- | | |
|--------------------------|---------------------------|
| 1. Nadzorna plošča | 2. Mreža za dovod zraka |
| 3. Mreža za izpust zraka | 4. Daljinski upravljalnik |
| 5. Stikalo za vklop | |

Nadzorna plošča (1):

- | | | |
|----------------------------|---------------------------------|------------------------------------|
| A. Gumb za vklop | B. Gumb za raven moči ogrevanja | C. Gumb za uravnavanje temperature |
| D. Gumb časovnika | E. Gumb za vodoravno nihanje | F. Digitalni zaslons |
| G. Način zaklepanja gumbov | | |

To napravo smete postaviti samo na trdno ravno površino in najmanj 100 cm oddaljeno od sten ali drugih predmetov. To je način za optimizacijo pretoka zraka. Izogibajte se postavljanju naprave v kotle in majhne prostore.

UPORABA

- Prepričajte se, da je stikalo za vklop (5) izklopjeno. Vtič vtaknite v ustrezno vtičnico in vklopite napajanje s stikalom (5), ki se nahaja na zadnji strani naprave. Stikalo za vklop (5) obrnite iz položaja O v položaj I. Naprava je v stanju pripravljenosti in digitalni zaslons (F) prikazuje sobno temperaturo.
- Napravo vklopite tako, da pritisnete gumb za vklop (A) na daljinskem upravljalniku ali nadzorni plošči. Naprava bo začela delovati v načinu ventilatorja. Ikona ventilatorja bo osvetljena na nadzorni plošči.

- Pritisnite gumb za stopnjo moči ogrevanja (B):

- enkrat za delovanje v načinu nizkega ogrevanja pri 1400 W moči, bo na nadzorni plošči zasvetila ikona sonca,
- dvakrat za delovanje v načinu visokega ogrevanja pri moči 2000 W, bo na nadzorni plošči zasvetila ikona drugega sonca,
- trikrat, da izklopite funkcijo ogrevanja. Zdaj deluje samo ventilator, zračni tok se ne segreva.

- Za izklop naprave pritisnite gumb za vklop (A). Upoštevajte: enota bo potrebovala približno 30 sekund, da preneha izpihati zrak. Izklopite stikalo za vklop (5) iz položaja I v položaj O na zadnji strani enote.

OPOZORILO: Pustite, da se naprava ohladi 30-60 sekund, preden jo znova vklopite in preden jo izklopite iz električne vtičnice. To bo zaščitilo notranje dele.

Daljinsko upravljanje (4) je enako kot ročno upravljanje gumbov na nadzorni plošči (1).

Za uporabo naprave s priloženim daljinskim upravljalnikom (4) vstavite baterijo CR2025 v predalček za baterije, ni vključena v komplet. Če želite odstraniti baterijo, preprosto stisnite majhen jeziček in povlecite. V majhno režo vstavite 1 x CR2025 (3V) litijevu baterijo, kot je prikazano (slika 3).

POMEMBNO: Simbol + na vstavljeni bateriji mora biti obrnjen navzgor. Trdno zaprite predal za baterije, da začnete uporabljati daljinski upravljalnik (4).

FUNKCIJA ČASOVNIKA:

Časovnik omogoča nastavitev časa od 1 do 12 ur. Nastavljeni čas se odšteva, da se naprava samodejno izklopi. Za uporabo časovnika pritisnite gumb časovnika (D). Vsak pritisk na gumb poveča nastavljeni čas za 1 uro. Nastavljeni čas bo prikazan na digitalnem zaslons (F) in bo prikazan v razdaljah 1 ure. Če je bil časovnik nastavljen za 12 ur (MAX čas), se s ponovnim pritiskom na gumb ponastavi funkcija časovnika.

NIHATSKA FUNKCIJA:

Pritisnite gumb za nihanje (E), da vklopite funkcijo nihanja. Naprava se začne zasukati levo in desno v območju 50 stopinj, da zagotovi širši zračni tok v prostoru. Ponovno pritisnite gumb za nihanje (E), da izklopite funkcijo nihanja.

NASTAVITEV TEMPERATURE:

S pritiskom na tipke (C) nastavite želeno temperaturo v prostoru.

1. Temperaturno območje je na voljo od 15 do 40 stopinj Celzija. Gumb (C) pritisnjajte znova in znova, dokler ne dosežete želene temperature v prostoru. Za prvo uporabo je privzetna temperatura nastavljena na 25 stopinj Celzija. En pritisk na gumb (C) povzroči spremembo za eno stopinjo.

2. Naprava samodejno nastavi moč ogrevanja:

- deluje pri visoki moči ogrevanja 2000W, če je nastavljena temperatura 4 stopinje višja od trenutne temperature v prostoru.

- deluje pri nizki ogrevalni moči 1400W, če je nastavljena temperatura 2-3 stopinje višja od trenutne temperature v prostoru.

- deluje v načinu ventilatorja, če je nastavljena temperatura +/- 1 stopinjo drugačna od trenutne temperature v prostoru.

OPOZORILO: Med uporabo se ne dotikajte in ne prekrivajte dovoda in izstopa zraka.

FUNKCIJA ZAKLOP GUMBOV: 3 sekunde nepreklenjeno pritiskanje gumba časovnika (D) + temperaturnega gumba (C), ščiti pred nenamerno spremembo nastavitev.

Odklepanje gumbov: 3 sekunde nepreklenjeno pritiskanje gumba časovnika (D) + gumba za temperaturo (C) ponovno, funkcija zaklepanja tipk bo izklopljena, naprava je ponovno pripravljena za uporabo.

FUNKCIJA IZKLOP ZASLONKA: 3 sekunde nepreklenjeno pritiskanje na nihajno tipko (E) povzroči izklop nadzorne plošče (1). Če pritisnete katero koli tipko, se zaslons znova prebudi.

VARNOSTNA ZAŠČITA

1. ZAŠČITA PREGREVANJA: Ta naprava je opremljena z varnostno napravo za zaščito pred pregrevanjem. Če pride do pregrevanja, se prepričajte, da je stikalzo za vklop (5) izklopljeno in izklopite napajanje. Izključite napravo in jo pustite, da se ohladi 30 minut. Če nekaj ovira rešete za pretok zraka (2 in 3), poskrbite, da je predmet odstranjen. Po 30 minutah ponovno vklopite napravo, kot je opisano zgoraj.

2. PREKLOPNO STIKALO: Naprava bo delovala samo na trdni stabilni podlagi. Če naprava ni 100 % stabilna, se nahaja v nenavpičnem položaju ali je padla dol, se bo naprava izklopila, dokler se ne postavi v pravilen položaj.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

1. Prepričajte se, da naprava ni vroča.

2. Pred čiščenjem naprave izvlecite vtič iz električne vtičnice.

3. Vhodne (2) in izstopne (3) odprtine za zrak naj bodo čiste. Ne dovolite, da se prah nabira na odprtinah.

4. Ohišje cistite samo s suho ali vlažno krpo.

5. Naprave ne potapljaljite v vodo!

TEHNIČNI PODATKI

Napetost: 220-240V ~50-60Hz

Moč: 2000W

Baterija: 1 x CR2025 (3V) litjeva baterija ni priložena



Zaščita okolja. Prosimo ločite kartonske škatle od plastičnih vreč ter jih odvrzite v primerne koše za smeti. Odslužene naprave zavrzite v zbirne centre zaradi nevarnih komponent, ki lahko ogrožajo okolje. Naprave ne zavrzite v navaden koš za smeti.

РУССКИЙ

ОБЩИЕ УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОСТИ. ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ. ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ И СОХРАНИТЕ.

Условия гарантии другие, если устройство используется в коммерческих целях.

1. До начала употребления устройства прочитать инструкцию обслуживания и действовать по указаниям содержащимся в ней. Производитель не несёт ответственность за вред причиненный употреблением устройства не в соответствии с его предназначением или его несоответствующим обслуживанием.

2. Устройство служит только для домашнего употребления. Не употреблять с другой целью, не в соответствии с его предназначением.

3. Устройство надо подключить только к гнезду 220-240В ~50-60Гц. Для повышения безопасности употребления, к одной цепи тока не надо одновременно включать многие электрические устройства.

4. Надо соблюдать особенную осторожность во время употребления устройства, когда вблизи находятся дети. Не надо допускать детей к развлечениям с устройством, не разрешай ни детям ни лицам не познакомленным с устройством на употребление его.

5. Устройство не предназначено для употребления лицами (в том числе детьми) с ограниченной физической способностью, способностью к ощущению или умственной способностью или с отсутствием опыта или познакомления с устройством, разве, что это происходит при надзоре лица ответственного за их безопасность и в соответствии

с инструкцией употребления устройства.

6. Всегда после окончания употребления, удали штепсель из питающего гнезда придерживая гнездо рукой. НЕ тянуть за сетевой кабель.

7. Не погружай кабель, штепсель, также всё устройство в воде или другой жидкости. Не выставляй устройство на действие атмосферных условий (дождя, солнца и пр.), не употребляй при условиях повышенной влажности (ванные комнаты, влажные летние домики).

8. Периодически проверяй состояние питающего провода. Если питающий провод повреждён, его должна заменить специализированная ремонтная мастерская для избегания угрозы.

9. Не употребляй устройство с повреждённым питающим проводом или когда оно упало или было повреждено каким-нибудь другим образом или оно неправильно работает. Не осуществляй ремонт устройства самостоятельно, так как это угрожает поражением током. Повреждённое устройство передай в соответствующую сервисную точку для проверки или осуществления ремонта. Все ремонты могут осуществлять только сервисные точки, у которых на это право. Неправильно осуществлённый ремонт может спричинить серьёзную угрозу для пользователя.

10. Надо устанавливать устройство на холодной, устойчивой, ровной поверхности, далеко нагревающейся кухонной техники такой как: электрическая плита, газовая горелка и др.

11. Не употреблять устройство вблизи легковоспламеняющихся материалов.

12. Провод питания не может висеть за краем стола или соприкасаться к горячим поверхностям.

13. Не оставляй устройство включеное в гнездо без надзора.

14. Для дополнительной защиты рекомендуется установить в сети устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным дифференциальным током не более 30 мА. Для установки, пожалуйста, обратитесь к квалифицированному электрику.

15. Не используйте устройство вблизи воды, например: в душе, ванной или над раковиной с водой.

16. Если устройство используется в ванной комнате, после его использования, выньте вилку из розетки, так как близость воды представляет риск, даже если устройство выключено.

17. Устройство не может быть замочено. Если устройство упало в воду, немедленно выньте вилку из розетки. Не вкладывайте руки в воду, когда устройство включено. Перед повторным использованием оно должно быть проверено квалифицированным электриком

18. Нельзя брать устройство или сетевой адаптер мокрыми руками.

19. Тепловентилятор должен ставиться только на плоские и устойчивые поверхности.

20. Перед тем как вынуть вилку из розетки, всегда выключайте тепловентилятор повернув регулятор терmostата в минимальное положение.

21. Не используйте тепловентилятор в помещениях с высокой влажностью - ванных комнатах, душевых, бассейнах и т.д. Влажность может вызвать короткое замыкание или неисправность.

22. Работающий тепловентилятор должен все время находиться под наблюдением. Всегда выключайте тепловентилятор перед выходом из комнаты. Всегда отключайте тепловентилятор из розетки если он не работает.

23. Не подключайте тепловентилятор к устройствам автоматического выключения, например: программируемым терморегуляторам или часовым выключателям.

24. Легковоспламеняющиеся материалы, например: мебель, постель, бумагу, одежду, шторы и т.д. надо хранить на расстоянии не менее одного метра от тепловентилятора.

25. Не прикрывайте устройство во время эксплуатации и не кладите на него никаких предметов. Не используйте устройство для сушки одежды.

26. Провод питания нельзя класть на устройство, а также он не может касаться или лежать вблизи горячих поверхностей. Не устанавливайте устройство под розеткой.
27. Нагревательные поверхности могут нагреваться до температуры выше 60 ° С. Тепловентилятор должен находиться в таком месте, чтобы дети и животные не имели к нему доступ.
28. Не устанавливать и не использовать тепловентилятор в транспортных средствах.
29. Внутри устройства есть части, которые могут быть горячими, или вызывать искры. Не включайте тепловентилятор в местах, где используются или хранятся такие материалы, как: бензин, краски или другие легковоспламеняющиеся вещества.
30. Не используйте обогреватель в непосредственной близости от ванны, душа или бассейна.
31. Не используйте обогреватель, если его уронили.
32. Не использовать, если есть видимые признаки повреждения обогревателя.
33. Установите обогреватель на ровную и устойчивую поверхность или прикрепите его к стене, если это предусмотрено производителем.

ВНИМАНИЕ: Не используйте этот обогреватель в небольших помещениях, где есть люди, которые не могут оставить их самостоятельно, если не обеспечивается постоянный присмотр.

ВНИМАНИЕ: Чтобы снизить риск возгорания, храните ткани, занавески или другие легковоспламеняющиеся материалы на расстоянии не менее 1 м от воздуховыпускного отверстия обогревателя.

Opis izdelka: Stolni ventilatorski grelec AD7738

1. Nadzorna plošča 2. Mreža za dovod zraka
4. Daljinski upravljalnik 5. Stikalo za vklop

3. Mreža za izpust zraka

Nadzorna plošča (1):

A. Gumb za vklop
B. Gumb za raven moči ogrevanja
C. Gumb za uravnavanje temperature
D. Gumb časovnika
E. Gumb za vodoravno nihanje
G. Način zaklepanja gumbov

F. Digitalni zaslonski gumb
F. Digitalni zaslonski gumb

To napravo smete postaviti samo na trdno ravno površino in najmanj 100 cm oddaljeno od sten ali drugih predmetov. To je način za optimizacijo pretoka zraka. Izogibajte se postavljanju naprave v kote in majhne prostore.

UPORABA

- Prepričajte se, da je stikalo za vklop (5) izklopljeno. Vtič vtaknite v ustrezno vtičnico in vklopite napajanje s stikalom (5), ki se nahaja na zadnji strani naprave. Stikalo za vklop (5) obrnite iz položaja O v položaj I. Naprava je v stanju pripravljenosti in digitalni zaslonski gumb (F) prikazuje sobno temperaturo.
- Napravo vklopite tako, da pritisnete gumb za vklop (A) na daljinskem upravljalniku ali nadzorni plošči. Naprava bo začela delovati v načinu ventilatorja. Ikona ventilatorja bo osvetljena na nadzorni plošči.
- Pritisnite gumb za stopnjo moči ogrevanja (B):
 - enkrat za delovanje v načinu nizkega ogrevanja pri 1400 W moči, bo na nadzorni plošči zasvetila ikona sonca,
 - dvakrat za delovanje v načinu visokega ogrevanja pri moči 2000 W, bo na nadzorni plošči zasvetila ikona drugega sonca,
 - trikrat, da izklopite funkcijo ogrevanja. Zdaj deluje samo ventilator, zračni tok se ne segreva.
- Za izklop naprave pritisnite gumb za vklop (A). Upoštevajte: enota bo potrebovala približno 30 sekund, da preneha izpihati zrak. Izklopite stikalo za vklop (5) iz položaja I v položaj O na zadnji strani enote.

OPOZORILO: Pustite, da se naprava ohladi 30-60 sekund, preden jo znova vklopite in preden jo izklopite iz električne vtičnice. To bo zaščitilo notranje dele.

Daljinsko upravljanje (4) je enako kot ročno upravljanje gumbov na nadzorni plošči (1).

Za uporabo naprave s priloženim daljinskim upravljalnikom (4) vstavite baterijo CR2025 v predalček za baterije, ni vključena v komplet. Če želite odstraniti baterijo, preprosto stisnite majhen ježiček in povlecite. V majhno režo vstavite 1 x CR2025 (3V) litijevu baterijo, kot je prikazano (slika 3).

POMEMBNO: Simbol + na vstavljeni bateriji mora biti obrnjen navzgor. Trdno zaprite predel za baterije, da začnete uporabljati daljinski upravljalnik (4).

FUNKCIJA ČASOVNIKA:

Časovnik omogoča nastavitev časa od 1 do 12 ur. Nastavljeni čas se odsteva, da se naprava samodejno izklopi. Za uporabo časovnika pritisnite gumb časovnika (D). Vsak pritisk na gumb poveča nastavljeni čas za 1 uro. Nastavljeni čas bo prikazan na digitalnem zaslonu (F) in bo prikazan v razdaljah 1 ure. Ce je bil časovnik nastavljen za 12 ur (MAX čas), se s ponovnim pritiskom na gumb ponastavi funkcija časovnika.

NIHATSKA FUNKCIJA:

Pritisnite gumb za nihanje (E), da izklopite funkcijo nihanja. Naprava se začne zasukati levo in desno v območju 50 stopinj, da zagotovi širši zračni tok v prostoru. Ponovno pritisnite gumb za nihanje (E), da izklopite funkcijo nihanja.

NASTAVITEV TEMPERATURE:

S pritiskom na tipke (C) nastavite želeno temperaturo v prostoru.

1. Temperaturno območje je na voljo od 15 do 40 stopinj Celzija. Gumb (C) pritisnjajte znova in znova, dokler ne dosežete želeno temperature v prostoru. Za prvo uporabo je privzeta temperatura nastavljena na 25 stopinj Celzija. En pritisk na gumb (C) povzroči spremembo za eno stopinjo.

2. Naprava samodejno nastavi moč ogrevanja:

- deluje pri visoki moči ogrevanja 2000W, če je nastavljena temperatura 4 stopinje višja od trenutne temperature v prostoru.
- deluje pri nizki ogrevalni moči 1400W, če je nastavljena temperatura 2-3 stopinje višja od trenutne temperature v prostoru.
- deluje v načinu ventilatorja, če je nastavljena temperatura +/- 1 stopinjo drugačna od trenutne temperature v prostoru.

OPOZORILO: Med uporabo se ne dotikajte in ne prekrivajte dovoda in izstopa zraka.

FUNKCIJA ZAKLOP GUMBOV: 3 sekunde nepreklenjeno pritiskanje gumba časovnika (D) + temperaturnega gumba (C), ščiti pred nenamerno spremembo nastavitev.

Odklepanje gumbov: 3 sekunde nepreklenjeno pritiskanje gumba časovnika (D) + gumba za temperaturo (C) ponovno, funkcija zaklepanja tipk bo izklopljena, naprava je ponovno pripravljena za uporabo.

FUNKCIJA IZKLOP ZASLONKA: 3 sekunde nepreklenjeno pritiskanje na nihajno tipko (E) povzroči izklop nadzorne plošče (1). Če pritisnete katero koli tipko, se zaslon znova prebudi.

БЕЗОПАСНОСТЬ ЗАЩИТА

1. ЗАЩИТА ОТ ПЕРЕГРЕВА: Это устройство оснащено устройством защиты от перегрева. В случае перегрева убедитесь, что выключатель питания (5) выключен, и отключите питание. Отключите устройство от сети и дайте ему остыть в течение 30 минут. Если что-то мешает решеткам потока воздуха (2 и 3), убедитесь, что этот объект удален. По прошествии 30 минут снова включите устройство, как описано выше.

2. ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ ОПРОКИДЫВАНИЯ: Устройство будет работать только на твердой устойчивой поверхности. Если устройство не на 100% устойчиво, находится в не вертикальном положении или упало, устройство выключится, пока не будет установлено в правильное положение.

ЧИСТКА И ОБСЛУЖИВАНИЕ

1. Убедитесь, что устройство не горячее.

2. Перед очисткой устройства выньте вилку из розетки.

3. Следите за чистотой впускных (2) и выпускных (3) отверстий для воздуха. Не допускайте скопления пыли на отверстиях.

4. Очищайте корпус только сухой или влажной тканью.

5. Не погружайте устройство в воду!

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

Напряжение: 220-240 В ~ 50-60 Гц

Мощность: 2000 Вт

Батарея: 1 литиевая батарея CR2025 (3 В) не входит в комплект



 Заботясь об окружающей среде.. Упаковку из картона передайте, пожалуйста, на макулатуру. Полиэтиленовые мешки (PE) выкидывать в резервуар для пластмассы. Изношенное устройство надо передать в соответствующую точку хранения, так как находящиеся в устройстве опасные составляющие могут являться угрозой для окружающей среды. Электрическое устройство надо передать таким образом, чтобы ограничить его повторное употребление и использование. Если в устройстве находятся батареи, их надо вытащить и передать в точку хранения отдельно. Устройство не выкидывать в резервуар для коммунальных отходов!

(DK) DANSKI

ALMINDELIGE SIKKERHEDSBETINGELSER VIGTIGE INSTRUKTIONER FOR SIKKERHEDSVEJLEDNING SKAL LÆSES GRUNDIGT OG GEMMES FOR FREMTIDEN

Læs venligst omhyggeligt og hold dig til fremtidige referencer

Garantibetingelserne er forskellige, hvis enheden bruges til kommersielt formål."

1. Ved at bruge produktet skal du læse omhyggeligt og altid overholde nedenstående anvisninger. Fabrikanten er ikke ansvarlig for eventuelle skader på grund af misbrug.

2. Produktet må kun bruges indendørs. Brug ikke produktet til noget formål, der ikke er kompatibelt med dets anvendelse.

3. Den gældende spænding er 220-240V, ~ 50-60Hz. Af sikkerhedsmæssige grunde er det ikke hensigtsmæssigt at tilslutte flere enheder til et stikkontakt.

4. Vær forsiktig, når du bruger omkring børn. Lad ikke børnene lege med produktet. Lad ikke børn eller personer, som ikke kender enheden, bruge den uden tilsyn.

5. ADVARSEL: Denne enhed kan anvendes af børn over 8 år og personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental kapacitet eller personer uden erfaring eller kendskab til enheden, kun

under tilsyn af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed, eller hvis de blev instrueret om sikker brug af enheden og er opmærksomme på de farer, der er forbundet med dets drift. Børn skal ikke lege med enheden. Rengøring og vedligeholdelse af apparatet bør ikke udføres af børn, medmindre de er over 8 år, og disse aktiviteter udføres under tilsyn.

6. Hvis du er færdig med at bruge produktet, skal du altid huske at tage stikket forsigtigt ud af stikkontakten, der holder stikket ud med hånden. Træk aldrig strømkablet !!!

7. Under aldrig strømkablet, stikket eller hele enheden i vandet. Udsæt aldrig produktet under de atmosfæriske forhold som direkte sollys eller regn osv. Brug aldrig produktet under fugtige forhold.

8. Kontrollér strømkabelens tilstand. Hvis strømkablet er beskadiget, skal produktet drejes til et professionelt servicested, der skal udskiftes for at undgå farlige situationer.

9. Brug aldrig produktet med et beskadiget strømkabel, eller hvis det blev tabt eller beskadiget på nogen anden måde, eller hvis det ikke fungerer korrekt. Forsøg ikke at reparere det defekte produkt selv, da det kan føre til elektrisk stød. Skift altid den skadede enhed til en professionel serviceplacering for at reparere den. Alle reparationer kan kun udføres af autoriserede servicepersonale. Den reparation, der blev udført forkert, kan medføre farlige situationer for brugeren.

10. Udsæt aldrig produktet på eller tæt på de varme eller varme overflader eller køkkenudstyr som den elektriske ovn eller gasbrænder.

11. Brug aldrig produktet tæt på brændbare stoffer.

12. Lad ikke ledningen hænge over kanten af tælleren eller røre varme overflader.

13. Lad aldrig produktet forbinde til strømkilden uden tilsyn. Selv når brugen afbrydes i kort tid, skal du slukke for den fra netværket, tag stikket ud af stikkontakten.

14. For at give yderligere beskyttelse anbefales det at installere reststrømmen (RCD) i strømkredsløbet, med reststrøm ikke mere end 30 mA. Kontakt professionel elektriker i denne sag.



15. Brug aldrig denne enhed tæt på vand, f.eks.: Under bad, i badetube, eller over vask fyldt med vand.

16. Hvis du bruger enheden i badeværelset efter brug, skal du tage stikket ud af stikkontakten, fordi vand nærhed udgør risiko, selvom enheden er slukket.

17. Lad ikke enheden eller strømforsyningen være våd. Hvis enheden falder i vand, skal du straks tage stikket eller strømadapteren ud af stikkontakten. Hvis enheden er tilsluttet, må du ikke lægge hænder i vandet. Få enheden kontrolleret af en autoriseret elektriker, inden du bruger den igen.

18. Rør ikke ved enheden eller strømforsyningen med våde hænder.

19. Placer kun varmeovnen på flad, stabil overflade

20. Sluk altid ventilatorvarmeren og indstil termostaten til minimum inden fjernelse stikket fra stikkontakten.

21. Brug aldrig ventilatorvarmeren i rum med høj luftfugtighed - badeværelse, brusebad, svømning

puljer mv. Fugtigheden kan forårsage kortslutning og påvirke enheden.

22. Driftvarmeren skal altid være under tilsyn og i syne. hvis du forlader lokalet med ventilatorvarmeren, sluk altid forvarmeren. Hvis ventilatorvarmeren er ikke brugt, skal stikket fjernes fra stikkontakten.
23. Forbind ikke ventilatorvarmeren til den automatiske omskifter temperaturregulerende enhed eller tidsafbryder.
24. Brændbare materialer, for eksempel møbler, sengetøj, papir, tøj, gardiner skal holdes mindst en meter fra ventilatorvarmeren.
25. Undlad at dække enheden eller sætte genstande på den, mens den er i brug. Brug ikke enheden til at tørre tøj.
26. Netledningen må ikke placeres over ventilatorvarmeren, og den bør ikke berøre eller placeres i nærheden af varmefladerne på ventilatorvarmeren. Placer ikke ventilatorvarmeren direkte under stikkontakten.
27. Varmefladerne kan opvarme til en temperatur på 60 ° C eller højere. Ventilatorvarmeren bør være på et sted, hvor børn og dyr ikke har adgang til.
28. Enheden er ikke beregnet til at blive installeret eller brugt i køretøjer.
29. Nogle dele inde i enheden kan være varme eller forårsage gnistdannelse. Brug ikke blæseren i steder, hvor benzin, maling eller andre brændbare materialer anvendes eller opbevares.
30. Brug ikke dette varmelegeme i umiddelbar nærhed af et badekar, brusebad eller swimmingpool
31. Brug ikke denne varmelegeme, hvis den er faldet
32. Må ikke bruges, hvis der er synlige tegn på beskadigelse af varmelegemet.
33. Brug varmelegemet på en jævn og stabil overflade, eller fastgør den til væggen, hvis det er foreskrevet af producenten

ADVARSEL: Brug ikke denne varmelegeme i små rum, hvor der er mennesker, der ikke er i stand til at efterlade dem alene, medmindre konstant overvågning er sikret.

ADVARSEL: For at mindske risikoen for brand skal du holde tekstiler, gardiner eller andre brændbare materialer mindst 1 m væk fra varmeapparatets luftudtag.

Produktbeskrivelse: Tårnblæser AD7738

1. Kontrolpanel 2. Luftindtagsgitter 3. Luftudtagsgitter 4. Fjernbetjening 5. Strømafabyrder

Kontrolpanel (1):

A. Strømknap	B. Knap til varmeeffektniveau	C. Temperaturreguleringsknap	D. Timerknap
E. Horizontal oscillationsknap	F. Digitalt display	G. Låseknapper måde	

Denne enhed bør kun placeres på en fast, plan overflade og mindst 100 cm afstand fra vægge eller andre genstande. Det er en måde at optimere luftstrømmen på. Undgå at placere enheden i hjørner og små rum.

BRUG

- Sørg for, at afbryderen (5) er slukket. Sæt stikket i en passende stikkontakt, og tænd for strømforsyningen med strømafabyrderen (5) på bagsiden af enheden. Drej afbryderen (5) fra position O til position I. Enheden er i standbytilstand, og det digitale display (F) viser rumtemperaturen.
- Tænd for enheden ved at trykke på tænd/sluk-knappen (A) på enten fjernbetjeningen eller kontrolpanelet. Enheden begynder at køre i blæsertilstand. Blæserikonet vil blive oplyst på kontrolpanelet.



Af hensyn til miljøet . Venligst overfør papemballage til affaldspapir. Hæld polyethylenposer (PE) i plastbeholderen Slidt enhed skal returneres til det relevante punkt opbevaring, fordi det er farligt i enheden ingredienser kan udgøre en trussel for miljøet. Den elektriske enhed skal overleveres for at begrænse dets genanvendelse og brug. Hvis i enheden der er batterier, fjern dem og vende tilbage til punktet opbevares separat.

УКРАЇНСЬКА

УМОВИ БЕЗПЕКИ ВАЖЛИВІ ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ ВИКОРИСТАННЯ ЗАПРОШУЄТЬСЯ ПОВИННІ ЗАПОВНЮВАННЯ ТА ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДЛЯ МАЙБУТНЬОГО СПИСКУ

Гарантійні умови відрізняються, якщо пристрій використовується для комерційного використання.

1. Перед використанням продукту уважно прочитайте та завжди дотримуйтесь наступних інструкцій. Виробник не несе відповідальності за будь-які збитки, пов'язані з будь-яким неправильним використанням.
2. Продукт використовується тільки в приміщенні. Не використовуйте виріб будь-якою метою, яка не сумісна з її застосуванням.
3. Придатна напруга 220-240В, ~ 50-60Гц. З міркувань безпеки не варто підключати кілька пристріїв до однієї розетки.
4. Будьте обережні, коли використовуєте навколо дітей. Не дозволяйте дітям грati з продуктом. Не дозволяйте дітям або людям, які не знають пристрій, користуватися ним без нагляду.
5. ПРИВЕДЕННЯ. Цей пристрій може використовуватися дітьми старше 8 років та особами з обмеженими фізичними, чуттєвими або розумовими можливостями або людьми, які не мають досвіду або знань про пристрій, лише під наглядом особи, яка відповідає за їхню безпеку, або якщо вони отримали інструкції щодо безпечноого використання пристрою та знають про небезпеку, пов'язану з її роботою. Діти не повинні грati з пристроєm. Очищення та обслуговування пристрою не повинні здійснюватися дітьми, якщо вони не старше 8 років, і ці заходи здійснюються під наглядом.
6. Після закінчення використання виробу завжди пам'ятайте, що обережно витягніть штепсель з розетки, яка тримає розетку рукою. Ніколи не тягайте силовий кабель !!!
7. Ніколи не кладіть кабель живлення, штепсель або весь пристрій у воду. Ніколи не піддавайте виріб атмосферним умовам, таким як прямий сонячний світло чи дощ тощо. Ніколи не використовуйте виріb у вологих умовах.
- 8.Періодично перевірте стан живлення кабелю. Якщо кабель живлення пошкоджений, продукт повинен бути повернутий до професійного місця служби, щоб його замінити, щоб уникнути небезпечних ситуацій.
9. Ніколи не використовуйте виріb з пошкодженим кабелем живлення або якщо він був скинутий або пошкоджений будь-яким іншим способом або якщо він не працює належним чином. Не намагайтесь самостійно відремонтувати дефектний продукт, оскільки це може привести до ураження електричним струмом. Завжди повертайте

пошкоджений пристрій у професійне місце служби, щоб відновити його. Всі ремонтні роботи можуть виконувати лише авторизовані фахівці з обслуговування. Неправильний ремонт може призвести до небезпечних ситуацій для користувача.

10. Ніколи не кладіть виріб на гарячі або теплі поверхні або на кухонні прилади, такі як електрична духовка або газовий пальник.

11. Ніколи не використовуйте продукт, близький до горючих речовин.

12. Не дозволяйте шнуру висіти над краєм лічильника або доторкатися до гарячих поверхонь.

13. Ніколи не залишайте пристрій підключеним до джерела живлення без нагляду. Навіть коли пристрій переривається на короткий час, відключіть його від мережі, відключіть живлення.

14. Щоб забезпечити додатковий захист, рекомендується встановити пристрій залишкового струму (РКД) в силовій ланцюзі, а залишковий струм не повинен перевищувати 30 мА. Зв'яжіться з професійним електриком у цьому питанні.

 15. Ніколи не використовуйте цей пристрій поблизу води, наприклад: під душем, у ванній, або над раковиною, наповненою водою.

16. Якщо після використання використовувати пристрій у ванній кімнаті, вийміть штепсель із розетки, оскільки близькість води призводить до ризику, навіть якщо пристрій вимкнено.

17. Не дозволяйте пристрою або адаптеру живлення вологим. Якщо пристрій потрапить у воду, негайно вийміть штепсель або блок живлення з гнізда. Якщо пристрій живиться, не кладіть руки в воду. Перевірте пристрій кваліфікованим електриком, перш ніж використовувати його знову.

18. Не торкайтесь пристрою або адаптера живлення мокрими руками.

19. Поставте нагрівач вентилятора лише на рівну, стабільну поверхню

20. Завжди вимикайте вентилятор та встановіть регулятор на мінімальний рівень перед видаленням штепсель з гнізда.

21. Ніколи не використовуйте нагрівач вентилятора у приміщеннях з підвищеною вологістю - ванну кімнату, душову кімнату, плавання басейни тощо. Вологість може спричинити коротке замикання, а також впливати на пошкодження пристрою.

22. Робочий нагрівач вентилятора повинен постійно знаходитись під наглядом та на місці. Якщо ви залишаєте кімнату з опалювачем вентилятора, завжди вимикайте вентилятор. Якщо є опалювальний вентилятор

Не використовується, вилка живлення повинна бути виймана з розетки.

23. Не підключайте нагрівач вентилятора, наприклад, до автоматичного комутаційного пристрію

пристрій регулювання температури або перемикач часу.

24. Легозаймисті матеріали, наприклад, меблі, постільна білизна, папір, одяг, штори повинні

зберігати принаймні один метр від нагрівача вентилятора.

25. Не закривайте пристрій та не кладіть на нього ніяких предметів під час роботи. Не використовуйте пристрій для сушіння одягу.

26. Шнур живлення не слід розміщувати над нагрівачем вентилятора, і він не повинен торкатися або бути розміщений біля гарячих поверхонь нагрівача вентилятора. Не розташовуйте підігрівач вентилятора прямо внизу розетка.

27. Поверхня нагріву може нагріватися до температури 60 ° С або вище. Нагрівач вентилятора

повинні бути в місці, де діти та тварини не мають доступу.

28. Пристрій не призначений для установки або використання в транспортних засобах.

29. Деякі деталі всередині пристрою можуть бути гарячими або викликати іскріння. Не використовуйте нагрівач вентилятора

місця, де використовуються або зберігаються бензин, фарби та інші легкозаймисті матеріали.

30. Не використовуйте цей обігрівач поблизу ванни, душу або басейну

31. Не використовуйте цей обігрівач, якщо він упав

32. Не використовуйте, якщо є видимі ознаки пошкодження обігрівача.

33. Використовуйте обігрівач на рівній і стійкій поверхні або прикріпіть його до стіни, якщо це передбачено виробником

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте цей обігрівач у невеликих приміщеннях, де є люди, які не можуть залишити їх самі, якщо не забезпечений постійний нагляд.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Щоб зменшити ризик пожежі, тримайте текстиль, штори та інші легкозаймисті матеріали на відстані принаймні 1 м від виходу повітря нагрівача.

Опис продукту: Баштовий тепловентилятор AD7738

- | | | |
|----------------------------------|---------------------------|-------------------------------|
| 1. Панель керування | 2. Решітка впуску повітря | 3. Решітка для виходу повітря |
| 4. Пульт дистанційного керування | 5. Вимикач живлення | |

Панель керування (1):

- | | | |
|-------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------|
| A. Кнопка живлення | B. Кнопка рівня потужності опалення | C. Кнопка регулювання температури |
| D. Кнопка таймера | E. Кнопка горизонтального коливання | F. Цифровий дисплей |
| G. Кнопки блокування способом | | |

Цей пристрій слід розташовувати лише на твердій рівній поверхні та на відстані не менше 100 см від стін або будь-яких інших предметів. Це спосіб оптимізації повітряного потоку. Уникайте розміщення пристрою в кутах і невеликих приміщеннях.

ВИКОРИСТАННЯ

1. Переконайтесь, що вимикач живлення (5) вимкнено. Вставте вилку у відповідну розетку та увімкніть живлення за допомогою вимикача живлення (5), розташованого на задній панелі пристроя. Поверніть перемикач живлення (5) з положення О в положення I. Пристрій перебуває в режимі очікування, а цифровий дисплей (F) показує кімнатну температуру.

2. Увімкніть пристрій, натиснувши кнопку живлення (A) на пульті дистанційного керування або на панелі керування. Пристрій почне працювати в режимі вентилятора. На панелі керування засвітиться значок вентилятора.

3. Натисніть кнопку рівня потужності опалення (B):

- при роботі в режимі низького нагріву при потужності 1400 Вт на панелі керування засвітиться значок сонця,
- двічі для роботи в режимі високого обігріву на потужності 2000 Вт, на панелі управління засвітиться значок другого сонця,
- тричі, щоб вимкнути функцію обігріву. Зараз працює тільки вентилятор, потік повітря не нагрівається.

4. Щоб вимкнути пристрій, натисніть кнопку живлення (A). Зверніть увагу: приладу знадобиться приблизно 30 секунд, щоб припинити видування повітря. Вимкніть живлення (5) з положення I в положення O на задній панелі пристрію.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: дайте пристрою охолонути протягом 30-60 секунд, перш ніж знову ввімкніти його та вимкніти з розетки. Це захистить внутрішні частини.

Пульт дистанційного керування (4) такий же, як і ручне керування кнопками на панелі керування (1).

Щоб користуватися пристрієм із пультом дистанційного керування (4), який додається, помістіть батарею CR2025 в батарейний відсік, вона не входить у комплект. Щоб вийняти акумулятор, просто стисніть невеликий язичок і потягніть. Вставте літієву батарею CR2025 (3 В) у невелику щілину, як показано на малюнку (малюнок 3).

ВАЖЛИВО: Символ + на вставленій батареї має бути звернено вгору. Щільно закрійте батарейний відсік, щоб почати використовувати пульт дистанційного керування (4).

ФУНКЦІЯ ТАЙМЕРА:

Таймер дозволяє встановити тривалість від 1 до 12 годин. Встановлений час відраховується для автоматичного вимкнення пристрію. Щоб скористатися таймером, натисніть кнопку таймера (D). Кожне натискання кнопки збільшує встановлений час на 1 годину. Кількість встановленого часу буде відображатися на цифровому дисплеї (F) і відображатиметься на відстані 1 години.

Якщо таймер встановлено на 12 годин (МАКС. час), повторне натискання кнопки призведе до скидання функції таймера.

ФУНКЦІЯ КОЛІВАННЯ:

Натисніть кнопку коливань (E), щоб увімкнути функцію коливань. Пристрій починає обертатися вліво і вправо в діапазоні 50 градусів, щоб забезпечити більш широкий потік повітря в кімнаті. Натисніть кнопку коливань (E) ще раз, щоб вимкнути функцію коливань.

НАЛАШТУВАННЯ ТЕМПЕРАТУРИ:

За допомогою кнопок (C) встановіть потрібну температуру в кімнаті.

1. Доступний діапазон температур від 15 до 40 градусів Цельсія. Натискайте кнопку (C) знову і знову, поки не досягнете потрібного рівня температури в кімнаті. Для першого використання встановлена температура за замовчуванням 25 градусів Цельсія. Одне натискання кнопки (C) викликає зміну на один градус.

2. Пристрій автоматично налаштовує потужність опалення:

- працює на високій потужності опалення 2000 Вт, якщо встановлена температура на 4 градуси вище поточної температури в кімнаті.
- працює на низькій потужності опалення 1400 Вт, якщо встановлена температура на 2-3 градуси вище поточної температури в кімнаті.
- працює в режимі вентилятора, якщо встановлена температура на +/- 1 градус відрізняється від поточної температури в кімнаті.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Під час використання не торкайтесь і не закривайте отвори для входу та виходу повітря.

ФУНКЦІЯ БЛОКУВАННЯ КНОПКИ: 3 секунди безперервне натискання кнопки таймера (D) + кнопки температури (C), це захищає від ненавмисної зміни налаштувань.

Розблокування кнопок: 3 секунди безперервне натискання разом кнопки таймера (D) + кнопки температури (C) знову, функція блокування клавіш буде вимкнена, пристрій знову готовий до використання.

ФУНКЦІЯ ВІДКЛЮЧЕННЯ ДИСПЛЕЯ: 3 секунди безперервного натискання кнопки коливань (E) призводить до гасіння панелі керування (1). При натисканні будь-якої клавіші дисплей знову пробудиться.

ЗАХИСТ БЕЗПЕКИ

- ЗАХИСТ ОТ ПЕРЕГІВ:** Цей пристрій оснащено захисним пристроєм захисту від перегріву. Якщо стався перегрів, переконайтесь, що вимикач живлення (5) вимкнено та вимкніть живлення. Від'єднайте пристрій від мережі та дайте йому охолонути протягом 30 хвилин. Якщо щось заважає сіткам потоку повітря (2 і 3), переконайтесь, що об'єкт видалено. Через 30 хвилин увімкніть пристрій знову, як описано вище.
- ПЕРЕКЛЮЧАЛЬНИЙ ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ:** пристрій працюватиме лише на твердій стійкій поверхні. Якщо пристрій не на 100% стабільний, розташований у невертикальному положенні або він впав, пристрій вимкнеться, доки не буде встановлено правильне положення.

ОЧИЩЕННЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

1. Переконайтесь, що пристрій не гарячий.
2. Перед очищенням пристрою вийміть вилку з розетки.
3. Підтримуйте впускні (2) і вихідні (3) отвори для повітря чистими. Не допускайте накопичення пилу на отворах.
4. Чистіть корпус лише сухою або вологовою тканиною.
5. Не занурюйте прилад у воду!

ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Напруга: 220-240В ~50-60 Гц

Потужність: 2000 Вт

Акумулятор: 1 літієва батарея CR2025 (3 В) не входить в комплект



Щоб захистити своє довкілля: відокреміть картонні коробки та поліетиленові пакети та викиньте їх у відповідні сміттєві контейнери. Використаний прилад слід доставити у спеціальні пункти збору через небезпечні компоненти, які можуть впливати на навколишнє середовище. Не викидайте цей прилад у загальний смітник.

СРПСКИ

БЕЗБЕДНОСНИ УСЛОВИ ВАЖНА УПУТСТВА ЗА БЕЗБЕДНОСТЬ УПОРАБЕ ПРОЧИТАЈТЕ ПАЖЉИВО И ЗАЈЕДИТЕ ЗА БУДУЋУ РЕФЕРЕНЦИЈУ

Услови гаранције су различити ако се уређај користи у комерцијалне сврхе. "

1. Пре употребе производа, пажљиво прочитајте и увек одговарајте следећим упутствима. Произвођач не одговара за било какву штету због било какве злоупотребе.
2. Производ се користи само у затвореном простору. Немојте користити производ у било коју сврху која није компатибилна са његовом апликацијом.
3. Водни напон је 220-240В, ~ 50-60Хз. Због сигурносних разлога није прикладно повезивање више уређаја са једним утичицом.

4. Потребите превидност приликом употребе око деце. Не дозволите дјеци да се играју с производом. Немојте дозволити деци или људима који не знају уређај да га користе без надзора.

5. УПОЗОРЕЊЕ: Овај уређај може користити дјеца старијих од 8 година и особе са смањеним физичким, сензорним или менталним способностима или особама без искуства или знања о уређају, само под надзором особе одговорне за њихову сигурност или ако су упознати са безбедном употребом уређаја и да су свесни опасности повезаних са његовим деловањем. Деца не би требало да се играју са уређајем. Чишћење и одржавање уређаја не смеју да раде деца, осим ако нису старији од 8 година и ове активности се одвијају под надзором.

6. Након што завршите са коришћењем производа, увек запамтите да нежно уклоните утикач из утичнице за држање електричне утичнице са руком. Никада не повлачите кабл за напајање !!!

7. Не стављајте струјни кабл, утикач или читав уређај у воду. Никада не излажите производ атмосферским условима као што су директно сунчево светло или киша итд. Никада не користите производ у влажним условима.

8. Периодично проверите стање напојног кабла. Ако је кабл за напајање оштећен, производ треба окренути на локацију професионалне услуге која треба заменити како би се избегле опасне ситуације.

9. Не користите производ са оштећеним каблом за напајање или ако је пао или оштећен на било који други начин или ако не ради исправно. Не покушавајте сами поправити производ, јер може довести до струјног удара. Увек окрените оштећен уређај на професионалну локацију за поправку. Све поправке могу обављати само овлашћени стручњаци. Поправка која је направљена неправилно може изазвати опасне ситуације за корисника.

10. Не ставите производ на или близу врућих или топлих површина или кухињских апаратова као што су електрична пећница или плински горионик.

11. Не користите производ близу врелог материјала.

12. Не дозволите да кабал виси преко ивице бројача или додирује вруће површине.

13. Не остављајте производ прикључен на извор напајања без надзора. Чак и када је употреба прекинута кратко време, искључите га из мреже, искључите напајање.

14. Да би се обезбедила додатна заштита, препоручује се уградња уређаја за остатке (РЦД) у струјном склопу, при чему резидуална струја није већа од 30 mA. Обратите се стручном стручњаку о овом питању.

15. Не користите овај уређај близу воде, нпр.: под тушем, у кади, или изнад судопера напуњен водом.

 16. Ако користите уређај у купатилу након употребе, уклоните утичницу из утичнице, јер близина воде представља ризик, чак и ако је уређај искључен.

17. Немојте дозволити да се уређај или исправљач мокра. Ако уређај пада у воду, одмах извадите утичницу или адаптер за напајање из утичнице. Ако се уређај напаја, не стављајте руке у воду. Проверите да ли је уређај проверио квалификованни

електричар пре него што га поново употребите.

18. Немојте додиривати уређај или адаптер за струју мокрим рукама.

19. Поставите грејач вентилатора само на равну, стабилну површину

20. Увек искључите грејач вентилатора и поставите дугме термостата на минимум, пре него што га уклоните утичницу из утичнице.

21. Никада не користите грејач вентилатора у просторијама са високом влажношћу - купатило, туш кабина, купање

базени итд. Влажност може изазвати кратак спој и утицати на оштећење уређаја.

22. Радни вентилатор мора бити под надзором и на видику стално. ако ти напуштају просторију са гријачем вентилатора, увек искључите грејач вентилатора.

Ако је грејач вентилатора

не користи се, електрични утикач мора бити уклоњен из утичнице.

23. Немојте прикључивати гријач вентилатора на автоматски прекидач, на пример уређај за контролу температуре или прекидач времена.

24. Запаљиви материјали, на пример намештај, постељина, папир, одећа, завесе држати барем један метар од грејача вентилатора.

25. Немојте прекривати уређај нити постављати предмете на њега док ради. Не користите уређај за сушење одеће.

26. Кабл за напајање не сме бити постављен изнад гријача вентилатора и не би требало додирнути поставити близу врућих површина гријача вентилатора. Не стављајте гријач вентилатора директно испод утичница.

27. Грејне површине могу загревати на температури од 60 ° Ц или више. Грејач вентилатора треба да буду на месту где деца и животиње немају приступ.

28. Уређај није намењен за инсталацију или употребу у возилима.

29. Неки делови унутар уређаја могу бити врући или изазвати искри. Немојте користити грејач вентилатора

места где се користи или складишти бензин, боје или други запаљиви материјали.

30. Не користите овај грејач у непосредној близини каде, туша или базена

31. Не користите овај грејач ако је пао

32. Не користите ако постоје видљиви знаци оштећења грејача.

33. Грејач користите на равној и стабилној површини или га причврстите на зид, ако то предвиђа произвођач

УПОЗОРЕЊЕ: Не користите овај грејач у малим просторијама у којима има људи који не могу сами да их напусте, осим ако није осигуран стални надзор.

УПОЗОРЕЊЕ: Да бисте смањили ризик од пожара, држите текстил, завесе или друге запаљиве материјале најмање 1 м од излаза за ваздух грејача.

Опис производа: Вентилаторски грејач AD7738

1. Контролна таблица

2. Решетка за улаз ваздуха

3. Решетка за излаз ваздуха

4. Даљински управљач

5. Прекидач за напајање

Контролна табла (1):

- | | |
|--------------------------------------|--------------------------------|
| A. Дугме за напајање | B. Дугме за ниво снаге грејања |
| C. Дугме за регулацију температуре | D. Дугме тајмера |
| E. Тастер за хоризонтално осциловање | F. Дигитални дисплей |
| | G. Дугмад за закључавање начин |

Овај уређај треба поставити само на чврсту равну површину и на удаљености од најмање 100 цм од зидова или других предмета. То је начин да се оптимизује проток ваздуха. Избегавајте постављање уређаја у углове и мале просторе.

УПОТРЕБА

1. Уверите се да је прекидач за напајање (5) искључен. Утакните утикач у одговарајућу утичницу и укључите напајање помоћу прекидача за напајање (5) који се налази на задњој страни уређаја. Окрените прекидач за напајање (5) из положаја O у положај I. Уређај је у режиму припремности и дигитални дисплей (F) приказује собну температуру.
2. Укључите уређај притиском на дугме за напајање (A) на даљинском или контролном панелу. Уређај ће почети да ради у режиму вентилатора. Икона вентилатора ће бити осветљена на контролној табли.
3. Притисните дугме за ниво снаге грејања (B):
 - када ради у режиму малог грејања при снази од 1400В, икона сунца ће бити осветљена на контролној табли,
 - два пута да рад у режиму високог грејања при снази од 2000В, икона другог сунца ће бити осветљена на контролној табли,
 - три пута да искључите функцију грејања. Сада ради само вентилатор, струја ваздуха се не загрева.
4. Да бисте искључили уређај, притисните дугме за напајање (A). Имајте на уму: јединици ће бити потребно око 30 секунди да престане да издувава ваздух. Искључите прекидач за напајање (5) из положаја I у положај O на задњој страни јединице.

УПОЗОРЕЊЕ: Оставите уређај да се охлади 30-60 секунди пре него што га поново укључите и пре него што га искључите из утичнице. Ово ће заштитити унутрашње делове.

Даљинско управљање (4) је исто као и ручно управљање дугмадима на контролној табли (1).

Да бисте користили уређај са испорученим даљинским управљачем (4), ставите батерију CR2025 у одељак за батерије, није укључена у комплет. Да бисте извадили батерију, једноставно стисните мали језичак и повуците. Уметните 1 к CR2025 (3В) литијумску батерију у мали отвор као што је приказано (слика 3).

ВАЖНО: Симбол + на уметнутој батерији треба да буде окренут нагоре. Чврсто затворите одељак за батерије да бисте почели да користите даљински управљач (4).

ФУНКЦИЈА ТАЈМЕРА:

Тајмер вам омогућава да подесите дужину времена од 1-12 сати. Подешено време се одбираја да би се уређај аутоматски искључио. Да бисте користили тајмер, притисните дугме тајмера (D). Сваки притисак на дугме повећава подешено време за 1 сат. Подешено време биће приказано на дигиталном дисплеју (F) и биће приказано у размацима од 1 сата. Ако је тајмер подешен на 12 сати (МАКС време), поновни притисак на дугме ће ресетовати функцију тајмера.

ФУНКЦИЈА ОСЦИЛАЦИЈЕ:

Притисните дугме за осциловање (E) да бисте укључили функцију осциловања. Уређај починje да се okreће лево и десно у опсегу од 50 степени како би обезбедио шири ток ваздуха у просторији. Поново притисните дугме за осциловање (E) да бисте искључили функцију осциловања.

ПОДЕШАВАЊЕ ТЕМПЕРАТУРЕ:

Притиском на дугмад (Ц) подесите жељену температуру у просторији.

1. Распон температуре је доступан од 15 до 40 степени Целзијуса. Притискајте дугме (Ц) изнова и изнова док не достигнете жељени ниво температуре у просторији. За прву употребу, подразумевана температура је подешена на 25 степени Целзијуса. Један притисак на дугме (C) изазива промену за један степен.

2. Уређај аутоматски подешава снагу грејања:

- ради на великој снази грејања 2000В ако је подешена температура 4 степена виша од тренутне температуре у просторији.
- ради на ниској снази грејања 1400В ако је подешена температура 2-3 степена виша од тренутне температуре у просторији.
- ради у режиму вентилатора ако је подешена температура +/- 1 степен различита од тренутне температуре у просторији.

УПОЗОРЕЊЕ: Током употребе, немојте додиривати нити покривати улаз и излаз ваздуха.

ФУНКЦИЈА ЗАКЉУЧАВАЊА ДУГМЕ: 3 секунде непрекидно притискање дугмета тајмера (D) + дугме за температуру (C), штити од ненамerne промене подешавања.

Откључавање дугмади: 3 секунде непрекидно притискање дугмета тајмера (D) + дугме за температуру (C) поново, функција закључавања тастера ће бити искључена, уређај је поново спреман за употребу.

ФУНКЦИЈА ГАШЕЊА ЕКРАНА: 3 секунде непрекидног притиска на дугме за осциловање (E) изазива затамњење контролне табле (1). Притиском на било који тастер поново ће се пробудити екран.

БЕЗБЕДНОСНА ЗАШТИТА

- 1. ЗАШТИТА ОД ПРЕГРЕВАЊА:** Овај уређај је опремљен сигурносним уређајем за заштиту од прегревања. Ако дође до прегревања, уверите се да је прекидач за напајање (5) искључен и искључите напајање. Искључите уређај и оставите га да се охлади 30 минута. Ако нешто омета решетке за проток ваздуха (2 и 3), уверите се да је предмет уклоњен. Након што прође 30 минута, поново укључите уређај као што је горе описано.
- 2. ПРЕКИДАЧ ЗА ТИП-ОВЕР:** Уређај ће радити само на чврстој стабилној површини. Ако уређај није 100% стабилан, ако се не налази у вертикалном положају или је пао, уређај ће се искључити док се не постави у правилан положај.

ЧИШЋЕЊЕ И ОДРЖАВАЊЕ

- Уверите се да уређај није врућ.
- Причишења уређаја извуките утикач из електричне утичнице.
- Отворе за улаз ваздуха (2) и излаз (3) одржавајте чистима. Не дозволите да се прашина скупља на отворима.
- Очистите кушиште само сувом или влажном крпом.
- Не урађајте уређај у воду!

ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

Напон: 220-240В ~50-60 Hz

Снага: 2000Вт

Батерија: 1 к ЦР2025 (3В) литијумска батерија није укључена



За заштиту животне средине: молимо вас да одвојите картонске кутије и пластичне кесе и одложите их у одговарајуће канте за смеће. Коришћени уређај треба да буде испоручен на наменске скупљање тачке због оштрих компоненти, што може утицати на животну средину. Немојте одлагати овај уређај у заједничку корпу за отпадке.

SVENSKA

SÄKERHETSVILLKOR VIKTIGA INSTRUKTIONER FÖR ANVÄNDNINGSÄKERHET LÄS SÄKERHET LÄCKLIGT OCH HÅLL FÖR FRAMTIDA REFERENS

Garantivillkoren är olika, om enheten används för kommersiellt ändamål. "

1. Innan du använder produkten läs noggrant och följ alltid följande instruktioner.
Tillverkaren ansvarar inte för skador på grund av felaktig användning.
2. Produkten får endast användas inomhus. Använd inte produkten för något ändamål som inte är kompatibelt med dess tillämpning.
3. Den aktuella spänningen är 220-240V, ~ 50-60Hz. Av säkerhetsskäl är det inte lämpligt att ansluta flera enheter till ett vägguttag.
4. Var försiktig när du använder barn runt. Låt inte barnen leka med produkten. Låt inte barn eller personer som inte känner till enheten använda den utan tillsyn.
5. VARNING: Den här enheten kan användas av barn över 8 år och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller personer utan erfarenhet eller kunskap om enheten, endast under överinseende av en person som ansvarar för deras säkerhet, eller om de fick instruktioner om säker användning av enheten och är medvetna om de faror som är förknippade med dess funktion. Barn ska inte leka med enheten. Rengöring och underhåll av apparaten ska inte utföras av barn, såvida de inte är över 8 år och dessa aktiviteter utförs under tillsyn.
6. När du är färdig med att använda produkten, kom alltid ihåg att försiktigt ta bort kontakten från eluttaget som håller uttaget med handen. Dra aldrig strömkabeln !!!
7. Anslut aldrig strömkabeln, kontakten eller hela enheten i vattnet. Utsätt aldrig produkten för atmosfäriska förhållanden som direkt solljus eller regn etc. Använd aldrig produkten under fuktiga förhållanden.
8. Kontrollera alltid strömkabelns tillstånd. Om strömkabeln är skadad ska produkten

vändas till en professionell serviceplats som ska bytas ut för att undvika farliga situationer.

9. Använd aldrig produkten med en skadad strömkabel eller om den tappades eller skadades på något annat sätt eller om det inte fungerar ordentligt. Försök inte reparera den defekta produkten själv eftersom det kan leda till elektrisk stöt. Vänd alltid den skadade enheten till en professionell serviceplats för att reparera den. Alla reparationer kan endast utföras av auktoriserade servicepersonal. Den reparation som gjordes felaktigt kan orsaka farliga situationer för användaren.

10. Använd aldrig produkten på eller nära de varma eller varma ytorna eller köksutrustning som den elektriska ugnen eller gasbrännaren.

11. Använd aldrig produkten nära brännbara ämnen.

12. Låt inte sladd hänga över kanten av disken eller vidrör heta ytor.

13. Lämna aldrig produkten ansluten till strömkällan utan tillsyn. Även om användningen avbryts under en kort stund, stäng av den från nätverket, koppla ur strömmen.

14. För att ge ytterligare skydd rekommenderas att man installerar återstartsströmsenhet (RCD) i strömkretsen, med återstående strömstyrka inte över 30 mA. Kontakta professionell elektriker i denna fråga.

 15. Använd aldrig denna enhet nära vatten, t ex: Under duschen, i badtunnan, eller över diskbänken fylld med vatten.

16. Om du använder enheten i badrummet efter användning ska du ta ur strömkontakten från uttaget eftersom vatten närlhet utgör risk även om enheten är avstängd.

17. Låt inte enheten eller nätdaptern vara våt. Om enheten faller i vatten ska du omedelbart ta ur strömkontakten eller nätdaptern ur uttaget. Om enheten är driven, lägg inte händerna i vattnet. Kontrollera att apparaten har kontrollerats av en behörig elektriker innan du använder den igen.

18. Rör inte enheten eller nätdaptern med våta händer.

19. Placera fläkten endast på platt, stabil yta

20. Slå alltid av värmeelementet och sätt termostatvredet till minimum innan det tas bort Stickkontakten från uttaget.

21. Använd aldrig fläkten i hög luftfuktighet rum - badrum, duschrums, simning pooler etc. Fuktigheten kan orsaka kortslutning och skadar enheten.

22. Driftfläktens värmare måste vara under övervakning och i sikte hela tiden. Om du lämnar rummet med fläktvärmaren, stäng alltid av värmeelementet. Om fläktvärmare är inte används, måste strömkontakten tas bort från vägguttaget.

23. Anslut inte fläkten till exempelvis den automatiska omkopplaren temperaturkontrollanordning eller tidbrytare.

24. Brännbara material, till exempel möbler, sängkläder, papper, kläder, gardiner ska hållas minst en meter från fläkten.

25. Täck inte över enheten eller sätt några föremål på den medan den är i drift. Använd inte enhet för att torka kläder.

26. Nätkabeln får inte placeras ovanför fläkten och den får inte röra eller placeras nära de heta ytorna på fläkten. Placera inte värmaren direkt under

eluttaget.

27. Värmeytorna kan värma till en temperatur av 60 ° C eller högre. Fläktvärmare bör vara på ett ställe som barn och djur inte har tillgång till.

28. Enheten är inte avsedd att installeras eller användas i fordon.

29. Vissa delar i enheten kan vara heta eller orsaka gnistning. Använd inte fläkten i platser där bensin, färg eller annat brandfarligt material används eller lagras.

30. Använd inte denna värmare i omedelbar närhet av badkar, dusch eller pool

31. Använd inte denna värmare om den har tappats

32. Använd inte om det finns synliga tecken på skador på värmaren.

33. Använd värmaren på en plan och stabil yta eller fäst den på väggen, om tillverkaren föreskriver det

VARNING: Använd inte denna värmare i små rum där det finns personer som inte kan lämna dem ensamma, såvida inte konstant tillsyn säkerställs.

VARNING: För att minska risken för brand, håll textilier, gardiner eller andra lättantändliga material minst 1 m bort från luftens utlopp.

Produktbeskrivning: Tornvärmare AD7738

1. Kontrollpanel 2. Luftintaggaller 3. Luftutloppsgaller 4. Fjärrkontroll 5. Strömbrytare

Kontrollpanel (1):

A. Strömknapp	B. Knapp för värmeeffektnivå	C. Temperaturregleringsknapp	D. Timerknapp
E. Horisontell oscillationsknapp		F. Digital display	G. Låsknappar sätt

Denna enhet bör endast placeras på en stadig, jämn yta och minst 100 cm avstånd från väggar eller andra föremål. Det är ett sätt att optimera luftflödet. Undvik att placera enheten i hörn och små utrymmen.

ANVÄNDANDE

1. Se till att strömbrytaren (5) är avstängd. Sätt i kontakten i ett lämpligt eluttag och slå på strömförsörjningen med strömbrytaren (5) på enhetens baksida. Vrid strömbrytaren (5) från läge O till läge I. Enheten är i standbyläge och den digitala displayen (F) visar rumstemperaturen.

2. Slá på enheten genom att trycka på strömknappen (A) på antingen fjärrkontrollen eller kontrollpanelen. Enheten kommer att börja arbeta i fläktläge. Fläktikonen kommer att tändas på kontrollpanelen.

3. Tryck på knappen Värmeeffektnivå (B):

- en gång för att arbeta i låguppvärmlingsläge vid 1400W effekt, kommer solens ikon att tändas på kontrollpanelen,
- två gånger för att arbeta i höguppvärmlingsläge vid 2000W effekt, ikonen för den andra solen kommer att tändas på kontrollpanelen,
- tre gånger för att stänga av värmefunktionen. Nu är det bara fläkten som fungerar, luftströmmen är inte uppvärmd.

4. För att stänga av enheten tryck på strömbrytaren (A). Observera: det tar cirka 30 sekunder för enheten att sluta blåsa ut luft. Stäng av strömbrytaren (5) från läge I till läge O på baksidan av enheten.

VARNING: Låt enheten svalna i 30-60 sekunder innan den slås på igen och innan den stängs av i eluttaget. Detta kommer att skydda de inre delarna.

Manövrering av fjärrkontrollen (4) är samma som manuell manövrering av knapparna på kontrollpanelen (1).

För att använda enheten med den medföljande fjärrkontrollen (4), placera batteriet CR2025 inuti batterikammaren, det ingår inte i satsen.

För att ta bort batteriet, tryck helt enkelt på den lilla fliken och dra. Sätt i 1 x CR2025 (3V) litiumbatteri i den lilla springan som bilden visar (bild 3).

VIKTIGT: +-symbolen på det isatta batteriet ska vara vänd uppåt. Stäng batterifacket ordentligt för att börja använda fjärrkontrollen (4).

TIMERFUNKTION:

Timern låter dig ställa in tidslängden från 1-12 timmar. Inställd tid räknas ned för att stänga av enheten automatiskt. För att använda timern, tryck på timerknappen (D). Varje tryckning på knappen ökar den inställda tiden med 1 timme. Den inställda tiden kommer att visas på den digitala displayen (F) och visas i 1 timmes avstånd. Om timern har ställts in på 12 timmar (MAX tid) återställs timerfunktionen genom att trycka på knappen en gång till.

4. Pri práci s deťmi buďte opatrní. Nedovoľte deťom hrať s produktom. Nedovoľte deťom alebo ľuďom, ktorí zariadenie nepoznajú, aby ich používali bez dozoru.
5. VÝSTRAHA: Toto zariadenie môže používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby bez skúseností alebo znalosti prístroja iba pod dohľadom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť alebo ak boli poučené o bezpečnom používaní zariadenia a vedia o nebezpečenstvách spojených s jeho prevádzkou. Deti by sa nemali hrať so zariadením. Čistenie a údržbu zariadenia by nemali vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a tieto činnosti sa vykonávajú pod dohľadom.
6. Po skončení používania výrobku vždy nezabudnite opatrne vytiahnuť zástrčku zo zásuvky, ktorá drží zástrčku rukou. Nikdy nevyťahujte napájací kábel!
7. Nikdy nevkladajte napájací kábel, zástrčku alebo celé zariadenie do vody. Nikdy nevystavujte výrobok atmosferickým podmienkam, ako je priame slnečné žiarenie alebo dážď atď. Nikdy nepoužívajte výrobok vo vlhkých podmienkach.
8. Periodicky skontrolujte stav napájacieho kabla. Ak dôjde k poškodeniu napájacieho kabla, produkt by mal byť otočený na profesionálne miesto, ktoré sa má vymeniť, aby sa predišlo nebezpečným situáciám.
9. Nikdy nepoužívajte výrobok s poškodeným napájacím káblom alebo ak bol iný spôsob spadnutia alebo poškodený, alebo ak nefunguje správne. Nepokúšajte sa opraviť poškodený produkt sami, pretože to môže viest k úrazu elektrickým prúdom. Poškodené zariadenie vždy odpojte od profesionálneho servisu, aby ste ho mohli opraviť. Všetky opravy môžu vykonávať len autorizovaní servisní pracovníci. Oprava, ktorá sa vykonala nesprávne, môže spôsobiť používateľovi nebezpečnú situáciu.
10. Nikdy neumiestňujte výrobok na horúce alebo teplé povrchy alebo do blízkosti takých spotrebičov, ako je elektrická rúra alebo plynový horák.
11. Nikdy nepoužívajte výrobok v blízkosti horľavín.
12. Nemovajte kábel visiť nad hranou počítadla alebo dotýkajte sa horúcich povrchov.
13. Nikdy nenechávajte výrobok pripojený k zdroju napájania bez dozoru. Aj pri krátkom prerušení používania ho vypnite zo siete, odpojte napájanie.
14. Aby sa zabezpečila dodatočná ochrana, odporúča sa nainštalovať zariadenie na zvyšky prúdu (RCD) v napájacom okruhu, pričom zvyškový prúd nesmie byť väčší ako 30 mA. V tejto záležitosti kontaktujte profesionálneho elektrikára.
-  15. Nikdy nepoužívajte toto zariadenie blízko vody, napr.: pod sprchou, v batte, alebo nad umývadlo naplnené vodou.
16. Ak používate zariadenie v kúpeľni po použití, vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky, pretože blízkosť vody predstavuje riziko, aj keď je zariadenie vypnuté.
17. Nedovoľte, aby bolo zariadenie alebo napájací adaptér vlhké. Ak sa prístroj dostane do vody, okamžite odpojte sieťovú zástrčku alebo napájací adaptér zo zásuvky. Ak je zariadenie napájané, nedávajte ruky do vody. Pred opäťovným použitím skontrolovať kvalifikovaný elektrikár.
18. Nedotýkajte sa zariadenia ani napájacieho adaptéra mokrými rukami.
19. Ventilátor umiestnite len na rovný a stabilný povrch

20. Vždy vypnite ohrievač ventilátora a pred odstránením nastavte termostat na minimum sieťovú zástrčku zo zásuvky.
21. Nikdy nepoužívajte ohrievač ventilátora v miestnostiach s vysokou vlhkosťou - kúpeľňa, sprchovací kút, plávanie
bazénov atď. Vlhkosť môže spôsobiť skrat a poškodiť zariadenie.
22. Prevádzkový ohrievač ventilátora musí byť pod dozorom a stále viditeľný. Ak ty opúšťajú miestnosť ohrievačom ventilátora, vždy vypnite ohrievač ventilátora. Ak je ohrievač ventilátora. Nepoužívajte, musí sa zástrčka vytiahnuť zo zásuvky.
23. Nepripojte napríklad ohrievač ventilátora k automatickému spínaciemu zariadeniu regulátor teploty alebo časový spínač.
24. Horľavé materiály, napríklad nábytok, posteľná bielizeň, papier, oblečenie, záclony by mali držať aspoň jeden meter od ohrievača ventilátora.
25. Nezakrývajte prístroj ani neumiestňujte žiadne predmety počas jeho činnosti.
Nepoužívajte zariadenie na suché oblečenie.
26. Sieťový kábel by nemal byť umiestnený nad ohrievačom ventilátora a nemal by sa dotýkať ani byť umiestnený v blízkosti horúcich povrchov ohrievača ventilátora.
Neumiestňujte ohrievač ventilátora priamo do elektrickej zásuvky.
27. Vykurovacie plochy sa môžu ohriať na teplotu 60°C alebo vyššiu. Ohrievač ventilátora by mal byť umiestnený na mieste, ktoré deti a zvieratá nemajú prístup.
28. Zariadenie nie je určené na inštaláciu alebo používanie vo vozidlách.
29. Niektoré časti vo vnútri zariadenia môžu byť horúce alebo spôsobiť iskrenie.
Nepoužívajte ohrievač ventilátora na miestach, kde sa používajú alebo ukladajú benzín, farby alebo iné horľavé materiály.
30. Nepoužívajte tento ohrievač v bezprostrednej blízkosti vane, sprchy alebo bazéna
31. Nepoužívajte tento ohrievač, ak spadol
32. Nepoužívajte, ak sú na ohrievači viditeľné známky poškodenia.
33. Ohrievač používajte na rovnom a stabilnom povrchu alebo ho pripojte k stene, ak to ustanovuje výrobca

UPOZORNENIE: Nepoužívajte tento ohrievač v malých miestnostiach, kde sú ľudia, ktorí ich nemôžu opustiť sami, pokiaľ nie je zabezpečený stály dohľad.

UPOZORNENIE: Aby ste znížili riziko požiaru, udržujte textílie, záclony alebo iné horľavé materiály vo vzdialenosťi najmenej 1 m od výstupu vzduchu z ohrievača.

Popis produktu: Vežový ventilátor AD7738

- | | | | |
|-------------------|----------------------------|----------------------------|-----------------------|
| 1. Ovládaci panel | 2. Mriežka prívodu vzduchu | 3. Mriežka výstupu vzduchu | 4. Diaľkové ovládanie |
|-------------------|----------------------------|----------------------------|-----------------------|

5. Vypínač

Ovládaci panel (1):

- | | | |
|-------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|
| A. Tlačidlo napájania | B. Tlačidlo úrovne výkonu kúrenia | C. Tlačidlo regulácie teploty |
| D. Tlačidlo časovača | E. Tlačidlo horizontálnej oscilácie | F. Digitálny displej |
| G. Spôsob zamýkania tlačidiel | | |

Toto zariadenie by malo byť umiestnené iba na pevnom rovnom povrchu a vo vzdialenosťi minimálne 100 cm od stien alebo iných predmetov. Je to spôsob, ako optimalizovať prúdenie vzduchu. Neumiestňujte zariadenie do rohov a malých priestorov.

POUŽITIE

- Uistite sa, že hlavný vypínač (5) je vypnutý. Zasuňte zástrčku do vhodnej elektrickej zásuvky a zapnite napájanie vypínačom (5), ktorý sa nachádza na zadnej strane zariadenia. Otočte hlavný vypínač (5) z polohy O do polohy I. Zariadenie je v pohotovostnom režime a digitálny displej (F) zobrazuje teplotu v miestnosti.
- Zapnite zariadenie stlačením tlačidla napájania (A) na diaľkovom ovládači alebo ovládacom paneli. Zariadenie začne pracovať v režime ventilátora. Na ovlávacom paneli sa rozsvieti ikona ventilátora.

3. Slačte tlačidlo úroveň výkonu ohrevu (B):

- pri prevádzke v režime nízkeho ohrevu s výkonom 1400 W sa na ovlávacom paneli rozsvieti ikona slnka,
- dvakrát pre prevádzku v režime vysokého ohrevu pri výkone 2000 W sa na ovlávacom paneli rozsvieti ikona druhého slnka,
- trikrát na vypnutie funkcie ohrevu. Teraz funguje iba ventilátor, prúd vzduchu sa neohrieva.

4. Ak chcete zariadenie vypnúť, stlačte tlačidlo napájania (A). Poznámka: Jednotke bude trvať približne 30 sekúnd, kým prestane vyfukovať vzduch. Vypnite hlavný vypínač (5) z polohy I do polohy O na zadnej strane jednotky.

UPOZORNENIE: Pred opäťovným zapnutím a pred vypnutím zo zásuvky nechajte zariadenie 30-60 sekúnd vychladnúť. To ochráni vnútorné časti.

Ovládanie diaľkovým ovládačom (4) je rovnaké ako manuálne ovládanie tlačidiel na ovlávacom paneli (1).

Ak chcete zariadenie používať s dodaným diaľkovým ovládačom (4), vložte batériu CR2025 do priestoru pre batériu, nie je súčasťou súpravy. Ak chcete vybrať batériu, jednoducho stlačte malý jazýček a potiahnite. Vložte 1 x CR2025 (3V) lítiovú batériu do malej štrbiny podľa obrázka (obrázok 3).

DÔLEŽITÉ: Symbol + na vloženej batérii by mal smerovať nahor. Ak chcete začať používať diaľkový ovládač (4), pevne zatvorite priečinku na batériu.

FUNKCIA ČASOVAČA:

Časovač umožňuje nastaviť dĺžku času od 1-12 hodín. Nastavený čas sa odpočítava, aby sa zariadenie automaticky vyplo. Ak chcete použiť časovač, stlačte tlačidlo časovača (D). Každým stlačením tlačidla sa nastavený čas predĺži o 1 hodinu. Nastavený čas sa zobrazí na digitálnom displeji (F) a zobrazí sa v 1-hodinovej vzdialosti. Ak bol časovač nastavený na 12 hodín (MAXIMÁLNY čas), opäťovným stlačením tlačidla sa funkcia časovača vynuluje.

FUNKCIA KMITU:

Stlačte tlačidlo oscilácie (E), aby ste zapli funkciu oscilácie. Zariadenie sa začne otáčať doľava a doprava v rozsahu 50 stupňov, aby sa zabezpečil širší prúd vzduchu v miestnosti. Opäťovným stlačením tlačidla oscilácie (E) funkciu oscilácie vypnete.

NASTAVENIE TEPLOTY:

Slačením tlačidiel (C) nastavte požadovanú teplotu v miestnosti.

1. Teplotný rozsah je k dispozícii od 15 do 40 stupňov Celzia. Opakovane stlačajte tlačidlo (C), kým nedosiahnete požadovanú úroveň teploty v miestnosti. Pri prvom použití je predvolená teplota nastavená na 25 stupňov Celzia. Jedno stlačenie tlačidla (C) spôsobí zmenu o jeden stupeň.

2. Zariadenie automaticky nastaví vykurovací výkon:

- pracuje na vysokom vykurovacom výkone 2000W, ak je nastavená teplota o 4 stupne vyššia ako aktuálna teplota v miestnosti.
- pracuje na nízky vykurovací výkon 1400W, ak je nastavená teplota o 2-3 stupne vyššia ako aktuálna teplota v miestnosti.
- pracuje v režime ventilátora, ak je nastavená teplota +/- 1 stupeň odlišná od aktuálnej teploty v miestnosti.

VAROVANIE: Počas používania sa nedotýkajte ani nezakrývajte vstup a výstup vzduchu.

FUNKCIA ZAMKNUTIA TLAČIDLA: 3 sekundy nepretržité stlačenie tlačidla časovača (D) + tlačidla teploty (C), chráni pred neúmyselnou zmenou nastavenia.

Odblokovanie tlačidiel: 3 sekundy nepretržité stlačanie tlačidla časovača (D) + tlačidla teploty (C) znova, funkcia uzamknutia tlačidiel sa vypne, zariadenie je opäť pripravené na použitie.

FUNKCIA ZABLOKOVANIA DISPLEJA: 3 sekundy nepretržité stlačenie tlačidla oscilácie (E) spôsobí zhasnutie ovládacieho panela (1).

Slačením ľubovoľného tlačidla sa displej znova prebudi.

BEZPEČNOSTNÁ OCHRANA

1. **OCHRANA PRED PREHRIATÍM:** Toto zariadenie je vybavené bezpečnostným zariadením na ochranu proti prehriatiu. Ak dojde k prehriatiu, uistite sa, že je hlavný vypínač (5) vypnutý a vypnite napájanie. Odpojte zariadenie a nechajte ho 30 minút vychladnúť. Ak niečo bráni mriežke prúdenia vzduchu (2 a 3), uistite sa, že je predmet odstránený. Po uplynutí 30 minút zariadenie znova zapnite, ako je popísané vyššie.

2. **PREPÍNAČ PREKLÁDANIA:** Zariadenie bude fungovať iba na pevnom stabilnom povrchu. Ak zariadenie nie je 100% stabilné, nachádza sa v nie zvislej polohe alebo spadne, zariadenie sa vypne, kým nie je umiestnené v správnej polohe.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

1. Uistite sa, že zariadenie nie je horúce.

2. Pred čistením zariadenia vytiahnite zástrčku z elektrickej zásuvky.

3. Otvory vstupu vzdachu (2) a výstupu (3) udržiavajte čisté. Nedovoľte, aby sa na otvoroch hromadil prach.
4. Kryt čistite iba suchou alebo vlhkou handričkou.
5. Zariadenie neponárajte do vody!

TECHNICKÉ DÁTA

Napätie: 220-240V ~50-60 Hz

Výkon: 2000W

Batéria: 1 x CR2025 (3V) lítiová batéria nie je súčasťou balenia



Starostlivosť o životné prostredie. Kartónový obal odovzdajte do zbernych surovín. Polyetylénové vrecká (PE) vyhodte do kontajnera na plast. Opotrebený spotrebič odovzdajte na príslušný zberný dvor, nebezpečné látky spotrebiča môžu predstavovať riziko pre životné prostredie. Elektrospotrebič odstráňte tak, aby nedochádzalo jeho ďalšiemu použitiu. Ak sa v spotrebici nachádzajú batérie, vyberte ich a odovzdajte ich na zberné miesto osobitne. Spotrebič nevyhodujte do kontajnera na komunálny odpad!

SUOMI

TURVALLISUUSEHDOT TÄRKEITÄ KÄYTTÖTURVALLISUUSOHJEITA LUE HUOLELLISESTI JA PIDÄTÄ TULEVAISUUTTA

Takuuulosuhteet ovat erilaiset, jos laitetta käytetään kaupallisiin tarkoituksiin. "

- 1.Kun käytää laitetta, lue huolellisesti ja noudata aina seuraavia ohjeita. Valmistaja ei ole vastuussa väärinkäytöstä aiheutuvista vahingoista.
2. Tuotetta saa käyttää vain sisätiloissa. Älä käytä tuotetta mihinkään tarkoitukseen, joka ei ole yhteensoviva sen sovelluksen kanssa.
3. Soveltuva jännite on 220-240V, ~ 50-60Hz. Turvallisuussyyistä ei ole syytä kytkeä useita laitteita yhteen pistorasiaan.
4. Ole varovainen, kun käytät lasten ympärillä. Älä anna lasten leikkiä tuotteen kanssa. Älä anna lasten tai henkilöiden, jotka eivät tunne laitetta, käyttämään sitä ilman valvontaa.
5. VAROITUS: Tätä laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on vähentynyt fyysinen, sensorinen tai henkinen suorituskyky tai henkilöt, joilla ei ole kokemusta tai tietämystä laitteesta, ainoastaan heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa. Jos heille annettiin ohjeita laitteen turvallisesta käytöstä ja ovat tietoisia toiminnasta aiheutuvista vaaroista. Lapset eivät saa pelata laitteen kanssa. Lapset eivät saa puhdistaa ja ylläpitää laitetta, elleivät he ole yli 8-vuotiaita, ja nämä toimet suoritetaan valvonnassa.
6. Kun olet lopettanut tuotteen käytön, muista aina varovasti irrottaa pistotulppa pistokkeesta pistorasiasta kädelläsi. Älä koskaan vedä virtajohtoa!
7. Älä koskaan laita virtajohtoa, pistoketta tai koko laitetta veteen. Älä koskaan altista tuotetta ilmakehän olosuhteisiin, kuten suoraan auringonvaloon tai sateeseen jne. Älä koskaan käytä tuotetta kosteissa olosuhteissa.
8. Tarkista jännitteensyöttökaapeli tilapäisesti. Jos virtakaapeli on vaurioitunut, tuote on vaihdettava ammattimaiseen huoltopisteeseen, joka on vaihdettava vaarallisten tilanteiden välittämiseksi.
9. Älä koskaan käytä tuotetta vaurioituneella virtakaapelilla tai jos se on pudonnut tai vahingoittunut muulla tavoin tai jos se ei toimi kunnolla. Älä yritä korjata vaurioitunutta tuotetta itse, koska se voi aiheuttaa sähköiskun. Käännä vaurioitunut laite aina ammattiasemaan, jotta se voidaan korjata. Kaikki korjaukset voi tehdä vain valtuutetut huoltoliikkeet. Korjaus, joka on tehty väärin, voi aiheuttaa vaarallisia tilanteita käyttäjälle.
10. Älä koskaan aseta tuotetta lämpimiin tai lämpimiin pintoihin tai niiden läheisyyteen tai

keittoikalusteita, kuten sähköunia tai kaasupoltinta.

11. Älä koskaan käytä tuotetta palavien aineiden läheisyydessä.

12. Älä anna langan ripustaa laskurin reunaa tai koskettaa kuumia pintoja.

13. Älä koskaan jätä laitetta kytkeettynä virtalähteeseen ilman valvontaa. Myös silloin, kun käyttö keskeytyy lyhyeksi ajaksi, sammuta se verkosta, irrota virta.

14. Jotta suojaus olisi lisäkäytö, on suositeltavaa asentaa jäännösvirta-laitte (RCD) tehopiiriin, jonka jännitearvot ovat enintään 30 mA. Ota yhteyttä ammattimaiseen sähköasentajaan tässä asiassa.



15. Älä koskaan käytä laitetta lähelle vettä, esim. Suihkussa,

tai yläpuolella täynnä vettä.

16. Jos käytät laitetta kylpyhuoneessa käytön jälkeen, irrota virtapistoke pistorasiasta, koska veden läheisyys aiheuttaa riskin, vaikka laite olisi sammutettu.

17. Älä anna laitteen tai virtalähteen kastua. Jos laite putoaa veteen, irrota virtapistoke tai verkkolaite heti pistorasiasta. Jos laitetta käytetään, älä laita kättäsi veteen. Pyydä laitetta tarkastamaan valtuutettu sähköasentaja ennen käyttöä uudelleen.

18. Älä kosketa laitetta tai virtalähettää märillä käsillä.

19. Aseta puhaltimen lämmitin vain tasaiselle, vakaalle alustalle

20. Käännä aina tuulettimen lämmitin pois päältä ja aseta termostaatin valitsin minimiin ennen kuin irrotat pistokkeen pistokkeesta.

21. Älä koskaan käytä tuulettimen lämmittintä kosteissa huoneissa - kylpyhuone, suihkuhuone, uima-altaat jne. Kosteus voi aiheuttaa oikosulun ja vaurioittaa laitetta.

22. Käyttöpuhaltimen lämmitin on valvottava ja näkyvä koko ajan. Jos poistut huoneesta puhaltimella, käännä aina tuulettimen lämmitin pois päältä. Jos puhaltimen lämmittintä ei käytetä, virtapistoke on irrotettava pistorasiasta.

23. Älä kytke tuulettimen lämmittintä automaattiseen kytkinlaitteeseen, esimerkiksi lämpötilan säätölaitteeseen tai ajastimeen.

24. Syttyviä materiaaleja, kuten huonekaluja, vuodevaatteita, paperia, vaatteita, verhoja, on pidettävä vähintään metrin päässä tuulettimen lämmittimestä.

25. Älä peitä laitetta tai aseta mitään esineitä siihen, kun se toimii. Älä käytä laitetta kuivumaan vaatteisiin.

26. Virtajohtoa ei saa sijoittaa tuulettimen yläpuolelle, eikä se saa koskettaa tai sijoittaa tuulettimen lämmittimen kuumiin pintoihin. Älä sijoita tuuletinta suoraan pistorasiaan.

27. Lämmityspinnat voivat lämmetä lämpötilaan 60 ° C tai korkeammaksi. Puhaltimen lämmitin tulee olla paikassa, jossa lapsilla ja eläimillä ei ole pääsyä.

28. Laitetta ei ole tarkoitus asentaa tai käyttää ajoneuvoissa.

29. Jotkin laitteen sisältämät osat voivat olla kuumia tai aiheuttamaan kipinöintiä. Älä käytä tuulettimen lämmittintä paikkoihin, joissa bensiiniä, maaleja tai muita syttyviä materiaaleja käytetään tai varastoidaan.

30. Älä käytä tätä lämmittintä kylpyammeen, suihkun tai uima-altaan välittömässä läheisyydessä

31. Älä käytä tätä lämmittintä, jos se on pudonnut

32. Älä käytä, jos lämmittimessä on näkyviä merkkejä vaurioista.
 33. Käytä lämmitintä tasaisella ja vakaalla alustalla tai kiinnitä seinään, jos valmistaja niin määräää

VAROITUS: Älä käytä tästä lämmitintä pienissä tiloissa, joissa on ihmisiä, jotka eivät pysty jättämään niitä yksin, ellei jatkuvaltaa valvontaa varmisteta.

VAROITUS: Tulipalon vaaran vähentämiseksi pidä tekstilejä, verhoja tai muita tulenarkoja materiaaleja vähintään 1 metrin päässä lämmittimen ilman ulostulosta.

Tuotekuvaus: Tornilämmitin AD7738

1. Ohjauspaneeli 2. Ilman sisääntuloritilä 3. Ilmanpoistoritilä 4. Kaukosäädin 5. Virtakytkin

Ohjauspaneeli (1):

A. Virtapainike	B. Lämmitystehoston painike	C. Lämpötilan säätpainike	D. Ajastinpainike
E. Vaakavärhelytpainike		F. Digitaalinen näyttö	G. Lukituspainikkeet tavalla

Tämä laite tulee sijoittaa vain tukevalle tasaiselle alustalle ja vähintään 100 cm:n etäisyydelle seinistä tai muista esineistä. Se on tappa optimoida ilmavirtaus. Vältä sijoittamasta laitetta kulmiin ja pieniin tiloihin.

KÄYTTÖ

1. Varmista, että virtakytkin (5) on pois päältä. Liitä pistoke sopivaan pistorasiaan ja kytke virta pääälle laitteen takana olevasta virtakytkimestä (5). Käänny virtakytkin (5) asennosta O asentoon I. Laite on valmiustilassa ja digitaalinen näyttö (F) näyttää huonelämpötilan.
2. Käynnistä laite painamalla joko kaukosäätimen tai ohjauspaneelin virtapainiketta (A). Laite alkaa toimia tuuletintilassa. Tuuletinkuvake syttyy ohjauspaneeliin.
3. Paina lämmitystehoston painiketta (B):
 - kerran käytettäessä alhaisella lämmitystilassa 1400 W teholla, aurinkokuvake syttyy ohjauspaneeliin,
 - kahdesti toimiakseen korkealla lämmitystilassa 2000 W teholla, toisen auringon kuvake syttyy ohjauspaneeliin,
 - kolme kertaa lämmitystoinnin sammuttamiseksi. Nyt vain puhallin toimii, ilmavirtaa ei lämmitetä.
4. Sammuta laite painamalla virtapainiketta (A). Huoma: yksiköstä kestää noin 30 sekuntia, ennen kuin se lopettaa ilman puhalluksen. Sammuta virtakytkin (5) asennosta I asentoon O yksikön takana.

VAROITUS: Anna laitteen jäähytä 30-60 sekuntia ennen kuin kytket sen uudelleen pääälle ja ennen kuin sammutat virran pistorasiasta. Tämä suojaa sisäosia.

Kaukosäätimen (4) toiminta on sama kuin ohjauspaneelin (1) painikkeiden manuaalinen käyttö.

Jos haluat käyttää laitetta mukana toimitelluta kaukosäätimellä (4), aseta paristo CR2025 paristokoteloon, se ei sisällä pakkaukseen. Irrota akku yksinkertaisesti puristamalla pientä kielekettä ja vetämällä. Aseta 1 x CR2025 (3V) litiumparisto pieneen rakoon kuvan mukaisesti (kuva 3).

TÄRKEÄÄ: Asetetun pariston +-symbolin tulee olla ylöspäin. Sulje paristolokero tiukasti aloittaaksesi kaukosäätimen (4) käytön.

AJASTINTOIMINTO:

Ajastimella voit asettaa ajan pituudeksi 1-12 tuntia. Asetettu aika lasketaan alaspäin, jotta laite sammuu automatisesti. Käytä ajastinta painamalla ajastinpainiketta (D). Jokainen painikkeen painallus lisää asettettua aikaa 1 tunnilta. Asetettu aika näkyy digitaalinäytössä (F) ja 1 tunnin välein. Jos ajastin on asettettu 12 tunniksi (MAX aika), painikkeen painaminen vielä kerran nollaa ajastintoiminnon.

OSKILLATION FUNCTION:

Paina oskillointipainiketta (E) ottaaksesi värähtelytoiminnon käyttöön. Laite alkaa heilua vasemmalle ja oikealle puolelle 50 astetta tarjotakseen laajemman ilmavirran huoneeseen. Paina oskillointipainiketta (E) uudelleen kytkeäksesi värähtelytoiminnon pois päältä.

LÄMPÖTILAN ASETUS:

Aseta haluttu lämpötila huoneeseen painikkeilla (C).

1. Lämpötila-alue on saatavilla 15 - 40 celsiusastetta. Paina painiketta (C) toistuvasti, kunnes saavutat huoneen lämpötilan, jonka haluat. Ensimmäisellä käytökerralla oletuslämpötilä on 25 celsiusastetta. Yksi painikkeen (C) painaminen aiheuttaa yhden asteen muutoksen.
2. Laite asettaa automatisesti lämmitystehon:
 - Se toimii suurella 2000W lämmitysteholla, jos asetettu lämpötila on 4 astetta korkeampi kuin huoneen nykyinen lämpötila.
 - Se toimii pienellä lämmitysteholla 1400W, jos asetettu lämpötila on 2-3 astetta korkeampi kuin huoneen nykyinen lämpötila.
 - Se toimii puhallintilassa, jos asetettu lämpötila on +/- 1 astetta erilainen kuin huoneen nykyinen lämpötila.

VAROITUS: Älä koske tai peitä ilmanottoaukkoja ja ilmanpoistoaukkoja käytön aikana.

NÄPPÄINLUKITUSTOIMINTO: 3 sekunnin jatkuva painallus yhdessä ajastinpainikkeen (D) + lämpötilapainikkeen (C) kanssa, se suojaa tahattomalta asetusmuutoksesta.

Painikkeiden lukituksen avaaminen: 3 sekuntia jatkuva painallus yhdessä ajastinpainiketta (D) + lämpötilapainikke (C) uudelleen, näppäinlukkotoiminto kytkeytyy pois päältä, laite on taas käyttövalmis.

NÄYTÖN SAMMUTUSTOIMINTO: 3 sekunnin jatkuva väärähtelypainikkeen (E) painaminen saa ohjauspaneelin (1) sammumaan. Minkä tahansa näppäimen painaminen herättää näytön uudelleen.

TURVALLISUUS

1. **YLIKUUMUMISUOJA:** Tämä laite on varustettu ylikuumenemissuojalla. Jos ylikuumeneminen tapahtuu, varmista, että virtakytkin (5) on pois päältä ja katkaise virransyöttö. Irrota laite pistorasiasta ja anna sen jäähnytä 30 minuuttia. Jos jokin tukkii ilmavirtausriliötä (2 ja 3), varmista, että esine on poistettu. Kun 30 minuuttia on kulunut, käynnistä laite uudelleen yllä kuvatulla tavalla.
2. **KÄYTÖKYTKIN:** Laite toimii vain tukevalla ja vakaalla alustalla. Jos laite ei ole 100 % vakaa, ei ole pystyasennossa tai se on pudonnut alas, laite sammuu, kunnes se asetetaan oikeaan asentoon.

PUHDISTUS JA HUOLTO

1. Varmista, että laite ei ole kuuma.
2. Irrota pistoke pistorasiasta ennen laitteen puhdistamista.
3. Pidä ilmanottoaukot (2) ja poistoaukot (3) puhtaina. Älä anna pölyn kerääntyä aukkoihin.
4. Puhdista ketulo vain kuivalla tai kostealla liinalla.
5. Älä upota laitetta veteen!

TEKNISET TIEDOT

Jännite: 220-240V ~50-60 Hz

Teho: 2000W

Akku: 1 x CR2025 (3V) litiumparisto ei sisällä

 Kantakaamme huolta ympäristöstä. Pahvipakkauksen pyydämme laittamaan paperikierrätykseen. Polyteenipussit (PE) tulee laittaa muovien kierrätysastiaan. Loppuun käytettyt laitteet tulee toimittaa asianmukaiseen keräyspisteesseen, koska laitteen sisältämät vaaralliset aineosat voivat olla ympäristölle vahingollisia. Sähkölaite tulee toimittaa siten, että sen uudelleenkäyttö on estetty. Jos laitteessa on paristo, paristo tulee poistaa ja toimittaa erillisesti keräyspisteesseen.

ITALIANO

CONDIZIONI DI SICUREZZA ISTRUZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA DELL'USO LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER FUTURE RIFERIMENTI

Le condizioni di garanzia sono diverse se il dispositivo viene utilizzato per scopi commerciali. "

1. Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente e rispettare sempre le seguenti istruzioni. Il produttore non è responsabile per eventuali danni dovuti a qualsiasi uso improprio.
2. Il prodotto deve essere utilizzato solo al chiuso. Non utilizzare il prodotto per scopi non compatibili con la sua applicazione.
3. La tensione applicabile è 220-240 V, ~50-60Hz. Per motivi di sicurezza non è opportuno collegare più dispositivi a una presa di corrente.
4. si prega di essere prudenti quando si utilizza in giro per i bambini. Non lasciare che i bambini giochino con il prodotto. Non permettere a bambini o persone che non conoscono il dispositivo di usarlo senza supervisione.
5. **AVVERTENZA:** questo dispositivo può essere utilizzato da bambini di età superiore a 8 anni e persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o persone senza esperienza o conoscenza del dispositivo, solo sotto la supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza, o se sono stati istruiti sull'uso sicuro del dispositivo e sono consapevoli dei pericoli associati al suo funzionamento. I bambini non dovrebbero giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione del dispositivo non devono essere

eseguite dai bambini, a meno che non abbiano superato gli 8 anni di età e queste attività siano svolte sotto supervisione.

6. Dopo aver terminato di utilizzare il prodotto, ricordarsi sempre di rimuovere delicatamente la spina dalla presa di corrente tenendo la presa con la mano. Non tirare mai il cavo di alimentazione !!!

7. Non mettere mai il cavo di alimentazione, la spina o l'intero dispositivo in acqua. Non esporre mai il prodotto alle condizioni atmosferiche quali luce diretta del sole o pioggia, ecc. Non utilizzare mai il prodotto in condizioni di umidità.

8. Controllare periodicamente le condizioni del cavo di alimentazione. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, il prodotto deve essere girato in un luogo di assistenza professionale da sostituire per evitare situazioni pericolose.

9. Non utilizzare mai il prodotto con un cavo di alimentazione danneggiato o se è stato fatto cadere o danneggiato in altro modo o se non funziona correttamente. Non tentare di riparare da soli il prodotto difettoso perché può provocare scosse elettriche. Trasformare sempre il dispositivo danneggiato in un luogo di assistenza professionale per ripararlo.

Tutte le riparazioni possono essere eseguite solo da professionisti del servizio autorizzati. La riparazione eseguita in modo errato può causare situazioni pericolose per l'utente.

10. Non mettere mai il prodotto sopra o vicino alle superfici calde o calde o agli elettrodomestici della cucina come il forno elettrico o il bruciatore a gas.

11. Non utilizzare mai il prodotto vicino a combustibili.

12. Non lasciare che il cavo penda sul bordo del contatore o tocchi superfici calde.

13. Non lasciare mai il prodotto collegato alla fonte di alimentazione senza supervisione. Anche quando l'uso viene interrotto per un breve periodo, spegnerlo dalla rete, scollegare l'alimentazione.

14. Per fornire una protezione aggiuntiva, si consiglia di installare un dispositivo di corrente residua (RCD) nel circuito di potenza, con una corrente residua non superiore a 30 mA. Contattare l'elettricista professionista in questa materia.

15. Non utilizzare mai questo dispositivo vicino all'acqua, ad esempio sotto la doccia, nella vasca da bagno, o sopra il lavandino pieno d'acqua.

 16. Se si utilizza il dispositivo in bagno dopo l'uso, rimuovere la spina di alimentazione dalla presa perché la prossimità dell'acqua presenta rischi, anche se il dispositivo è spento.

17. Non permettere che il dispositivo o l'adattatore di alimentazione si bagnino. Se il dispositivo cade in acqua, rimuovere immediatamente la spina di alimentazione o l'alimentatore dalla presa. Se il dispositivo è alimentato, non mettere le mani in acqua. Far controllare il dispositivo dall'elettricista qualificato prima di riutilizzarlo.

18. Non toccare il dispositivo o l'alimentatore con le mani bagnate.

19. Posizionare il termoventilatore solo su una superficie piana e stabile

20. Spegnere sempre il termoventilatore e impostare la manopola del termostato sul minimo prima di rimuovere la spina di alimentazione dalla presa.

21. Non utilizzare mai il termoventilatore in stanze con umidità elevata - bagno, doccia, piscine, ecc. L'umidità può causare cortocircuiti e danneggiare il dispositivo.

22. Il termoventilatore funzionante deve essere sotto supervisione e in vista per tutto il tempo. Se si lascia la stanza con il termoventilatore, spegnere sempre il termoventilatore. Se la ventola non viene utilizzata, la spina di alimentazione deve essere rimossa dalla presa di corrente.
23. Non collegare il termoventilatore al dispositivo di commutazione automatico, ad esempio il dispositivo di controllo della temperatura o il temporizzatore.
24. I materiali infiammabili, ad esempio mobili, lenzuola, carta, vestiti, tende devono essere tenuti ad almeno un metro dal termoventilatore.
25. Non coprire il dispositivo né appoggiarvi oggetti mentre è in funzione. Non utilizzare il dispositivo per asciugare i vestiti.
26. Il cavo di alimentazione non deve essere posizionato sopra il riscaldatore della ventola e non deve essere toccato o posizionato vicino a superfici calde del riscaldatore del ventilatore. Non posizionare il termoventilatore direttamente sotto la presa di corrente.
27. Le superfici di riscaldamento possono riscaldare fino a una temperatura di 60 ° C o superiore. Il termoventilatore dovrebbe trovarsi in un luogo a cui i bambini e gli animali non possano accedere.
28. Il dispositivo non è progettato per essere installato o utilizzato sui veicoli.
29. Alcune parti all'interno del dispositivo possono essere calde o causare scintille. Non utilizzare il termoventilatore in luoghi in cui vengono utilizzati o immagazzinati benzina, vernici o altri materiali infiammabili.
30. Non utilizzare questo riscaldatore nelle immediate vicinanze di una vasca da bagno, doccia o piscina
31. Non utilizzare questo riscaldatore se è caduto
32. Non utilizzare se sono presenti segni visibili di danneggiamento del riscaldatore.
33. Utilizzare la stufa su una superficie piana e stabile o fissarla alla parete, se previsto dal produttore

ATTENZIONE: Non utilizzare questa stufa in stanze piccole dove ci sono persone che non sono in grado di lasciarla da sole, a meno che non sia assicurata una supervisione costante.
AVVERTENZA: per ridurre il rischio di incendio, mantenere tessuti, tende o altri materiali infiammabili ad almeno 1 m. dall'uscita dell'aria del riscaldatore.

Descrizione prodotto: Termoventilatore a torre Ad7738

- | | | |
|--------------------------|----------------------------------|--------------------------------|
| 1. Pannello di controllo | 2. Griglia di ingresso dell'aria | 3. Griglia di uscita dell'aria |
| 4. Telecomando | 5. Interruttore di alimentazione | |

Pannello di controllo (1):

- | | | |
|--------------------------------|--|-------------------------------------|
| A. Pulsante di accensione | B. Pulsante del livello di potenza del riscaldamento | C. Pulsante regolazione temperatura |
| D. Pulsante timer | E. Pulsante oscillazione orizzontale | F. Display digitale |
| G. Modo di blocco dei pulsanti | | |

Questo dispositivo deve essere posizionato solo su una superficie stabile e piana e a una distanza minima di 100 cm da pareti o altri oggetti. È un modo per ottimizzare il flusso d'aria. Evitare di posizionare il dispositivo in angoli e spazi ristretti.

UTILIZZO

1. Assicurarsi che l'interruttore di alimentazione (5) sia spento. Inserire la spina in una presa di corrente idonea e accendere l'alimentazione tramite l'interruttore di alimentazione (5) posto sul retro del dispositivo. Ruotare l'interruttore di alimentazione (5) dalla posizione O alla posizione I. Il dispositivo è in modalità standby e il display digitale (F) mostra la temperatura ambiente.

2. Accendere il dispositivo premendo il pulsante di alimentazione (A) sul telecomando o sul pannello di controllo. Il dispositivo inizierà a funzionare in modalità ventola. L'icona della ventola si illuminerà sul pannello di controllo.

3. Premere il pulsante del livello di potenza del riscaldamento (B):

- una volta per funzionare in modalità riscaldamento basso a 1400W di potenza, sul pannello comandi si accenderà l'Icona del sole,

- due volte per funzionare ad alto riscaldamento a 2000W di potenza, sul pannello comandi si accenderà l'Icona del secondo sole,

- tre volte per disattivare la funzione di riscaldamento. Ora funziona solo la ventola, il flusso d'aria non è riscaldato.

4. Per spegnere il dispositivo premere il pulsante di accensione (A). Nota: l'unità impiegherà circa 30 secondi per interrompere l'emissione di aria. Spegnere l'interruttore di alimentazione (5) dalla posizione I alla posizione O sul retro dell'unità.

ATTENZIONE: Lasciare raffreddare il dispositivo per 30-60 secondi prima di riaccenderlo e prima di spegnerlo dalla presa di corrente.

Questo proteggerà le parti interne.

Il funzionamento del telecomando (4) è lo stesso del funzionamento manuale dei pulsanti sul pannello di controllo (1).

Per utilizzare il dispositivo con il telecomando (4) in dotazione, inserire la batteria CR2025 all'interno del vano batteria, non è inclusa nel kit.

Per rimuovere la batteria, schiaccia semplicemente la linguetta e tira. Inserire 1 batteria al litio CR2025 (3V) nella piccola fessura come illustrato (figura 3).

IMPORTANTE: Il simbolo + sulla batteria inserita deve essere rivolto verso l'alto. Chiudere saldamente il vano batteria per iniziare a utilizzare il telecomando (4).

FUNZIONE TIMER:

Il timer consente di impostare la durata da 1 a 12 ore. Il tempo impostato viene controllato alla rovescia per spegnere automaticamente il dispositivo. Per utilizzare il timer, premere il pulsante del timer (D). Ad ogni pressione del pulsante il tempo impostato aumenta di 1 ora. La quantità di tempo impostata verrà visualizzata sul display digitale (F) e verrà visualizzata in distanze di 1 ora. Se il timer è stato impostato per 12 ore (tempo MASSIMO), premendo ancora una volta il pulsante si azzererà la funzione timer.

FUNZIONE OSCILLAZIONE:

Premere il pulsante di oscillazione (E) per attivare la funzione di oscillazione. Il dispositivo inizia a oscillare a destra e a sinistra in un raggio di 50 gradi per fornire un flusso d'aria più ampio nella stanza. Premere nuovamente il pulsante di oscillazione (E) per disattivare la funzione di oscillazione.

IMPOSTAZIONE DELLA TEMPERATURA:

Premendo i pulsanti (C) impostare la temperatura desiderata nella stanza.

1. L'intervallo di temperatura è disponibile da 15 a 40 gradi Celsius. Premere ripetutamente il pulsante (C) fino a raggiungere il livello di temperatura desiderata nella stanza. Per il primo utilizzo la temperatura predefinita è impostata su 25 gradi Celsius. La pressione del pulsante (C) provoca una variazione di grado.

2. Il dispositivo imposta automaticamente la potenza di riscaldamento:

- funziona ad alta potenza di riscaldamento 2000 W se la temperatura impostata è di 4 gradi superiore alla temperatura attuale nella stanza.

- funziona a bassa potenza di riscaldamento 1400 W se la temperatura impostata è di 2-3 gradi superiore alla temperatura attuale nella stanza.

- funziona in modalità ventilatore se la temperatura impostata è +/- 1 grado diversa dalla temperatura attuale nella stanza.

AVVERTENZA: Durante l'uso, non toccare o coprire l'ingresso dell'aria e l'uscita dell'aria.

FUNZIONE BLOCCO PULSANTI: 3 secondi di pressione continuativa del pulsante timer (D) + pulsante della temperatura (C), protegge da modifiche non intenzionali delle impostazioni.

Sblocco pulsanti: 3 secondi di pressione continuativa insieme pulsante timer (D) + pulsante temperatura (C), la funzione blocco tasti sarà disattivata, il dispositivo è nuovamente pronto per l'uso.

FUNZIONE DI BLANKING DEL DISPLAY: la pressione continua di 3 secondi del pulsante di oscillazione (E) provoca l'oscuramento del pannello di controllo (1). Premendo un tasto qualsiasi si riattiverà il display.

PROTEZIONE DELLA SICUREZZA

1. **PROTEZIONE DA SURRISCALDAMENTO:** Questo dispositivo è dotato di un dispositivo di protezione da surriscaldamento di sicurezza. In caso di surriscaldamento, assicurarsi che l'interruttore di alimentazione (5) sia spento e spegnere l'alimentazione. Collegare il dispositivo e lasciarlo raffreddare per 30 minuti. Se qualcosa ostruisce le griglie del flusso d'aria (2 e 3), assicurarsi che l'oggetto sia rimosso. Trascorsi 30 minuti, riaccendere il dispositivo come descritto sopra.

2. **INTERRUTTORE RIBALTIMENTO:** il dispositivo funziona solo su una superficie stabile e stabile. Se il dispositivo non è stabile Al. 100%, posizionato in posizione non verticale o è caduto, il dispositivo si spegnerà fino a quando non sarà posizionato nella posizione corretta.

PULIZIA E MANUTENZIONE

1. Assicurati che il dispositivo non sia caldo.

2. Prima di pulire il dispositivo rimuovere la spina dalla presa elettrica.

3. Mantenere pulite le aperture di ingresso dell'aria (2) e di uscita (3). Non permettere alla polvere di accumularsi sulle aperture.
4. Pulire l'alloggiamento utilizzando solo un panno asciutto o umido.
5. Non immergere il dispositivo in acqua!

DATI TECNICI

Voltaggio: 220-240 V ~ 50-60 Hz

Potenza: 2000 W

Batteria: 1 batteria al litio CR2025 (3V) non inclusa



Prendersi cura dell'ambiente

Gli imballi di cartone devono essere smaltiti nel contenitore per la carta. I sacchetti di polietilene (PE) vanno gettati nel contenitore per la plastica. L'apparecchio usato deve essere rottamato presso un centro di raccolta autorizzato, poiché contiene elementi pericolosi che potrebbero costituire una minaccia per l'ambiente. I dispositivi elettrici devono essere resi al fine di evitare il loro riutilizzo. Se il dispositivo contiene una batteria, deve essere rimossa e smaltita separatamente in un punto di raccolta. Non gettare l'apparecchio nei contenitori dei rifiuti urbani!

KARTA GWARANCYJNA

WARUNKI GWARANCJI obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej

Adler Sp. z o.o. ul. Ordona 2a 01-237 Warszawa zapewnia Użytkownika o dobrej jakości sprzętu, na który wydana jest niniejsza karta gwarancyjna i udziela 24 miesięcznej gwarancji, która liczy się od daty zakupu sprzętu. Usługi gwarancyjne świadczone są po okazaniu prawidłowo wypełnionej karty gwarancyjnej. Wady lub uszkodzenia sprzętu ujawnione w okresie gwarancji usuwane będą bezpłatnie przez Serwis Centralny. W przypadku zakupu sprzętu przez przedsiębiorcę (faktura VAT) okres gwarancji wynosi 12 miesięcy.

Powyższy zapis nie dotyczy jednoosobowych działalności gospodarczych, o ile rodzaj zakupionego sprzętu, nie jest związany z profilem prowadzonej działalności gospodarczej – weryfikacja w CEIDG.

W przypadku wymiany rzeczy na nową, albo po dokonaniu istotnej naprawy, okres gwarancji biegnie na nowo od chwili dostarczenia klientowi rzeczy wolnej od wad, lub zwrocia rzeczy naprawionej. Jeżeli gwarant wymienił część rzeczy, przepis powyższy stosuje się odpowiednio do części wymienionej. Gwarant zobowiązuje się pokryć koszty dostarczenia rzeczy do serwisu na adres wskazany w karcie gwarancyjnej. Jednakże uprawniony z gwarancji powinien zachować rozsądek, wybierając sposób transportu. Uprawnionemu z gwarancji nie przysługuje od gwaranta zwrot kosztów dostarczenia towaru – rzeczy do naprawy gwarancyjnej, przekraczający ekonomicznie uzasadnione koszty przewozu.

UWAGA: Sprzęt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego. Naprawami gwarancyjnymi nie są objęte czynności związane z odkamienianiem, konserwacją, czyszczeniem urządzenia oraz części i akcesoria ulegające zużyciu przy normalnym użytkowaniu. Gwarancja nie obejmuje mechanicznych uszkodzeń sprzętu oraz wad i uszkodzeń wynikłych wskutek:

- niewłaściwego lub niezgodnego w instrukcji użytkowania, przechowywania i konserwacji;
- ingerencji nieautoryzowanego serwisu, samowolnych napraw, przeróbek i zmian konstrukcyjnych;
- użycia niewłaściwych materiałów eksplotacyjnych.
- uszkodzeń mechanicznych, termicznych, chemicznych i powstałych na skutek przepięcia w sieci.
- karty gwarancyjnej jest nieważna bez daty zakupu, pieczęci sprzedającego i kopii dokumentu zakupu.
- gwarancją nie są objęte elementy eksplotacyjne i akcesoria w tym: elementy szklane (np. dzbanki, talerze), sznury przyłączeniowe, sieciowe, żarówki, baterie, nożyki i folie do urządzeń tnących, nasadki miksujące, trzepaki, mieszaki, ssawkoiszczotki, rury, węże, kubki miksujące, głowice tnące i sita.

Reklamowany sprzęt jest dostarczany do Serwisu Centralnego przez Klienta w stanie kompletnym i odpowiednio zabezpieczony na czas transportu. Po dokonanej naprawie reklamowany sprzęt odbierany jest z Serwisu Centralnego przez Klienta.

Termin usunięcia wady może zostać wydłużony o czas potrzebny do importu niezbędnych części, nie dłuższy niż 30 dni roboczych. W każdym takim przypadku warsztat serwisowy powiadomi klienta o wydłużeniu terminu naprawy gwarancyjnej. W związku z koniecznością sprowadzenia części zamiennych i poinformuje o nowym terminie usunięcia wady.

W przypadku stwierdzenia usterki należy ją zgłosić w punkcie sprzedaży lub w Serwisie Centralnym, ul. Ordona 2A, 01-237 Warszawa, tel. 728-595-006 lub e-mail: serwis@adler.com.pl.

W zgłoszeniu proszę podać swój adres, nr telefonu i opis usterki. Do reklamacji konieczne jest dołączenie kopii dokumentu zakupu.

Gwarancja nie wyłącza ani nie ogranicza oraz nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.

SERWIS CENTRALNY

01-237 Warszawa ul. Ordona 2A

tel. 728 - 595 - 006

serwis@adler.com.pl www.adler.com.pl

.....
(data sprzedaży)

.....
(pieczętka sklepu i podpis sprzedawcy)

adnotacje serwisu:



W trosce o środowisko..

Opakowania kartonowe oraz worki polietylenowe (PE) należy wrzucać do odpowiednich pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zgodnie z ich opisem. Jeżeli w urządzeniu znajdują się baterie, należy je wyjąć i osobno oddać do punktu zbierania i składowania. Zużyte urządzenia należy oddać do odpowiedniego punktu zbierania i składowania, gdyż znajdującej się w nim niebezpieczne substancje mogą stanowić zagrożenie dla zdrowia i środowiska. Oznaczenie umieszczone na produkcie wskazuje, że urządzenia nie należy wyrzucać do pojemnika z odpadami komunalnymi.

Zużyty sprzęt elektryczny, to odpady, które zawierają substancje szkodliwe dla ludzi, zwierząt i środowiska. Substancje te mogą doprowadzić do zanieczyszczenia gleby, wody lub powietrza, a poprzez to mogą się dostać do organizmu człowieka i doprowadzić do licznych dolegliwości zdrowotnych, takich jak: zaburzenia wzroku, słuchu, mowy, mogą również doprowadzić do uszkodzenia nerek, wątroby i serca, oraz wywołać choroby skóry. Substancje szkodliwe mogą mieć również niekorzystny wpływ na układ oddechowy i rozrodczy oraz doprowadzić do zamian nowotworowych. Spozyście roślin rosnących na skarżonych glebach, oraz produktów powstałych z nich może grozić w/w skutkami zdrowotnymi.



Urządzenia nie wyrzucać do pojemnika na odpady komunalne !!!!

**OGÓLNE WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA
WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA
PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ**

1. Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytać instrukcję obsługi i postępować według wskazówek w niej zawartych. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane użytkowaniem urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem lub niewłaściwą jego obsługą.
2. Urządzenie służy wyłącznie do użytku domowego. Nie używać do innych celów, niezgodnych z jego przeznaczeniem.
3. Urządzenie należy podłączyć wyłącznie do gniazdka z uziemieniem 220-240V~50-60Hz. W celu zwiększenia bezpieczeństwa użytkowania do jednego obwodu prądu nie należy równocześniełączyć wielu urządzeń elektrycznych.
4. Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia, gdy w pobliżu przebywają dzieci. Nie należy dopuszczać dzieci do zabawy urządzeniem nie pozwól dzieciom ani osobom nie zaznajomionym z urządzeniem na jego użytkowanie.
5. OSTRZEŻENIE: Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, jeśli odbywa się to pod nadzorem osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo lub zostały im udzielone wskazówki na temat bezpiecznego użytkowania urządzenia i mają świadomość niebezpieczeństwa związanego z jego użytkowaniem. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinna być wykonywana przez dzieci, chyba że są powyżej 8 roku życia a czynności te są wykonywane pod nadzorem.
6. Zawsze po zakończeniu używania, wyjmij wtyczkę z gniazda zasilającego poprzez przytrzymanie gniazdka ręką. NIE ciągnąć za sznur sieciowy.
7. Nie zanurzać kabla, wtyczki oraz całego urządzenia w wodzie lub innej cieczy. Nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszczu, słońca, itp.) ani nie używaj w warunkach podwyższonej wilgotności (łazienki, wilgotne domki kempingowe).
8. Okresowo sprawdzaj stan przewodu zasilającego. Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, to powinien on być wymieniony przez specjalistyczny zakład naprawczy w celu uniknięcia zagrożenia.
9. Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób lub nieprawidłowo pracuje. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, gdyż grozi to porażeniem. Uszkodzone urządzenie oddaj do właściwego punktu serwisowego w celu sprawdzenia lub dokonania naprawy. Wszelkich napraw mogą dokonywać wyłącznie uprawnione punkty serwisowe. Nieprawidłowo wykonana naprawa może spowodować poważne zagrożenie dla użytkownika.
10. Należy stawiać urządzenie na chłodnej stabilnej, równej powierzchni, z dala od nagrzewających się urządzeń kuchennych jak: kuchenka elektryczna, palnik gazowy, itp..
11. Nie korzystać z urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.
12. Przewód zasilania nie może zwisać poza krawędź stołu lub dотykać gorących powierzchni.
13. Nie wolno pozostawiać włączonego urządzenia ani zasilacza do gniazdka bez nadzoru.
14. Do zapewnienia dodatkowej ochrony, wskazane jest zainstalowanie w obwodzie elektrycznym, urządzenia różnicowoprądowego (RCD) o znamionowym prądzie różnicowym nie przekraczającym 30 mA. W tym zakresie należy zwrócić się do specjalisty elektryka.
15. Nie wolno używać urządzenia w pobliżu wody np.: pod prysznicem, w wannie ani nad umywalką z wodą.
16. Gdy urządzenie jest używana w łazience, po użyciu go wyjąć wtyczkę z



gniazdka, gdyż bliskość wody stanowi zagrożenie nawet wtedy, kiedy urządzenie jest wyłączone.

17. Nie dopuszczać do zamoczenia urządzenia ani zasilacza. W przypadku, gdy urządzenie wpadnie do wody, natychmiast wyciągnąć wtyczkę lub zasilacz z gniazdka sieciowego. Nie wolno wkładać rąk do wody, gdy urządzenie jest włączone do sieci. Przed ponownym użyciem musi być ono sprawdzone przez wykwalifikowanego elektryka.

18. Nie wolno chwytać urządzenia ani zasilacza mokrymi dłońmi.

19. Termowentylator należy stawiać tylko na płaskim, stabilnym podłożu

20. Przed wyjęciem wtyczki z gniazdku należy zawsze wyłączyć termowentylator i pokrętło termostatu przekreślić do pozycji minimalnej.

21. Nie należy użytkować termowentylatora w pomieszczeniach o dużej wilgotności powietrza – łazienki, natryski, baseny etc. Wilgotność może spowodować zwarcie i uszkodzenie urządzenia.

22. Pracujący termowentylator przez cały czas musi pod nadzorem i w zasięgu wzroku. Wychodząc z pomieszczenia gdzie pracuje termowentylator zawsze należy go wyłączyć. Jeśli termowentylator nie pracuje zawsze wyjmij wtyczkę z gniazdką sieciowego.

23. Nie należy podłączać termowentylatora do automatycznego urządzenia wyłączającego, np. urządzenia kontroli termicznej czy wyłącznika czasowego.

24. Materiały łatwopalne np. meble, pościel, papier, ubrania, zasłony itp. należy trzymać w odległości co najmniej jednego metra od termowentylatora.

25. Nie wolno przykrywać urządzenia w czasie pracy, ani też kłaść na nim żadnych przedmiotów. Nie stosować urządzenia do suszenia ubrań.

26. Przewód zasilający nie może być układany ponad termowentylatorem, nie powinien dotykać lub leżeć w pobliżu jego gorących powierzchni. Nie ustawiać termowentylatora pod gniazkiem elektrycznym.

27. Powierzchnie grzejne mogą nagrzewać się do temperatury wyższej niż 60 °C.

Termowentylator powinien stać w takim miejscu by dzieci i zwierzęta nie miały do niego dostępu.

28. Urządzenia nie można instalować ani używać w pojazdach.

29. Wewnątrz urządzenia znajdują się części, które mogą być gorące, bądź też powodować iskruszenie. Nie należy włączać termowentylatora w miejscach, gdzie są używane lub przechowywane takie materiały jak benzyna, farby lub inne substancje łatwopalne.

30. Nie używaj tego grzejnika w bezpośrednim sąsiedztwie wanny, prysznica lub basenu

31. Nie używaj tego grzejnika, jeśli został upuszczony

32. Nie używać, jeśli istnieją widoczne ślady uszkodzenia grzejnika

33. Używaj grzejnika na poziomej i stabilnej powierzchni lub przymocuj go do ściany, jeśli producent przewidział taką możliwość

OSTRZEŻENIE: Nie używaj tego grzejnika w małych pomieszczeniach, w których znajdują się osoby, które nie są w stanie samodzielnie ich opuścić, chyba że zapewniony jest nad nimi stały nadzór.

OSTRZEŻENIE: Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, tekstilia, zasłony lub inne materiały łatwopalne, należy trzymać w odległości co najmniej 1 m od wylotu powietrza ogrzewacza.

Opis produktu: Ceramiczny grzejnik kolumnowy AD7738

1. Panel sterowania

2. Kratka wlotu powietrza

3. Kratka wylotu powietrza

4. Pilot zdalnego sterowania

5. Przełącznik zasilania

Panel sterowania (1):

- | | | |
|---------------------------------|----------------------------------|-----------------------------------|
| A. Przycisk zasilania | B. Przycisk poziomu mocy grzania | C. Przycisk regulacji temperatury |
| D. Przycisk timera | E. Przycisk oscylacji poziomej | F. Wyświetlacz cyfrowy |
| G. Sposób blokowania przycisków | | |

To urządzenie należy umieszczać wyłącznie na stabilnej, równej powierzchni i w odległości co najmniej 100 cm od ścian lub innych obiektów. Jest to sposób na optymalizację przepływu powietrza. Unikaj umieszczania urządzenia w rogach i małych przestrzeniach.

ZASTOSOWANIE

1. Upewnij się, że przełącznik zasilania (5) jest wyłączony. Włóż wtyczkę do odpowiedniego gniazdka elektrycznego i włącz zasilanie wyłącznikiem (5) znajdującym się z tyłu urządzenia z pozycji O do pozycji I. Urządzenie jest w trybie czuwania, a cyfrowy wyświetlacz (F) pokazuje temperaturę w pomieszczeniu.
2. Włącz urządzenie, naciskając przycisk zasilania (A) na pilocie lub panelu sterowania. Urządzenie zacznie działać w trybie wentylatora. Na panelu sterowania zostanie podświetlona ikona wentylatora.
3. Naciśnij przycisk poziomu mocy grzania (B):
 - jednorazowo do pracy w trybie niskiego grzania z mocą 1400W na panelu sterującym zostanie podświetlona ikona słońca,
 - dwukrotnie do pracy w trybie wysokiego grzania z mocą 2000W, na panelu sterowania zapali się ikona drugiego słońca.
 - trzykrotnie, aby wyłączyć funkcję grzania. Teraz jedynie pracuje tylko wentylator, strumień powietrza nie jest podgrzewany.
4. Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij przycisk zasilania (A). Uwaga: urządzenie potrzebuje około 30 sekund, aby przestać wydmuchiwać powietrze. Wyłącz przełącznik zasilania (5) z pozycji I do pozycji O z tyłu urządzenia.

UWAGA: Przed ponownym włączeniem i wyłączeniem z gniazdka pozwól urządzeniu ostygnąć przez 30-60 sekund. To ochroni wewnętrzne części.

Obsługa pilota (4) jest taka sama jak ręczna obsługa przycisków na panelu sterowania (1).

Aby korzystać z urządzenia z dostarczonym pilotem (4) należy włożyć baterię Cr2025 do komory baterii, nie wchodzi ona w skład zestawu. Aby wyjąć baterię, wystarczy ścisnąć małą wypustkę i pociągnąć. Włóż 1 baterię litową CR2025 (3V) do małej szczeliny, jak pokazano na ilustracji (rysunek 3).

WAŻNE: Symbol + na włożonej baterii powinien być skierowany do góry. Dokładnie zamknij komorę baterii, aby rozpocząć korzystanie z pilota zdalnego sterowania (4).

FUNKCJA TIMERA:

Timer pozwala ustawić czas od 1-12 godzin. Ustawiony czas jest odliczany do automatycznego wyłączenia urządzenia. Aby skorzystać z timera, naciśnij przycisk timera (D). Każde naciśnięcie przycisku wydłuża ustawiony czas o 1 godzinę. Ustawiony czas zostanie wyświetlony na wyświetlaczu cyfrowym (F) i będzie wyświetlany w odstępach jednogodzinnych. Jeśli timer został ustawiony na 12 godzin (maksymalny czas), ponowne naciśnięcie przycisku spowoduje zresetowanie funkcji timera.

FUNKCJA OSCYLACYJNA:

Naciśnij przycisk oscylacji (E), aby włączyć funkcję oscylacji. Urządzenie zaczyna się kołysać w lewo i prawo w zakresie 50 stopni, zapewniając szerszy strumień powietrza w pomieszczeniu. Naciśnij ponownie przycisk oscylacji (E), aby wyłączyć funkcję oscylacji.

USTAWIENIE TEMPERATURY:

Za pomocą przycisków (C) ustaw żądaną temperaturę w pomieszczeniu.

1. Zakres temperatur jest dostępny od 15 do 40 stopni Celsjusza. Wciśnij przycisk (C) ponownie i ponownie, aż osiągniesz żądaną

poziom temperatury w pomieszczeniu. Przy pierwszym użyciu domyślna temperatura jest ustawiona na 25 stopni Celsjusza. Jedno naciśnięcie przycisku (C) powoduje zmianę o jeden stopień.

2. Urządzenie automatycznie ustawia moc grzewczą:

- pracuje z dużą mocą grzewczą 2000W, jeśli zadana temperatura jest o 4 stopnie wyższa od aktualnej temperatury w pomieszczeniu.
- pracuje na małej mocy grzewczej 1400W jeśli zadana temperatura jest o 2-3 stopnie wyższa od aktualnej temperatury w pomieszczeniu.
- pracuje w trybie wentylatora, jeśli zadana temperatura jest o +/- 1 stopień różna od aktualnej temperatury w pomieszczeniu.

OSTRZEŻENIE: Podczas użytkowania nie należy dotykać ani zakrywać wlotu i wylotu powietrza.

FUNKCJA BLOKADY PRZYCISKÓW: 3 sekundowe ciągłe wciskanie razem przycisku timera (D) + przycisku temperatury (C), zabezpiecza przed niezamierzoną zmianą ustawień.

Odblokowanie przycisków: 3 sekundy ciągłe wciskanie razem przycisku timera (D) + ponownie przycisku temperatury (C), funkcja blokady klawiszy zostanie wyłączona, urządzenie jest ponownie gotowe do użycia.

FUNKCJA WYGASZANIA WYSWIETLACZA: ciągłe przez 3 sekundy wciskanie przycisku oscylacyjnego (E) powoduje wygaszenie panelu sterującego (1). Naciśnięcie dowolnego klawisza ponownie wybudzi wyświetlacz.

OCHRONA BEZPIECZEŃSTWA

1. **OCHRONA PRZED PRZEGRZANIEM:** To urządzenie jest wyposażone w zabezpieczenie przed przegrzaniem. W przypadku przegrzania upewnij się, że wyłącznik zasilania (5) jest wyłączony i wyłącz zasilanie. Odlacz urządzenie i pozwól mu ostygnąć przez 30 minut. Jeśli coś blokuje kratki przepływu powietrza (2 i 3), upewnij się, że przedmiot został usunięty. Po upływie 30 minut ponownie włącz urządzenie, jak opisano powyżej.

2. **PRZEŁĄCZNIK PRZEWROCENIA:** Urządzenie działa tylko na twardej, stabilnej powierzchni. Jeśli urządzenie nie jest w 100% stabilne, nie znajduje się w pozycji pionowej lub upadło, urządzenie wyłączy się, dopóki nie zostanie umieszczone w prawidłowej pozycji.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

1. Upewnij się, że urządzenie nie jest gorące.
2. Przed czyszczeniem urządzenia wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
3. Otwory wlotu (2) i wylotu powietrza (3) należy utrzymywać w czystości. Nie dopuścić do gromadzenia się kurzu na otworach.
4. Obudowę czyścić wyłącznie suchą lub wilgotną ściereczką.
5. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie!

DANE TECHNICZNE

Napięcie: 220-240V ~50-60Hz

Moc: 2000 W

Bateria: 1 bateria litowa CR2025 (3 V) nie jest dołączona

UVJETI SIGURNOSTI VAŽNE UPUTE O SIGURNOSTI UPOTREBE MOLIMO VAS PAŽLJIVO PROČITAJTE I ČUVAJTE U BUDUĆOJ REFERENCI

Uvjeti jamstva razlikuju se ako se uređaj koristi u komercijalne svrhe. "

1. Prije uporabe proizvoda pažljivo pročitajte i uvijek se pridržavajte sljedećih uputa. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu štetu zbog zlouporabe.
2. Proizvod se smije koristiti samo u zatvorenom. Proizvod nemojte koristiti u bilo koju svrhu koja nije kompatibilna s njegovom primjenom.
3. Primjenjivi napon je 220-240V, ~ 50-60Hz. Iz sigurnosnih razloga nije prikladno spajati više uređaja na jednu utičnicu.
4. Budite oprezni kada koristite oko djece. Ne dopustite djeci da se igraju s proizvodom. Ne dopustite djeci ili ljudima koji ne poznaju uređaj da ga koriste bez nadzora.
5. UPOZORENJE: Ovaj uređaj smiju koristiti djeca starija od 8 godina i osobe smanjene fizičke, senzorne ili mentalne sposobnosti ili osobe bez iskustva ili znanja o uređaju, samo pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost, ili ako su upućeni na sigurno korištenje uređaja i ako su svjesni opasnosti povezanih s njegovim radom. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje uređaja ne smiju provoditi djeca, osim ako su starija od 8 godina i ako se te aktivnosti provode pod nadzorom.
6. Nakon što završite s korištenjem proizvoda, uvijek ne zaboravite nježno izvaditi utikač iz električne utičnice držeći utičnicu rukom. Nikada ne povlačite kabel za napajanje !!!
7. Nikada nemojte stavljati kabel za napajanje, utikač ili cijeli uređaj u vodu. Nikada ne izlažite proizvod atmosferskim uvjetima kao što su izravna sunčeva svjetlost, kiša itd. Nikada ne koristite proizvod u vlažnim uvjetima.
8. Povremeno provjerite stanje kabela za napajanje. Ako je kabel za napajanje oštećen, proizvod treba okrenuti na mjesto profesionalnog servisa radi zamjene kako bi se izbjegle opasne situacije.
9. Nikada nemojte koristiti proizvod s oštećenim kabelom za napajanje ili ako je pao ili oštećen na bilo koji drugi način ili ako ne radi ispravno. Ne pokušavajte sami popraviti oštećeni proizvod jer to može dovesti do strujnog udara. Uvijek okrenite oštećeni uređaj na mjesto profesionalnog servisa kako biste ga popravili. Sve popravke mogu obaviti samo ovlašteni servisni stručnjaci. Popravak koji je pogrešno izveden može uzrokovati opasne situacije za korisnika.
10. Nikada nemojte stavljati proizvod na ili blizu vrućih ili toplih površina ili kuhinjskih uređaja poput električne pećnice ili plinskog plamenika.
11. Nikada nemojte koristiti proizvod blizu zapaljivih tvari.
12. Ne dopustite da kabel visi preko ruba pulta ili da dodiruje vruće površine.
13. Nikada nemojte ostavljati proizvod priključen na izvor napajanja bez nadzora. Čak i kad je uporaba kratko prekinuta, isključite je s mreže i isključite napajanje.
14. Kako bi se osigurala dodatna zaštita, preporuča se instalirati uređaj za zaostalu struju (RCD) u krug napajanja, s nazivnom zaostalom strujom ne većom od 30 mA. U tom se slučaju obratite profesionalnom električaru.



15. Nikada ne upotrebljavajte ovaj uređaj blizu vode, npr.: pod tušem, u kadi, ili iznad sudopera ispunjenog vodom.

16. Ako nakon upotrebe uređaja upotrebljavate u kupaonici, izvucite utikač iz utičnice, jer blizina vode predstavlja rizik, čak i ako je uređaj isključen.
17. Ne dopustite da se uređaj ili adapter napajaju. Ako uređaj padne u vodu, odmah izvucite utikač ili adapter za napajanje iz utičnice. Ako se uređaj napaja, ne stavljajte ruke u vodu.

Prije ponovne uporabe neka uređaj provjeri kvalificirani električar.

18. Ne dodirujte uređaj ili adapter za napajanje mokrim rukama.

19. Postavite grijач ventilatora samo na ravnu, stabilnu površinu

20. Uvijek isključite grijач ventilatora i podesite točkić termostata na minimum prije uklanjanja utikač iz utičnice.

21. Nikada ne koristite grijач ventilatora u sobama s visokom vlagom - kupaonici, tuš kabini, plivanju

bazeni itd. Vlaga može uzrokovati kratki spoj i utjecati na oštećenje uređaja.

22. Radno grijanje ventilatora mora biti stalno pod nadzorom i na vidiku. Ako ti naruštate sobu s grijачem ventilatora, uvijek isključite grijач ventilatora. Ako je grijач ventilatora

ako se ne koristi, utikač mora biti uklonjen iz utičnice.

23. Ne spajajte grijач ventilatora, na primjer, na uređaj za automatsko uključivanje uređaj za kontrolu temperature ili vremenski prekidač.

24. Zapaljivi materijali, na primjer namještaj, posteljina, papir, odjeća, zavjese trebaju držite se najmanje jedan metar od grijacha ventilatora.

25. Ne pokrivajte uređaj niti stavljamte na njega predmete dok radi. Nemojte koristiti uređaj za sušenje odjeće

26. Kabel za napajanje ne smije se postavljati iznad grijacha ventilatora i ne smije dodirivati ili

postavite blizu vrućih površina grijacha ventilatora. Ne stavljamte grijach ventilatora izravno ispod utičnica.

27. Grijache površine mogu se zagrijati na temperaturu od 60 ° C ili više. Grijach ventilatora treba biti na mjestu kojem djeca i životinje nemaju pristup.

28. Uređaj nije predviđen za ugradnju ili upotrebu u vozilima.

29. Neki dijelovi uređaja mogu biti vrući ili uzrokovati iskrenje. Nemojte koristiti grijach ventilatora

mesta na kojima se koriste ili skladište benzin, boje ili drugi zapaljivi materijali.

30. Ne koristite ovaj grijach u neposrednoj blizini kade, tuša ili bazena

31. Ne koristite ovaj grijach ako je pao

32. Ne upotrebljavajte ako postoje vidljivi znakovi oštećenja grijalice.

33. Upotrijebite grijach na ravnoj i stabilnoj površini ili ga pričvrstite na zid, ako to predviđa proizvođač

UPOZORENJE: Ne koristite ovaj grijач u malim sobama u kojima ima ljudi ne mogu ih napustiti sami, osim ako im nije osiguran stalni nadzor.

UPOZORENJE: Da biste smanjili rizik od požara, držite tekstil, zavjese ili drugo zapaljivo materijali udaljeni najmanje 1 m od izlaza zraka iž grijaća.

Opis proizvoda: Toranj grijач s ventilatorom AD7738

- | | | |
|------------------------|---------------------------|---------------------------|
| 1. Upravljačka ploča | 2. Rešetka za dovod zraka | 3. Rešetka za izlaz zraka |
| 4. Daljinski upravljač | 5. Prekidač za napajanje | |

Upravljačka ploča (1):

- | | |
|--------------------------------------|-----------------------------------|
| A. Gumb za napajanje | B. Tipka za razinu snage grijanja |
| C. Tipka za regulaciju temperature | D. Tipka mjerača vremena |
| E. Tipka za horizontalno osciliranje | F. Digitalni zaslon |
| | G. Gumbi za zaključavanje način |

Ovaj uređaj treba postaviti samo na čvrstu ravnu površinu i u udaljenosti od najmanje 100 cm od zidova ili drugih predmeta. To je način da se optimizira protok zraka. Izbjegavajte postavljanje uređaja u kutove i male prostore.

UPORABA

1. Provjerite je li prekidač za napajanje (5) isključen. Utaknite utikač u odgovarajuću utičnicu i uključite napajanje prekidačem (5) koji se nalazi na stražnjoj strani uređaja. Okrenite prekidač za napajanje (5) iz položaja O u položaj I. Uredaj je u stanju pripravnosti i digitalni zaslon (F) prikazuje sobnu temperaturu.

2. Uključite uređaj pritiskom na tipku za napajanje (A) na daljinskom ili upravljačkoj ploči. Uredaj će početi raditi u načinu rada ventilatora. Ikona ventilatora bit će osvijetljena na upravljačkoj ploči.

3. Pritisnite tipku za razinu snage grijanja (B):

- jednom za rad na niskom načinu grijanja pri snazi od 1400 W, ikona sunca bit će osvijetljena na upravljačkoj ploči,
- dvaput za rad na visokom načinu grijanja pri 2000W snage, ikona drugog sunca bit će osvijetljena na upravljačkoj ploči,
- tri puta za isključivanje funkcije grijanja. Sada radi samo ventilator, struja zraka se ne zagrijava.

4. Za isključivanje uređaja pritisnite tipku za napajanje (A). Napomena: jedinici će trebati otrpilike 30 sekundi da prestane ispuhivati zrak. Isključite prekidač za napajanje (5) iz položaja I u položaj O na stražnjoj strani jedinice.

UPOZORENJE: Ostavite uređaj da se ohladi 30-60 sekundi prije ponovnog uključivanja i prije nego što ga isključite iz utičnice. To će zaštiti unutarnje dijelove.

Daljinsko upravljanje (4) je isto kao i ručno upravljanje tipkama na upravljačkoj ploči (1).

Za korištenje uređaja s isporučenim daljinskim upravljačem (4), stavite bateriju CR2025 u pretinac za baterije, nije uključena u komplet. Da biste izvadili bateriju, jednostavno stisnite mali jezičak i povucite. Umetnute 1 x CR2025 (3V) litisku bateriju u mali prorez kao što je prikazano (slika 3).

VAŽNO: Simbol + na umetnutoj bateriji treba bi biti okrenut prema gore. Čvrsto zatvorite pretinac za baterije da biste počeli koristiti daljinski upravljač (4).

FUNKCIJA TIMER:

Tajmer vam omogućuje da postavite duljinu vremena od 1-12 sati. Postavljeno vrijeme se odbrojava kako bi se uređaj automatski isključio. Za korištenje mjerača vremena, pritisnite gumb timera (D). Svakim pritiskom na tipku podešeno vrijeme se povećava za 1 sat. Postavljeno vrijeme bit će prikazano na digitalnom zaslonu (F) i prikazat će se u razmacima od 1 sata. Ako je mjerač vremena postavljen na 12 sati (MAX vrijeme), ponovni pritisak na tipku će resetirati funkciju tajmera.

FUNKCIJA OSCILACIJE:

Pritisnite tipku za osciliranje (E) kako biste uključili funkciju osciliranja. Uredaj se počinje okretati lijevo i desno u rasponu od 50 stupnjeva kako bi osigurao širi protok zraka u prostoriji. Ponovno pritisnite tipku za osciliranje (E) kako biste isključili funkciju osciliranja.

POSTAVKA TEMPERATURE:

Pritiskom na tipke (C) postavite željenu temperaturu u prostoriji.

1. Raspon temperature je dostupan od 15 do 40 stupnjeva Celzija. Pritisnite tipku (C) ujek iznova dok ne postignete željenu temperaturu u prostoriji. Za prvu upotrebu zadana temperatura je postavljena na 25 stupnjeva Celzija. Jedan pritisak na tipku (C) uzrokuje promjenu za jedan stupanj.

2. Uredaj automatski postavlja snagu grijanja:

- radi na velikoj snazi grijanja 2000W ako je zadana temperatura 4 stupnja viša od trenutne temperature u prostoriji.
- radi na niskoj snazi grijanja 1400W ako je zadana temperatura 2-3 stupnja viša od trenutne temperature u prostoriji.
- radi u načinu rada ventilatora ako je postavljena temperatura +/- 1 stupanj različita od trenutne temperature u prostoriji.

UPOZORENJE: Tijekom uporabe nemojte dodirivati niti prekrivati ulaz i izlaz zraka.

FUNKCIJA ZAKLJUČAVANJA GUMBA: 3 sekunde kontinuirano pritiskanje gumba timera (D) + tipke za temperaturu (C), štiti od nenamjerne promjene postavki.

Otključavanje tipki: 3 sekunde kontinuirano pritiskanje gumba timera (D) + tipke za temperaturu (C) ponovno, funkcija zaključavanja tipki će biti isključena, uređaj je ponovno spremjan za korištenje.

FUNKCIJA GAMNJENJA ZASLONKA: 3 sekunde neprekidnog pritiska na oscilirajuću tipku (E) uzrokuje zatamnjivanje upravljačke ploče (1). Pritiskom na bilo koju tipku ponovno će se probuditi zaslon.

SIGURNA ZAŠTITA

1. ZAŠTITA OD PREGRIJANJA: Ovaj uređaj je opremljen sigurnosnim uređajem za zaštitu od pregrijavanja. Ako dođe do pregrijavanja, provjerite je li prekidač za napajanje (5) isključen i isključite napajanje. Isključite uređaj i ostavite da se hlađi 30 minuta. Ako nešto ometa rešetke protoka zraka (2 i 3), provjerite je li predmet uklonjen. Nakon što prode 30 minuta, ponovo uključite uređaj kako je gore opisano.

2. PREKIDNI PREKIDAČ: Uredaj će raditi samo na čvrstoj stabilnoj površini. Ako uređaj nije 100% stabilan, nalazi se u ne okomitom položaju ili je pao, uređaj će se isključiti dok se ne postavi u ispravan položaj.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

1. Provjerite da uređaj nije vruć.

2. Prije čišćenja uređaja izvučite utikač iz električne utičnice.

3. Otvore za ulaz (2) i izlaz (3) za zrak održavajte čistima. Nemojte dopustiti da se prašina skuplja na otvorima.

4. Kućište čistite samo suhom ili vlažnom krpom.

5. Ne uranljajte uređaj u vodu!

TEHNIČKI PODACI

Napon: 220-240V ~50-60 Hz

Snaga: 2000W

Baterija: 1 x CR2025 (3V) litijksa baterija nije uključena



Vodimo brigu o prirodnom okolišu. Kartonsku ambalažu molimo prenijeti na otpadni papir. Polietilen (PE) vreće bacati u kontejner za plastiku. Istrošena oprema treba biti premještena na prikladno mjesto za pohranu, jer sadrže u uređaju opasne tvari mogu predstavljati opasnost za okoliš. Električni uređaj mora biti predat u takvom stanju da se smanji mogućnost njegove ponovne upotrebe. Ako vaš uređaj ima baterije, treba njih ukloniti i predati na mjesto za pohranu odvojeno.

(AR) ﻋـلـبـيـ

شروط السلامة تعليمات مهمة حول سلامة الاستخدام يرجى القراءة بعناية والاحتفاظ بها للرجوع إليها في المستقبل.

"تختلف شروط الضمان إذا تم استخدام الجهاز لأغراض تجارية قبل استخدام المنتج ، يرجى القراءة بعناية والامتثال دائمًا للإرشادات التالية. الشركة المصنعة ليست مسؤولة عن أي أضرار ناتجة عن أي سوء استخدام المنتج فقط في الداخل. لا تستخدم المنتج لأي غرض لا يتوافق مع تطبيقه-2

هرتز. لأسباب تتعلق بالسلامة ، ليس من المناسب 50-60 ~ ، الجهد المطبق هو 220-240 فولت 3. توصيل أجهزة متعددة بأخذ طاقة واحد

يرجى توخي الحذر عند الاستخدام حول الأطفال. لا تدع الأطفال يلعبون بالمنتج. لا تدع الأطفال أو الأشخاص الذين لا يعرفون الجهاز لاستخدامه دون إشراف

تحذير: يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تزيد أعمارهم عن 8 سنوات والأشخاص الذين يعانون من ضعف القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية ، أو الأشخاص الذين ليس لديهم خبرة أو معرفة

بالجهاز ، فقط تحت إشراف شخص مسؤول عن سلامتهم ، أو إذا تم إرشادهم بشأن الاستخدام الآمن للجهاز و كانوا على دراية بالمخاطر المرتبطة بتشغيله. يجب ألا يلعب الأطفال بالجهاز. لا ينبغي أن يقوم الأطفال بتنظيف الجهاز وصيانته ، إلا إذا كان عمرهم أكبر من 8 سنوات ويتم تنفيذ هذه الأنشطة تحت إشراف.

بعد الانتهاء من استخدام المنتج ، تذكر دائمًا إزالة القابس برفق من مأخذ التيار الكهربائي الذي يمسك. !!! المنفذ بيديك. لا تسحب كابل الطاقة أبداً

لا تضع كابل الطاقة أو القابس أو الجهاز بأكمله في الماء أبداً. لا تعرض المنتج أبداً للظروف الجوية -7 مثل ضوء الشمس المباشر أو المطر وما إلى ذلك. لا تستخدم المنتج أبداً في الظروف الرطبة
أفھص حالة كبل الطاقة بشكل دوري. في حالة تلف كبل الطاقة ، يجب تحويل المنتج إلى موقع خدمة 8
احترافي لاستبداله لتجنب المواقف الخطيرة.

لا تستخدم المنتج أبداً مع كبل طاقة تالف أو في حالة سقوطه أو تلفه بأي طريقة أخرى أو إذا كان لا -9-
يعمل بشكل صحيح. لا تحاول إصلاح المنتج المعيب بنفسك لأنك قد يؤدي إلى حدوث صدمة كهربائية. قم
دائماً بتحويل الجهاز التالف إلى موقع خدمة احترافي لإصلاحه. لا يمكن إجراء جميع الإصلاحات إلا
بواسطة متخصصي الخدمة المعتمدين. قد يتسبب الإصلاح الذي تم بشكل غير صحيح في حدوث مواقف
خطيرة للمستخدم.

لا تضع المنتج على أو بالقرب من الأسطح الساخنة أو الدافئة أو أدوات المطبخ مثل الفرن الكهربائي -10-
أو الموقد الغازي

لا تستخدم المنتج بالقرب من المواد القابلة للاحتراق 11.

لا تدع السلك يتخلل على حافة العداد أو تلمس الأسطح الساخنة 12.

لا تترك المنتج متصلة بمصدر الطاقة أبداً دون إشراف. حتى عند انقطاع الاستخدام لفترة قصيرة ، قم 13.
بإيقاف تشغيله من الشبكة ، وافصل الطاقة

في دائرة الطاقة ، مع تصنيف (RCD) من أجل توفير حماية إضافية ، يوصى بتنشيط جهاز بقايا التيار
 التيار المتبقى لا يزيد عن 30 ملي أمبير. اتصل بالكهربائي المحترف في هذا الشأن
، لا تستخدم هذا الجهاز أبداً بالقرب من الماء ، على سبيل المثال: تحت الدش ، في حوض الاستحمام 15.
أو أعلى بالوعة مملوئة بالماء

في حالة استخدام الجهاز في الحمام بعد الاستخدام ، قم بإزالة قابس الطاقة من المقبس ، لأن القرب 16.
من الماء يمثل خطراً ، حتى إذا تم إيقاف تشغيل الجهاز

لا تسمح للجهاز أو محول الطاقة للبلل. إذا سقط الجهاز في الماء ، فقم على الفور بإزالة قابس الطاقة 17.
أو محول الطاقة من المقبس. إذا كان الجهاز يعمل بالطاقة ، فلا تضع يديك في الماء. أفھص الجهاز
بواسطة كهربائي مؤهل قبل استخدامه مرة أخرى

لا تلمس الجهاز أو محول الطاقة ويداك مبللتان 18.

ضع سخان المروحة على سطح مستو وثبت قفل 19.
قم دائماً بإيقاف تشغيل سخان المروحة واضبط قرص منظم الحرارة على الحد الأدنى قبل الإزالة 20.
قابس الطاقة من المقبس

لا تستخدم سخان المروحة في غرف الرطوبة العالية - الحمام ، غرفة الاستحمام ، السباحة 21.
قد تتسبب الرطوبة في حدوث قصر في الدائرة الكهربائية وتؤدي إلى إتلاف الجهاز

سخان مروحة التشغيل يجب أن يكون تحت المراقبة وفي مرمى البصر طوال الوقت. إذا أنت 22.
يغادرون الغرفة مع مدفأة المروحة ، قم دائماً بإيقاف تشغيل سخان المروحة. إذا كان سخان المروحة
غير مستخدم ، يجب إزالته قابس الطاقة من مأخذ الطاقة

لا تقم بتوصيل سخان المروحة بجهاز التحويل الآوتوماتيكي ، على سبيل المثال 23.

جهاز التحكم في درجة الحرارة أو مقنح الوقت
المواد القابلة للاشتعال ، مثل الأثاث وأغطية الأسرة والورق والملابس والستائر - 24

يجب الاحتفاظ بها على بعد متراً واحداً على الأقل من سخان المروحة
لا تغطي الجهاز أو تضع عليه أي أشياء أثناء تشغيله. لا تستخدم 25.

جهاز لتخفيف الملابس

لا ينبغي وضع سلك الطاقة فوق سخان المروحة ، ولا يجب أن تلمس أو 26.

توضع بالقرب من الأسطح الساخنة لسخان المروحة. لا تضع مدافأة المروحة تحتها مباشرةً.
منفذ الطاقة

يمكن تسخين أسطح التسخين إلى درجة حرارة 60 درجة مئوية أو أعلى. سخان المروحة 27.
يجب أن يكون في مكان لا يستطيع الأطفال والحيوانات الوصول إليه
الجهاز غير مخصص للتركيب أو الاستخدام في المركبات 28.

يمكن أن تكون بعض الأجزاء داخل الجهاز ساخنة أو تسبب شرراً. لا تستخدم سخان المروحة في 29.
الداخل

الأماكن التي يتم فيها استخدام أو تخزين البنزين أو الدهانات أو غيرها من المواد القابلة للاشتعال
لا تستخدم هذا السخان في المنطقة المجاورة مباشرةً لحوض الاستحمام أو الدش أو المسيح 30.

لا تستخدم هذا السخان إذا سقط 31.

لا تستخدمه إذا كانت هناك علامات مرئية لتلف السخان 32.

استخدم السخان على سطح مستو ثابت أو قم بتنبيهه على الحاط ، إذا نصت الشركة المصنعة على 33.
ذلك

تحذير: لا تستخدم هذا المدافأة في الغرف الصغيرة حيث يوجد أشخاص
غير قادر على تركهم بأنفسهم ، ما لم يتم ضمان الإشراف المستمر

تحذير: لتقليل مخاطر نشوب حريق ، احتفظ بالمنسوجات أو الستائر أو غيرها من المواد القابلة
للاشتعال

المواد على بعد 1 متر على الأقل من مخرج هواء السخان

وصفت المنتج: برج سخان مروحة AD7738

لوحة التحكم 1.

شبكة مدخل الهواء 2.

شبكة مخرج الهواء 3.

جهاز التحكم عن بعد 4.

مفاتيح الطاقة 5.

(1): لوحة تحكم

A. زر الطاقة

زر مستوى طاقة التسخين

زر تنظيم درجة الحرارة C.

زر الموقت D.

زر التبديل الآمني E.

عرض الرقمي F.

طريقة قفل الأزرار G.

يجب وضع هذا الجهاز فقط على سطح مستوي ثابت ومسافة لا تقل عن 100 سم من الجدران أو أي أشياء أخرى. إنها طريقة لتحسين تدفق الهواء. تجنب وضع
الجهاز في الزوايا والمساحات الصغيرة

الاستخدام تأكيد من إيقاف تشغيل مفاتيح الطاقة (5). أدخل القابس في مأخذ طاقة مناسب وقم بتشغيل مصدر الطاقة بواسطة مفاتيح الطاقة (5) الموجود في الجزء الخلفي 1.

درجة حرارة الغرفة (F) الجهاز في وضع الاستعداد وتعرض الشاشة الرقمية 1. إلى الموضع 0 من الجهاز. أذر مفاتيح الطاقة (5) من الوضع
على جهاز التحكم عن بعد أو على لوحة التحكم. سيدأ الجهاز في العمل في وضع المروحة (A) قم بتشغيل الجهاز عن طريق الضغط على زر الطاقة 2.

ستقضي أقونة المروحة على لوحة التحكم 3. اضفط على زر مستوى طاقة التدفئة (B).

، واط ، ستضيء أقونة الشمس على لوحة التحكم 1400 بمجرد التشغيل في وضع التسخين المنخفض بقوة 1 -

، مرتين للعمل في وضع التسخين العالي بقوة 2000 وات ، ستضيء أقونة الشمس الثانية على لوحة التحكم -

ثلاث مرات لإيقاف وظيفة التسخين. الأن تعمل المروحة فقط ، لا يتم تسخين تيار الهواء - 4.

لإيقاف تشغيل الجهاز اضغط على زر الطاقة (A). يرجى ملاحظة ما يلي: ستستغرق الوحدة حوالي 30 ثانية لإيقاف تفخ الهواء. قم بإيقاف تشغيل مفاتيح

في الجزء الخلفي من الوحدة 0 إلى الوضع الطاقة (5) من الموضع

تحذير: اترك الجهاز ببرد لمدة 60-30 ثانية قبل تشغيله مرة أخرى وقبل إيقاف تشغيله عند منفذ الطاقة. هذا سوف يحمي الأجزاء الداخلية

(1). تشغيل جهاز التحكم عن بعد (4) هو نفسه التشغيل البيودي للأزرار الموجودة على لوحة التحكم داخل حجرة البطارية ، فهي غير مصممة في المجموعة. لإزالة البطارية ، ما لاستخدام الجهاز مع وحدة التحكم عن بعد (4) المرفقة ، ضع البطارية في الشق الصغير كما هو موضح (الصورة 3) (فولت 3 CR2025 على سوي الضغط على اللسان الصغير والسحب. أدخل بطارية ليثيوم واحدة (4) هام: يجب أن يكون الرمز + الموجود على البطارية المدخلة متوجهًا لأعلى. أغلق حجرة البطارية بإحكام لبدء استخدام جهاز التحكم عن بعد

بوظيفة المؤقت: يتبع لك المؤقت ضبط المدة الزمنية من 1-12 ساعة. يتم عد الوقت المحدد تنازلياً لإيقاف تشغيل الجهاز تلقائياً. لاستخدام المؤقت ، اضغط على زر المؤقت وسيتم عرضه على مسافة (F) كل ضغطة على الزر تزيد الوقت المحدد بساعة واحدة. سيتم عرض مقدار الوقت الذي تم ضبطه على الشاشة الرقمية (D).

ساعة واحدة. إذا تم ضبط المؤقت لمدة 12 ساعة (الحد الأقصى للوقت) ، فإن الضغط على الزر مرة أخرى سيعيد ضبط وظيفة المؤقت

بوظيفة التذبذب: لتشغيل وظيفة التذبذب. يبدأ الجهاز في تأرجح الجانب الأيسر والأيمن في نطاق 50 درجة لتوفير تيار هواء أوسع في الغرفة (E) اضغط على زر التذبذب مرتين أخرى لإيقاف تشغيل وظيفة التذبذب (E) اضغط على زر التذبذب

تحديد درجة الحرارة:

اضبط درجة الحرارة المطلوبة في الغرفة (C) بالضغط على الأزرار

مرأزاً وتكراراً حتى تصل إلى درجة الحرارة التي تريدها في الغرفة. لأول (C) نطاق درجة الحرارة متاح من 15 إلى 40 درجة مئوية. اضغط على الزر 1.

إلى تغيير درجة واحدة (C) مرة يتم ضبط درجة الحرارة الافتراضية على 25 درجة مئوية. يؤدي الضغط على الزر

بوقم الجهاز تلقائياً بإعداد التسخين 2.

تعمل بقدرة تسخين عالية 2000 وات إذا كانت درجة الحرارة المعينة أعلى بـ 4 درجات من درجة الحرارة الحالية في الغرفة -

واثن إذا كانت درجة الحرارة المحددة أعلى من درجة الحرارة الحالية في الغرفة بمقدار 3-2 درجات 1400 ت تعمل بقدرة تسخين منخفضة 1 -

تعمل في وضع المروحة إذا كانت درجة الحرارة المضبوطة 1- درجة مختلفة عن درجة الحرارة الحالية في الغرفة -

تحذير: أثناء الاستخدام ، لا تمس أو تغطي مدخل الهواء ومخرج الهواء

فهو يحمي من تغيير الإعداد غير المقصود (C) زر درجة الحرارة + (D) وظيفة القفل بالأزرار: الضغط المستمر لمدة 3 ثوان على زر المؤقت

مرة أخرى ، سيتم إيقاف تشغيل وظيفة قفل المفاتيح ، والجهاز جاهز (C) زر درجة الحرارة + (D) فتح الأزرار: 3 ثوان من الضغط المستمر على زر المؤقت

بالاستخدام مرة أخرى

إلى تفريغ لوحة التحكم (1). سيؤدي الضغط على أي مفتاح إلى تنشيط الشاشة (E) وظيفة تفريغ الشاشة: يؤدي الضغط المستمر لمدة 3 ثوان على زر التذبذب مرتين أخرى.

حماية السلامة:

الحماية من الحرارة الزائدة: هذا الجهاز مزود بجهاز حماية من الحرارة الزائدة. في حالة حدوث سخونة زائدة ، تأكد من إيقاف تشغيل مفتاح الطاقة (5) وقم 1.

بإيقاف تشغيل مصدر الطاقة. أفصل الجهاز واتركه يبرد لمدة 30 دقيقة. إذا كان هناك شيء ما يعيق شبكات تتفق الهواء (2 و 3) ، فتأكد من إزالة الجسم. بعد مرور 30 دقيقة ، قم بتشغيل الجهاز مرة أخرى كما هو موضح أعلاه.

سيعمل الجهاز فقط على سطح ثابت ثابت. إذا لم يكن الجهاز مستقرًا بنسبة 100٪ ، أو غير موجود في الوضع الرئيسي أو سقط لأسفل: TIP-OVER مفتاح 2.

فيستيم إيقاف تشغيل الجهاز حتى يتم وضعه في الموضع الصحيح ،

التنظيم والصيانة:

تأكد من أن الجهاز ليس ساخنًا 1.

قبل تنظيف ، الجهاز ، قم ب拔掉电源线从插座 الكهربائي 2.

حافظ على نظافة فتحات مدخل الهواء (2) (والخارج (3)). لا تسمح للأتربة بالتجمع على الفتحات.

نظف البيكيل باستخدام قطعة قماش جافة أو رطبة فقط 4.

لا تغمر الجهاز في الماء 5.

معلومات تقنية:

الجهد: 220-240 فولت ~ 50-60 هرتز

القدرة: ٢٠٠٠ واط

غير مدرجة (فولت 3 CR2025 × البطارية: بطارية ليثيوم 1

يرجى نقل عوات الورق المقري إلى نفايات الورق. اسكب أكياس البولي إيثيلين في الحاوية البلاستيكية يجب إعادة الجهاز البالى إلى نقطة تخزين مناسبة لأنه خطير في الجهاز

قد تشكل المكونات تهديدًا للبيئة. يجب تسلیم الجهاز الكهربائي للد

فعليك إخراجها واعطائها إلى النقطة المخزنة بشكل منفصل ، إعادة استخدامها واستخدامها. إذا كان هناك بطاريات في الجهاز



(BG) БЪЛГАРСКИ

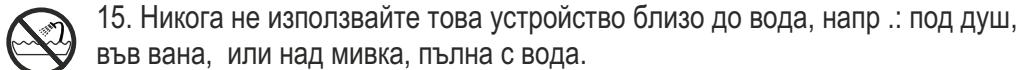
УСЛОВИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ НА ИЗПОЛЗВАНЕ, МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА РЕФЕРЕНЦИЯ

Гаранционните условия са различни, ако устройството се използва с търговска цел. "

1. Преди да използвате продукта, моля, прочетете внимателно и винаги спазвайте следните инструкции. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от злоупотреба.
2. Продуктът трябва да се използва само на закрито. Не използвайте продукта за цели, които не са съвместими с приложението му.
3. Приложимото напрежение е 220-240V, ~ 50-60Hz. От съображения за безопасност не е подходящо да свързвате множество устройства към един контакт.
4. Моля, бъдете внимателни, когато използвате около деца. Не позволяйте на децата да си играят с продукта. Не позволяйте на деца или хора, които не познават устройството, да го използват без надзор.
5. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Това устройство може да се използва от деца над 8-годишна възраст и лица с намалени физически, сензорни или умствени способности или лица без опит или познания за устройството, само под наблюдението на лице, отговорно за тяхната безопасност, или ако са били инструктирани за безопасното използване на устройството и са наясно с опасностите, свързани с работата му. Децата не трябва да играят с устройството. Почистването и поддръжката на устройството не трябва да се извършват от деца, освен ако не са на възраст над 8 години и тези дейности се извършват под наблюдение.
6. След като приключите с продукта, винаги не забравяйте внимателно да извадите щепсела от контакта, който държи контакта с ръка. Никога не дърпайте захранващия кабел !!!
7. Никога не поставяйте захранващия кабел, щепсела или цялото устройство във водата. Никога не излагайте продукта на атмосферни условия като пряка слънчева светлина или дъжд и др. Никога не използвайте продукта във влажни условия.
8. Периодично проверявайте състоянието на захранващия кабел. Ако захранващият кабел е повреден, продуктът трябва да бъде обрънат на място за професионално обслужване, което да бъде заменено, за да се избегнат опасни ситуации.
9. Никога не използвайте продукта с повреден захранващ кабел или ако той е изпуснат или повреден по друг начин или ако не работи правилно. Не се опитвайте сами да поправяте дефектиралия продукт, защото това може да доведе до токов удар. Винаги обръщайте повреденото устройство на място за професионално обслужване, за да го поправите. Всички ремонти могат да се извършват само от оторизирани сервизни специалисти. Ремонтът, който е извършен неправилно, може да доведе до опасни ситуации за потребителя.
10. Никога не поставяйте продукта върху или близо до горещите или топли повърхности или кухненските уреди като електрическата фурна или газовата горелка.
11. Никога не използвайте продукта близо до горими вещества.
12. Не позволяйте кабелът да виси над ръба на плота или да докосва горещи повърхности.
13. Никога не оставяйте продукта свързан към източника на захранване без надзор.

Дори когато употребата е прекъсната за кратко, изключете я от мрежата и изключете захранването.

14. За да се осигури допълнителна защита, се препоръчва да се монтира устройство за остатъчен ток (RCD) в силовата верига с номинален остатъчен ток не повече от 30 mA. По този въпрос се свържете с професионален електротехник.



16. Ако използвате устройството в банята след употреба, извадете щепсела от контакта, тъй като близостта на водата представлява рисък, дори ако устройството е изключено.

17. Не позволяйте на устройството или захранващия адаптер да се намокри. Ако устройството падне във вода, незабавно извадете щепсела или захранващия адаптер от контакта. Ако устройството се захранва, не пъхайте ръце във водата. Нека устройството бъде проверено от квалифициран електротехник, преди да го използвате отново.

18. Не докосвайте устройството или захранващия адаптер с мокри ръце.

19. Поставете нагревателя на вентилатора само на равна, стабилна повърхност

20. Винаги изключвате нагревателя на вентилатора и поставете регулатора на термостата на минимум, преди да го отстраните щепсела от контакта.

21. Никога не използвайте нагревателя на вентилатора в помещения с висока влажност - баня, душ кабина, плуване

басейни и др. Влажността може да причини късо съединение и да повреди устройството.

22. Работният нагревател на вентилатора трябва да бъде непрекъснато под наблюдение и в полезрението. Ако ти излизате от стаята с нагревател на вентилатора, винаги изключвате нагревателя на вентилатора. Ако нагревателят на вентилатора е не се използва, щепселят трябва да бъде изведен от контакта.

23. Не свързвайте нагревателя на вентилатора например към автоматичното превключващо устройство

устройство за контрол на температурата или превключвател за време.

24. Запалими материали, например мебели, спално бельо, хартия, дрехи, завеси трябва да се държат на поне един метър от нагревателя на вентилатора.

25. Не покривайте устройството и не поставяйте никакви предмети върху него, докато работи. Не използвайте устройство за сушене на дрехи.

26. Захранващият кабел не трябва да се поставя над нагревателя на вентилатора и не трябва да докосва или

да се поставят близо до горещи повърхности на нагревателя на вентилатора. Не поставяйте нагревателя на вентилатора директно под него контакта.

27. Нагревателните повърхности могат да се затоплят до температура от 60 ° С или

по-висока. Нагревателят на вентилатора

трябва да е на място, до което децата и животните нямат достъп.

28. Устройството не е предназначено за инсталлиране или използване в превозни средства.

29. Някои части в устройството могат да се нагорещят или да предизвикат искри. Не използвайте нагревателя на вентилатора в места, където се използват или съхраняват бензин, бои или други запалими материали.

30. Не използвайте този нагревател в непосредствена близост до вана, душ или плувен басейн

31. Не използвайте този нагревател, ако е паднал

32. Не използвайте, ако има видими признания на повреда на нагревателя.

33. Използвайте нагревателя на равна и стабилна повърхност или го прикрепете към стената, ако това е предвидено от производителя

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не използвайте този нагревател в малки стаи, в които има хора не могат да ги напуснат сами, освен ако не е осигурен постоянен надзор.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: За да намалите риска от пожар, дръжте текстила, завесите или други запалими материали на разстояние най-малко 1 м от изхода на въздуха на нагревателя.

Описание на продукта: Кула вентилаторен нагревател AD7738

- | | |
|-----------------------------------|-----------------------------|
| 1. Контролен панел | 2. Решетка за входящ въздух |
| 3. Решетка за изпускане на въздух | 4. Дистанционно управление |
| 5. Превключвател на захранването | |

Контролен панел (1):

- | | |
|--|---|
| A. Бутона за захранване | B. Бутона за нивото на мощността на отоплението |
| C. Бутона за регулиране на температурата | D. Бутона за таймер |
| E. Бутона за хоризонтално трептене | F. Цифров дисплей |
| G. Заключващи бутони начин | |

Това устройство трябва да се поставя само на твърда равна повърхност и на минимум 100 см разстояние от стени или други предмети. Това е начин за оптимизиране на въздушния поток. Избягвайте поставянето на устройството в ъгли и малки пространства.

УПОТРЕБА

1. Уверете се, че ключът на захранването (5) е изключен. Включете щепсела в подходящ електрически контакт и включете захранването чрез превключвателя на захранването (5), разположен на гърба на устройството. Завъртете ключа на захранването (5) от позиция О в позиция I. Устройството е в режим на готовност и цифровият дисплей (F) показва стайната температура.
2. Включете устройството, като натиснете бутона за захранване (A) на дистанционното или на контролния панел. Устройството ще започне да работи в режим на вентилатор. Иконата на вентилатора ще светне на контролния панел.
3. Натиснете бутона за ниво на мощност (B):
 - веднъж за работа в режим на ниско отопление при 1400W мощност, иконата на слънцето ще светне на контролния панел,
 - два пъти за работа в режим на високо отопление при 2000W мощност, иконата на второто слънце ще светне на контролния панел,
 - три пъти, за да изключите функцията за отопление. Сега работи само вентилаторът, въздушният поток не се нагрява.
4. За да изключите устройството, натиснете бутона за захранване (A). Моля, обърнете внимание: на уреда ще са необходими приблизително 30 секунди, за да спре да издухва въздух. Изключете ключа на захранването (5) от позиция I в позиция О в задната част на уреда.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Оставете устройството да се охлади за 30-60 секунди, преди да го включите отново и преди да изключите от контакта. Това ще защити вътрешните части.

Работата с дистанционно управление (4) е същата като ръчното управление на бутоните на контролния панел (1). За да използвате устройството с предоставеното дистанционно управление (4), поставете батерията Cr2025 в отделението за батерии, тя не е включена в комплекта. За да извадите батерията, просто стиснете малкия зъбец и издърпайте. Поставете 1 x CR2025 (3V) литиева батерия в малката цепнатина, както е показано (снимка 3).

ВАЖНО: Символът + на поставената батерия трябва да е обрънат нагоре. Затворете здраво отделението за батерии, за да започнете да използвате дистанционното управление (4).

ФУНКЦИЯ НА ТАЙМЕР:

Таймерът ви позволява да зададете продължителност от 1-12 часа. Зададеното време се отброява, за да изключи устройството автоматично. За да използвате таймера, натиснете бутона на таймера (D). Всяко едно натискане на бутона увеличава зададено време с 1 час. Настроеното време ще бъде показано на цифровия дисплей (F) и ще се покаже на разстояние от 1 час. Ако таймерът е настроен за 12 часа (МАКС. време), натискането на бутона още веднъж ще нулира функцията на таймера.

ФУНКЦИЯ НА ОСЦИЛАЦИЯ:

Натиснете бутона за осцилация (E), за да включите функцията за трептене. Устройството започва да се люлее наляво и надясно в диапазон от 50 градуса, за да осигури по-широк въздушен поток в стаята. Натиснете отново бутона за осцилация (E), за да изключите функцията за трептене.

НАСТРОЙКА НА ТЕМПЕРАТУРА:

Чрез натискане на бутони (C) задайте желаната температура в стаята.

1. Температурният диапазон е наличен от 15 до 40 градуса по Целзий. Натискайте бутона (C) отново и отново, докато достигнете желаното ниво на температура в стаята. За първа употреба температурата по подразбиране е настроена на 25 градуса по Целзий. Едно натискане на бутона (C) води до промяна от един градус.

2. Устройството автоматично настройва мощността на отопление:

- работи при висока мощност на отопление 2000W, ако зададената температура е с 4 градуса по-висока от настоящата температура в стаята.

- работи при ниска мощност на отопление 1400W, ако зададената температура е с 2-3 градуса по-висока от настоящата температура в помещението.

- работи на режим вентилатор, ако зададената температура е +/- 1 градус различна от настоящата температура в стаята.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: По време на употреба не докосвайте и не покривайте отвора за вход и изход за въздух.

ФУНКЦИЯ ЗА ЗАКЛЮЧВАНЕ НА БУТОНА: 3 секунди непрекъснато натискане на бутона на таймера (D) + бутона за температура (C), предпазва от неумишлена промяна на настройките.

Отключване на бутоните: 3 секунди непрекъснато натискане заедно на бутона таймер (D) + бутона за температура (C) отново, функцията за заключване на клавиша ще бъде изключена, устройството е готово за употреба отново.

ФУНКЦИЯ ЗА ЗАГАСВАНЕ НА ДИСПЛЕЯ: 3 секунди непрекъснато натискане на осцилационния бутон (E) води до изключване на контролния панел (1). Натискането на произволен клавиши ще събуди дисплея отново.

ЗАЩИТА ЗА БЕЗОПАСНОСТ

1. **ЗАЩИТА ОТ ПРЕГРЕВАНЕ:** Това устройство е снабдено с предпазно устройство за защита от прегреване. Ако се получи прегреване, уверете се, че ключът на захранването (5) е изключен и изключете захранването. Изключете устройството от контакта и го оставете да изстине за 30 минути. Ако нещо пречи на решетките на въздушния поток (2 и 3), уверете се, че обектът е отстранен. След като изминат 30 минути, включете устройството отново, както е описано по-горе.

2. **ПОДКЛЮЧВАТЕЛ:** Устройството ще работи само върху твърда стабилна повърхност. Ако устройството не е 100% стабилно, разположено във невертикална позиция или е паднало, устройството ще се изключи, докато не бъде поставено в правилната позиция.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

1. Уверете се, че устройството не е горещо.

2. Преди почистване на устройството извадете щепсела от електрическия контакт.

3. Поддържайте чисти отворите за вход (2) и изход (3). Не позволявайте прах да се събира върху отворите.

4. Почиствайте корпуса само със суха или влажна кърпа.

5. Не поптапвайте уреда във вода!

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

Напрежение: 220-240V ~50-60 Hz

Мощност: 2000W

Батерия: 1 x CR2025 (3V) литиева батерия не е включена



Моля, прехвърлете картонените опаковки в отпадъчна хартия. Изсипете полиетиленовите торбички (PE) в пластмасовия контейнер. Износеното устройство трябва да се върне в съответното място за съхранение, тъй като е опасно в устройството съставките могат да представляват заплаха за околната среда. Електрическото устройство трябва да бъде предадено докрай повторното му използване и използване. Ако в устройството има батерии, трябва да извадите и да дадете на точката, съхранявана отделно.



Electric Kettle
AD 1282



Burr Coffee Grinder
AD 4450



Milk Frother
AD 4491



Sandwich Maker
AD 3055



TOASTER 2 SLICE
AD 3222



ELECTRIC GRILL
AD 3052



CITRUS JUICER
AD 4009



PERSONAL BLENDER
AD 4081



FOOD PROCESSOR
AD 4224



MIXER
AD 4225



AIR FRYER
AD 6310



PASTEURIZATION POT
AD 4496



AIR CONDITIONER
AD 7916



AIR HUMIDIFIER
AD 7966



FAN HEATER
AD 7725



KITCHEN SCALE
AD 3166



COFFEE GRINDER
AD 4446



TOASTER 2 SLICE
AD 3214



HAND BLENDER
Ad4625



MIXER WITH BOWL
AD 4222



AIR FRYER OVEN
AD 6309



MICROWAVE OVEN
AD 6205



WAFFLE MAKER
AD 3049



KITCHEN SCALE
AD 3170



ELECTRIC KETTLE
AD 1286



SANDWICH MAKER
AD 3043



PORTABLE FRIDGE
AD 8077



Electric Oven With HOB
AD 6020



FAN HEATER
AD 7728



MOSQUITO LAMP
AD 7938



HEATED PAD
AD 7433



ORAL IRRIGATOR
AD 2176